

NGO DIEM DINH Y SU HERMANO, MUERTOS A TIROS

¡A la urna y a votar los mejores!



Todo se tiene que hacer con orden y concierto. No basta que salga hoy a la calle un honrado ciudadano y diga "voy a votar". Está en su derecho. Y es su deber. Pero ante todo y sobre todo le corresponde saber hacia donde tiene que encaminar sus pasos. Averiguar su distrito, su colegio y su urna. Y esto es lo que están haciendo, de cara al tablón colocado en la Casa Consistorial, ese ciudadano espaldado y con jersey de punto, seguramente confeccionado por su mujer, ese otro puesto de perfil, sin corbata, pero con gafas y ese otro con la barbilla oculta y una oreja a la vista. Averiguado su distrito, con su candidatura ya en el bolsillo, marcharán a votar. Y quedarán contentos de haber ejercido un derecho y de haber cumplido con un deber.

Que todo el censo electoral ponga el mismo interés demostrado por esos tres señores es lo que cabe esperar para bien del Ayuntamiento y mayor provecho de la ciudad.

Los rebeldes se han hecho cargo del poder

El populacho comete actos de vandalismo contra los gubernamentales

La Sra. Nhu, aclamada en Los Angeles

Washington, 2. — Según las informaciones llegadas a Washington el palacio presidencial sudvietnamita ha sido tomado por las fuerzas del Consejo Revolucionario.

Diem y Nhu se encuentran actualmente, según Radio Saigón, en manos de estas fuerzas.

La "Voz de las fuerzas armadas" en Saigón ha anunciado que el presidente Ngo Diem Dinh "se rindió incondicionalmente" ayer a las 23'05, hora española, según se ha sabido de fuente autorizada en la última noche. — Efe.

Moscu, 2. — En un despacho procedente de Hanoi, Vietnam del norte, la agencia soviética Tass informa que Radio Saigón ha difundido un comunicado en el que se indica el establecimiento de un nuevo Gobierno en el Vietnam del Sur, presidido por el ex vicepresidente Nguyen Ngok Tho, después del golpe de Estado registrado ayer. — Efe.

PRIMERAS MEDIDAS DEL NUEVO GOBIERNO

Saigón, 2. — El Consejo Militar Revolucionario, que se ha hecho cargo del Poder en el Vietnam del Sur, ha adoptado las siguientes decisiones: Supresión del régimen presidencial, disolución de la Asamblea Nacional, mantenimiento de relaciones diplomáticas con todas las naciones vecinas y reforzamiento de las relaciones existentes con las naciones amigas así como respetar los acuerdos y pactos firmados por el Vietnam y la protección de la vida y bienes de los extranjeros residentes en el país. — Efe.

FUERON MUERTOS POR UNA PATRULLA

Saigón, 2. — Los cadáveres de Ngo Diem Dinh y de su hermano Ngo Nhu Dinh, han sido hallados en una iglesia desde la que han sido trasladados a la sede del Estado Mayor del Ejército.

Las nuevas autoridades del país han declarado oficialmente que ambos ex dirigentes se han suicidado, no obstante y según informes no confirmados, el ex presidente y su hermano fueron muertos por una patulla de los subvados. — Efe.

LES OFRECIERON SALVOCONDUCTO

Saigón, 2. — En una emisión de "Radio Saigón" en manos de los rebeldes, hecha media hora después de que los dirigentes de la revolución anunciaran que el Presidente Diem y su hermano habían sido encontrados en una Iglesia de los suburbios. Se ha afirmado que ambos fueron muertos a tiros. (Continúa en la pág. siguiente)

VOLVER A VIVIR



Los tres mineros de la mina alemana de Lengade, que han permanecido sepultados desde el jueves de la semana pasada, han sido liberados. Después de cuidadosas y delicadas maniobras, los técnicos han conseguido llegar hasta ellos sin provocar con los trabajos de salvamento derrumbamientos peligrosos y han podido lograr esta salida de los umbrales de la muerte. Luego de pasar por una cámara de descompresión, los tres hombres saludan a la vida. — (Telefoto Cifra.)

Argelia ha roto el alto el fuego

A las seis de la mañana se produjo un ataque contra Figuig

Según la Agencia Magreb Arabe Press

Rabat, 2. — La agencia Magreb Arabe Press, ha confirmado desde Figuig, que ha sido lanzado un ataque a las seis de la mañana, por unidades argelinas, al término de una calma de seis horas.

Se anuncia que un comunicado oficial será publicado en breve sobre la situación militar en esta región. — Efe.

SIGUEN LOS COMBATES

Rabat, 2. — En la mañana de hoy continuaban los combates en la ciudad fronteriza de Figuig, atacada ayer por las tropas argelinas. Los argelinos, que han desencadenado un violento fuego de artillería al amanecer, parece que intentan llevar a cabo una ofensiva a gran escala.

Los marroquíes, que han recibido en el transcurso de la noche notable refuerzo de armas y material, están decididos a defender (Continúa en la pág. siguiente)

CATASTROFE EN INDIANAPOLIS EL GAS PUDO TENER LA CULPA

Dos monjas libran a varias personas de morir ahogadas

Bilbao, 2. — Dos personas han perecido ahogadas y otras dos han desaparecido a consecuencia de un golpe de mar que las alcanzó cuando se encontraban en el rompeolas de Santurce contemplando los trabajos de salvamento del mercante español «Iciar». Las personas alcanzadas por la ola gigante fueron veinte. Con gran rapidez se desplegaron todos los medios disponibles para el salvamento. Dos monjas francesas, cuya identidad se desconoce, se apoderaron de una barca y se lanzaron al mar, logrando, con grave riesgo de su vida, rescatar a varias personas, en tanto que los servicios de salvamento ponían fuera de peligro a otras.

Aunque se supone que solo existen dos desaparecidos, pudiera ser que el número fuera mayor. Los ahogados son Amelia Carcedo Cabrero, de 29 años y un hombre de unos cincuenta años de edad que aun no ha sido identificado. — Cifra.

TRABAJO DE RESCATE

Bilbao, 2. — Durante toda la noche y gran parte del día de hoy han estado los servicios de salvamento y socorrismo realizando trabajos en las proximidades del rompeolas de Santurce en busca de alguna posible víctima de entre los

(Continúa en la pág. siguiente)

Indianapolis, EE. UU., 2. — Los detectives e investigadores del Cuerpo de Bomberos que realizan pesquisas sobre el desastre ocurrido en el Gran Coliseum de Indiana, centran sus trabajos sobre la probabilidad de que un escape de gas butano haya sido causa de la tremenda explosión en la que murieron 64 personas y resultaron heridas 340, de las que 18 están en gravísimo estado.

El inspector de incendios, Ira Anderson, ha manifestado que la causa del siniestro puede haber sido un enorme escape de gas que salía a través de una válvula averiada. Han sido encontrados seis tanques de butano estropeados, aunque también pudiera ser que se rompieran con la explosión. — Efe.

ALDEAS ARRASADAS

Lisboa, 2. — La tempestad que se cierne sobre las costas portuguesas, en las proximidades de Oporto ha arrasado en Espinho varias aldeas de pescadores, destruyendo algunas factorías de conservas, así como una estación veraniega y un balneario. Se sabe que cuatrocientos pescadores han quedado sin hogar. — Efe.

RU. DOS MISTERIOES

Legende, Alemania, 2. — Una serie de golpes, al parecer rítmicos, fueron oídos en un lugar distante unos trescientos metros del pozo de la mina de Peine Lengede. Estos golpes pudieran proceder de ciertos derrumbamientos interiores, pero como medida de precaución serán bajados aparatos a los pozos próximos para ver de tratar de determinar dichos ruidos. Los equipos de perforación acudieron rápidamente al lugar e hi

(Continúa en la pág. siguiente)

Cerca de cinco millones de pesetas

Con destino a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos de Baleares

PARA MEJORAS EN LA PROVINCIA

El Consejo de Ministros en su reunión de fecha 11 de octubre del corriente año y a Propuesta de la Comisión Interministerial de Planes Provinciales acordó aprobar el Plan Provincial correspondiente a Baleares para el ejercicio de 1963 y en el que figuran incluidas las siguientes obras:

ABASTECIMIENTO DE AGUAS

Estalenchs. — Abastecimiento dos fuentes abrevaderos públicos con un presupuesto de 162.005,81.

ALCANTARILLADOS

Colectores en la Ciudad de Inca, presupuesto 510.772,28.

Ciudadela, alcantarillado sector segundo tercera fase, presupuesto 750.000.

Mercadal, alcantarillado calle de las Rocas de Fornells, presupuesto 147.962,25.

CAMINOS LOCALES

Mahón: prolongación rampa de enlace del muelle comercial con la carretera de Ciudadela, presupuesto 238.466,65.

Petra: asfaltado camino entre Ariany y carretera de Petra a Santa Margarita, presupuesto 177.689.

Montuiri, drenaje del Camino Pelut, presupuesto 99.245,37

ELECTRIFICACION

Marratxí, electrificación al caserío de Marratxínet, por un presupuesto de 210.313,92.

Lluchmayor, electrificación al Estañol y La Rápita, por un presupuesto de 1.465.525,28.

Santanyi, electrificación de Porto Petro, por un presupuesto de 357.459,75.

Sancellas, electrificación a los caseríos de Cas Canar y Rubert, presupuesto 315.155,56.

Santa Eugenia, instalación de una estación transformadora y electrificación del caserío Ses Ollerías, presupuesto 257.049,85.

María de la Salud, instalación de alumbrado público, guías y red para el cementerio presupuesto 253.674,06.

ESPAÑA contribuye al éxito del «Syncon»

GINEBRA, 2. — ESPAÑA HA CONTRIBUIDO AL ÉXITO DEL EXPERIMENTO DEL NUEVO SISTEMA DE COMUNICACIONES TELEFONICAS A TRAVES DEL SATELITE «SYNCON». UTILIZADO POR VEZ PRIMERA EN LA CONFERENCIA DE RADIOCOMUNICACIONES ESPACIALES A CUYA CEREMONIA INAUGURAL ASISTE EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE ESPAÑA ANTE LOS ORGANISMOS INTERNACIONALES. EN UN AMBIENTE DE GRAN EMOCION Y CURIOSIDAD EL SE-

NOR ANIEL QUIROGA, HABLO TELEFONICAMENTE CON LOS MIEMBROS DE LA DELEGACION ESPAÑOLA EN LAS NACIONES UNIDAS.

LA CONTRIBUCION ESPAÑOLA HA CONSISTIDO EN LA DISPOSICION DE UN CIRCUITO TELEFONICO DE CUATRO HILOS QUE ENLAZA GINEBRA CON EL BUTOQUE TERMINAL «KINGSPORT» ANCLADO EN ROTA, DESDE EL CUAL LAS COMUNICACIONES SON ENLAZADAS CON EL SATELITE. — Efe.

En tres compañeras de trabajo ha nacido la vocación religiosa. Protagonistas del hecho, estas tres jóvenes vendedoras de Galerías Preciados en Bilbao. La primera a la izquierda, Ana María Zúñiga, irá de misionera seglar a Suramérica. La del centro, María Asunción Martín, ingresa uno de estos días en Irún de las Hijas de la Cruz. La tercera, María de los Angeles Altanaga, marcha al noviciado de las franciscanas de Jesús en Bélgica.

De Galerías Preciados, a la vida religiosa



OPINAMOS ASI:

LA DEMOCRACIA EN EL AMBITO MUNICIPAL

Las elecciones municipales que hoy se celebran inducen a recordar una vez más, la preocupación del Movimiento por re- vestir de mayor amplitud y vigor a las estructuras de nuestra democracia municipal. Forzoso es subrayar también, que lo que entendemos por democracia, ha de tener una raíz inequívocamente orgánica, condición indispensable para que el ejercicio democrático discurra a través de cauces positivos. En este sentido, cabe aludir a lo dicho por el Caudillo ante el Pleno del IX Consejo Nacional del Movimiento. "Los partidos políticos —señalaba Franco en su discurso— nacieron de la imposibilidad de gestión popular de la política cotidiana, y se instalaron en las instituciones representativas, adueñándose de sus resortes, convirtiéndose en superestructuras artificiales, que usurpaban la verdadera voluntad de la comunidad y que servían de escalabel a los profesionales de la política. La doctrina del Movimiento va, en su concepción comunitaria de pueblo, a buscarle en las células vivas de sus realidades más indiscutibles. Lo que es el pueblo, como presencia viva de la comunidad, se hace realidad patente en la familia, en el Municipio y en el Sindicato como tantas veces hemos proclamado."

Es pues indiscutible, que las elecciones para renovar nuestros Ayuntamientos, nos sitúa ante el hecho de una democracia de ejercicio, efectiva, sin mixtificaciones. Su representatividad de origen aparece por otra parte manifiestamente genuina, desde el momento que se halla vinculada en forma directa a Entidades orgánicas naturales. La representación municipal, surge así, de fuerzas espontáneas que tienen profundo arraigo en la sociedad. Son fuerzas vivas y no simples grupos de opinión o de presión. Esta es, en principio, la gran diferencia entre una democracia orgánica postuladora de intereses comunitarios y esa otra democracia que como afirma Franco sirve de escalabel a los profesionales de la política.

Hemos aludido a la representación y al ejercicio democrático. Sería lamentable que, resuelto por una vía ciertamente original el problema de la representación, no nos moviésemos con análoga eficacia y celeridad en el terreno del ejercicio democrático. En la órbita del municipio esto resulta muy necesario porque, a medida que los problemas de la vida local se han hecho más densos y complejos, exigen también un talento nuevo de acción, una operatividad distinta de aquellos que, en nombre de la sociedad, asumen la representación municipal.

Nadie debe olvidar, pero mucho menos los hombres que van a regir dentro de poco los Ayuntamientos de la nación, hasta que extremo el Municipio constituye una pieza sustantiva del orden social y económico. Es obvio que la democracia se ha convertido, en todos los ámbitos, en un problema de eficiencia. No le interesan al Municipio ni a la sociedad hombres que desde su puesto de representación, se sientan impulsados antes por tendencias que por realidades. Las aspiraciones nacionales, —desarrollo económico, Justicia Social y democracia de ejercicio—, han de tener un fiel reflejo en la vida local, que es tanto como decir en la vida del Municipio.

La situación en Saigón

(Viene de la página anterior) secuencia de heridas recibidas por arma de fuego, pero sin dar más explicaciones.

Antes de que los rebeldes lanzaran su último asalto al palacio los dirigentes militares ofrecieron a Diem y a su hermano Nhu un salvoconducto para salir del país, en el caso de que se rindieran.—Efe.

¿SE SUICIDARON? Saigón, 2. — Aunque oficialmente se ha anunciado que el Presidente Diem y su hermano Nhu se suicidaron, la manera en que fallecieron no aparece clara y hay versiones contradictorias de la data oficialmente. — Efe.

ACTOS DE VANDALISMO Saigón, 2. — La población se ha lanzado a las calles después de cesar los combates y se ha dedicado a numerosos actos de vandalismo. En las principales calles se ha congregado una muchedumbre de centenares de miles de personas, mientras que importantes contingentes militares continúan estacionados en la capital. La excitación de la gente parece abrir de tono a medida que transcurre el tiempo y todos los vestigios del régimen desahogado han sido materialmente arrasados por bandas de exaltados. Las oficinas de la agencia de prensa "Vietnam Press" han sido materialmente arrasadas e incendiadas. Se ha entrado a saco en los locales de los principales periódicos gubernamentales y en residencias de miembros del antiguo Gobierno. Por las calles se ven coches calcinados, que pertenecieron a personalidades oficiales. Asimismo se ven archivos destruidos, documentos esparcidos por el suelo y multitud de papeles de centros oficiales y compañías comerciales.

Después de haber autorizado a la población a que exteriorizara su entusiasmo las nuevas autoridades se muestran preocupadas por el peligroso sesgo que va adquiriendo la presencia de una muchedumbre desenfundada y por las posibilidades de explotación que los desmanes del populacho pueden proporcionar a los agitadores comunistas. No obstante, se espera que Saigón recobre la calma dentro de algunas horas. — Efe.

LA SEÑORA NHU, ACLAMADA Las Angeles (California), 2. — La señora Nhu afirma en una declaración facilitada a la Prensa que, si son ciertas las noticias que acaban de serle comunicadas sobre un golpe de Estado en Vietnam, representa "una gran vergüenza para numerosos norteamericanos".

La señora Nhu ha declarado

también: "Por encima de todo, debemos conseguir la independencia. Cualquier tipo de intervención extranjera significa que esta independencia no ha sido respetada". La señora Ngo Nhu Dinh y su hijo fueron acogidas con gran entusiasmo por el público, cuando llegaron a una de las principales iglesias católicas de Los Angeles para asistir a una misa, con motivo de la festividad de Todos los Santos.

Cuando ambas abandonaron el vehículo en que fueron trasladadas a la iglesia, un grupo de personas comenzó a aplaudir. La señora Nhu tenía previsto el viaje de regreso a Saigón para el lunes próximo, pero se ignora sus actuales proyectos, en vista del golpe de Estado en su país.—Efe.

TELEGRAMA DEL PAPA Ciudad del Vaticano, 2. — «Acordándonos de la exhortación de apóstol «llorar con los que lloran», hacemos nuestra con paternal afecto vuestra pena y la de todo el querido pueblo vietnamita, tan duramente probado», así dice el telegrama que ha enviado Pablo VI al Arzobispo de Saigón, Monseñor Yen Van Sing.

Añadió Su Santidad que eleva su oración a Dios por la intención de vuestra patria en estas horas difíciles. — Efe.

ES MI HIJA Washington, 2. — Ran Van Choung, ex-embajador de Vietnam del Sur en los Estados Unidos, ha declarado que está dispuesto a reunirse con su hija, la señora Ngo Dinh Nhu, si ella precisa de él. Según informa la agencia «France Presse», Ran Van Choung, se había negado hasta ahora —ha declarado— a ver a la cuñada del presidente Diem. «No hay ninguna razón para que no la vea, sobre todo si es cierto lo que se afirma sobre la muerte de su marido. Es mi hija y si está afligida y tiene necesidad de mí, la veré». — Efe.

PROLONGARA SU ESTANCIA EN USA

Los Angeles (California, Estados Unidos), 2. — La señora Ngo Dinh Nhu pasó toda la mañana de hoy en sus habitaciones del hotel donde se hospeda con su hijo. Se cree saber que la señora Nhu, en contra de lo que ayer declaró, prolongará su estancia en los Estados Unidos, en vez de regresar el lunes a su país, como anteriormente había pensado. Una personalidad allegada a la señora Nhu declaró que ésta se sentía preocupada por la suerte de sus hijos, que quedaron en Saigón y debían hallarse en el Palacio presidencial en el momento de producirse el golpe de Estado. Ella, al parecer, se resiste a aceptar como definitiva la noticia de la muerte de su marido y de su hermano político. — Efe.

El conflicto argelino-marroquí

(Viene de la página anterior) Figui a toda costa. Por consiguiente, el alto el fuego sólo ha sido observado durante un período de seis horas (12 de la noche a 6 de la mañana). — Efe.

LA RUPTURA INCUMBE A LOS SOLDADOS DE BEN BELLA Figui, 2. — Disparos esporádicos de mortero continúan cayendo sobre Figui, que todavía permanece en manos marroquíes. Parece ser que aprovechándose de la oscuridad de la noche, soldados argelinos se han infiltrado en las alturas que dominan la ciudad por la parte sur y desde allí bombardean la ciudad y Les Palmars.

Los proyectiles de mortero comenzaron a caer a las seis de la mañana. El General Ufkir

Catástrofe en Indianápolis

(Viene de la página anterior) cieron señales convenidas hacia el interior sin tener respuesta. Poco después de retirarse los equipos se volvieron a oír nuevos ruidos. Un médico de la compañía dice que si todavía hay hombres en el interior del pozo, es muy posible que pudieran estar aún con vida. Sin embargo, los ingenieros dicen que no había ningún hombre trabajando en el sector de los ruidos, ya que los tres que únicamente actuaban en el sector son los tres rescatados ayer.—Efe.

NO HAY SUPERVIVIENTES Peine, 2. — Un micrófono ultrasensible y otros aparatos han sido bajados hasta la bolsa de aire, situada a noventa metros de profundidad en una galería de la mina inundada. Los paratos han sido situados en el cilindro utilizado en el salvamento de los tres mineros. Dentro de un silencio religioso, un ingeniero ha dado veinte golpes con un martillo y no se ha registrado ninguna respuesta. Los expertos están convencidos de que no hay supervivientes en la mina.—Efe.

dijo a los diplomáticos llegados para informarse sobre la ruptura del alto el fuego que «como habréis podido ver por vosotros mismos, la ruptura incumbe únicamente a las tropas de Ben Bella».

20 MUERTOS EN FIGUIG Rabat, 2. — Veinte personas civiles, entre ellas cuatro mujeres y siete niños, han resultado muertas en Figui, según se anuncia oficialmente. Entre las fuerzas militares se han producido cinco muertos y unos veinte heridos. Por otra parte, se confirma esta tarde que va extendiéndose la calma en la región de Figui.—Efe.

TAL VEZ, A ULTIMA HORA DE LA TARDE Rabat, 2. — Según círculos allegados a la presidencia del Consejo marroquí es probable que se llegue a un alto el fuego real a última hora de esta tarde en la región de Figui.—Efe.

EL ATAQUE HA SIDO COMPROBADO Rabat, 2. — Del corresponsal de Efe). — El Rey Hassan II ha presidido esta mañana un Consejo de Ministros dedicado al examen de la situación actual. Al Consejo han asistido los altos oficiales del Estado Mayor. El corresponsal de la «Radiodifusión Nacional Marroquí» ha comunicado que diplomáticos y periodistas han sido testigos excepcionales de la agresión que esta mañana han desencadenado las fuerzas argelinas. El ataque como se sabe ha sido rechazado. La agencia «Magreb Arabe Press» confirma los ataques añadiendo que han resultado muertas cuatro personas al estallar una mina en la pirta Bur Arfa-Figui. Esta tarde la radio marroquí difundió un comentario expresando la indignación de Marruecos por la agresión después del alto el fuego.—Efe.

CIERRE DE UN CENTRO EN LA RAU Casablanca, 2. — El Gobierno marroquí ha ordenado el inmediato cierre del Centro Comercial de la RAU en esta ciudad.—Efe.

COMANDO SUICIDA RECHAZADO Rabat, 2. — La agencia «Magreb Arabe Press» informa hoy por la mañana, que otro puesto fronterizo —Khimaj— fue objeto en la tarde de ayer de un ataque llevado a cabo por fuerzas argelinas. Por otra parte un comando suicida argelino intentó anoche un golpe de mano contra aviones que se hallaban en la pista de Bu-Arfa, pero fueron repelidos por los soldados de la guarnición que hicieron tres prisioneros; finalmente se anuncia que un guardacostas, con pabellón argelino pero de origen egipcio, violó las aguas jurisdiccionales.—Efe.

BUMEDIANNE DA LA RAZON A HASSAN Rabat, 2. — «El Coronel Bumedianne, Ministro de Defensa Argelino, ha desmentido a Ben Bella y ha dado crédito a las informaciones del Rey Hassan II, restableciendo desde su puesto, en Colomb Bechar, la verdad sobre la agresión argelina contra la localidad marroquí de Figui», se declara en los medios oficiales de Rabat. Tras conocer el informe transmitido el sábado pasado, desde la base operación argelina de Bem-Unif y hecho público en Colomb Bechar. Efectivamente, cuando Ben Bella afirmaba el pasado viernes que el ataque argelino contra Figui y la conquista de esta localidad, databan de una semana atrás y eran, por tanto, anteriores, a la conferencia, el documento del Estado Mayor de Argelia precisa que el Ejército argelino atacó el puesto marroquí de Air Tenzatara, el 31 de octubre pasado a las 21.30 (ho-

ra local), y que ha sido el primero de noviembre la fecha en que las unidades militares argelinas han comenzado el cerco de Figui con el apoyo de artillería.

Estas aseveraciones son, exactamente, las que han sostenido las autoridades de Marruecos, se subraya en los mismos medios.—Efe.

CINICA DECLARACION DE BEN BELLA ARGEL, 2. (Por Telex, del corresponsal de Pyresa, Javier Limberg). — Solamente casi veinticuatro horas después de ocurridos los sangrientos acontecimientos de Figui y Bem Unif, denunciados hoy por Hassan II se ha dignado, Ben Bella, hacer referencia a los mismos y permitir que su prensa y su radio repitan como un eco su versión, versión que ha dejado estupefactos a los observadores, que si bien esperaban una explicación hábil de Ben Bella, tal como nos tiene acostumbrados, en cambio no podían ni por lo más remoto sospechar el modo como ha encarado la situación. Casi a medianoche de hoy, durante la recepción en el Palacio del Pueblo, que había seguido a un imponente desfile popular copiado de los dos filos de Pekín y La Habana, Ben Bella reunió a los periodistas presentes para salir al paso de las declaraciones hechas horas antes por Hassan II en Rabat en los siguientes términos, que merece la pena transcribir textualmente para que el lector no suponga que variamos el sentido:

LO DE FIGUIG FUE ANTES «Hay una precisión que yo quisiera aclarar a la vista de la declaración que ha hecho Hassan II, dijo Ben Bella. En efecto, el Rey de Marruecos ha tratado de la situación en la frontera y ha usado un lenguaje que yo no quisiera calificar. Después de Bamako nosotros empleamos un lenguaje político y serio. En Bamako ya había sido informado de que nuestras tropas se encontraban más allá de Figui y por tanto la declaración del Rey de Marruecos tiene fines políticos antes de la reunión de Addis Abeba, ya que esta situación era anterior a la fecha de la conferencia de la capital de Mali. El hecho mencionado no es, pues, nuevo y lo ocurrido no ha sido para facilitar las discusiones que deben tener lugar. En cuanto a nosotros, debto decir que guardamos la serenidad. Nosotros estamos determinados a resolver los problemas que nos oponen por el diálogo».

CREIDO AL PIE DE LA LETRA Tan sorprendentes declaraciones de Ben Bella fueron creídas al pie de la letra por las muchedumbres que habían pasado el día completo entregados a las fiebres del noveno aniversario de la revolución, y no se habían enterado de nada. En cambio, diplomáticos y corresponsales acreditados aquí se quedaron sorprendidos, y su sorpresa creció todavía un poco más cuando esta mañana el órgano del F.L.N., ataca nuevamente a Hassan II afirmando «que hoy las fuerzas marroquíes, muy confiadas bajo el efecto de la sorpresa que produjeron con su ataque a Bem Unif, fueron derrotadas por la respuesta inmediata del Ejército Popular argelino». Es decir, que los sorprendidos, atacados y desarmados, pudieron derrotar a los atacantes bien preparados, gracias a la confianza que nació en éstos por la victoria que habían logrado. Esta es la versión del diario oficial que con todos los respetos y aplicando la máxima objetividad, no tenemos más remedio

que calificar de cinica, a la vista de lo que realmente ha sucedido y que el lector encontrará en otra columna... **ALDEA «ARRASADA»** Pero aún no terminó aquí la sorpresa. También esta mañana se ha hecho público un comunicado del Ministerio de la Defensa Nacional en el que se dice que la aldea de Bem Unif ha sido arrasada por la artillería marroquí, situada cerca de Figui, y hay que deplorar numerosos muertos y heridos argelinos entre la población civil. El comunicado añade que «no se han comunicado de armas pesadas, y Ejército, el Ejército popular argelino dirigió una unidad ligera que consiguió neutralizar y hacer retroceder a la artillería real más allá de Figui».

«Argelia, por su parte —termina el comunicado— entiende respetar firmemente las decisiones tomadas en Bamako y pesa a esta ofensiva de las fuerzas armadas reales, se han renovado instrucciones formales para las células del cese el fuego».

OTROS COMUNICADOS En el transcurso del día de hoy el Ministro de Defensa ha publicado un segundo comunicado, según el cual Marruecos no ha respetado el cese al fuego y ha lanzado diversos ataques contra la guarnición de Bem Unif, después de las cero horas de esta madrugada pese a lo cual, a las cinco y media los argelinos contraatacaron victoriosamente.

«Otros comunicados y despachos de la agencia oficial de prensa, han ido indicando, a lo largo del sábado, que los combates continuaban con gran intensidad, de esta manera, podemos decir que ha comenzado la segunda guerra entre Argelia y Marruecos, y que el fracaso de los acuerdos de Bamako ha sido total. **SOLO QUEDA LA INTERVENCIÓN DE LOS ESTADOS AFRICANOS**

Solo queda ahora la intervención de la organización de Estados Africanos, que es lo que ha querido siempre Ben Bella, con la esperanza de que las naciones de la carta de Addis Abeba condenen a Marruecos. Si esta mediación fracasara también, no habrá más remedio que el Consejo de Seguridad de la ONU. Pero hasta ahora no quisiera llegar Ben Bella, ya que ese sería terreno propicio al Rey de Marruecos.

Y aquí, señores, termina por ahora la historia. Hay veces que a uno no le gusta en su misión de informar con objetividad procurando ahorrarse el comentario.

Un marino portugués condecorado

SACRIFICÓ SU MANO PARA SALVAR EL BUQUE DONDE NAVEGABA

Lisboa. — Un fusilero naval portugués que sacrificó su mano derecha para salvar su buque, recibirá la Medalla Militar con Palma, según comunica una citación oficial. Cuando uno de los camaradas marinos dejó caer, inadvertidamente, una granada de mano a bordo del cañonero «Lue Grande», que patrullaba por el río Chiloango en el distrito angoleño de Cabinda, José Alonso Ente —el jurreado— la cogió, lanzándola lejos. Pero el artefacto hizo explosión y el valiente fusilero naval perdió la mano derecha en el intento. — Efe.

Gary Powers contrae nuevo matrimonio



CATLETT (Virginia). — El famoso piloto del U-2 derribado en la Unión Soviética en 1960, Francis Gary Powers, fotografiado con su nueva esposa Claudia Edwards Downey, después de su boda. Claudia, como Powers, ha sido empleada de la Central Intelligence Agency. — (Foto Cifra.)

Se libran de morir ahogados

(Viene de la página anterior) personas que fueron arrastradas por una ola, pues se teme que pueda haber algún otro desaparecido, además de las dos que perecieron ahogadas y las otras dos que aun no han sido localizadas. Cuando sobrevino el fenómeno se calcula que las arrastradas al mar fueron de veinte a veinticinco. — Cifra.

Unicamente se ha logrado la identificación de uno de los cadáveres recuperados ayer. Se trata de Francisco Nieto Fernández, de 64 años de edad. A los dos desaparecidos que se informó, hay que añadir otro más por lo que las víctimas, hasta ahora, son dos ahogados y tres desaparecidos. Estos son, un niño de Sestao, de 11 años, llamado Eusebio Belver Celorio; el joven Angel Díez Rojo, de 25 años y otro joven, también de 25 años, llamado Francisco García Galante. Se cree que hay más desaparecidos. — Cifra.

SECCIONES FIJAS

¡buenos días!

LA SOFISTICADA

En los últimos años se habla mucho de "bellezas sofisticadas". Me parece haber visto el mote, por vez primera y aplicado graciosamente a alguna de esas madamas del cine, en un papel llegado de París, pero creo que el mote fue importado de los Estados Unidos.

Seguramente eso de llamar a una moza "sofisticada" en su puesta a punto para salir a la calle, nació con acento peyorativo, como lo que es, un engaño, una falsificación.

Pero los franceses supieron "darle al vuelta", encontrando la manera de que quedara, más o menos, como un pipop, lo que no está mal.

No está mal, entre otras razones, porque la mujer ha llegado a ser un real producto de la química, el invento de una serie de laboratorios que, igual que en el viejo Egipto, han venido trabajando para lograr hacer un tipo universal de belleza que resistiera las inclemencias del tiempo junto a las inclemencias de la fatiga corporal.

No me extrañaría nada que entre los papeles póstumos de Ramón Gómez de la Serna, un buen día se encontrara una novela así titulada, "La sofisticada". Este es un título con resonancias románticas, pues él ya escribió "La hiperestésica" cuando se puso de moda el mote, el histerismo y, en su momento, "La nardo" cuando, a su vez, estuvo de moda la exaltación de una cierta belleza madrileña, algo así como un producto de las pequeñas colonias de chalets levantados en el extrarradio...

Nunca como ahora se había presumido tanto de naturalidad y de realismo, es cierto. Y las mujeres greñudas, dejadas y abandonadas "al natural", han llenado los autobuses de todo el mundo. Pero, hasta esa naturalidad, más bien hirsuta y sucia, resulta que es también un producto de laboratorio, una naturalidad sofisticada, con la que no se podría contar si una serie de señores no la hubieran pre-fabricado.



Los industriales, ante la necesidad de vender sus creaciones, no parán en baras. Ya hay coches de líneas sofisticadas, como se ha sofisticado la línea de las mujeres. El caso es complicarlo todo, como en la etiqueta de cierto "vaso de noche" —digámoslo así, finalmente— en la que, puesto a hacer propaganda, el fabricante dice que, además de resistir un peso de 130 kilos, es "insonoro y caliente al tacto". A su manera, el fabricante había logrado hacer un "vaso de noche" bastante apañado y sumamente sofisticado.

Juan BONET

(Ilustración del autor.)

UN PIE PARA ESTA foto

Casi dos meses antes



A esto llamamos nosotros anticiparse. Cuando hace calor, se bañan las gentes en el mar y luce —todavía, en los momentos de escribir— la luna esplendorosa sobre una noche veraniega de maravilla, esoma la estampa navideña, caída en el periódico por pura casualidad Pavos, con su arrastre ambiental total y absolutamente decembrino.

Casi nos sonroja apoyarnos hoy en tal anacronismo, en tal absoluta falta de actualidad, pero tiene que ser así y así conviene que sea en lo profesional. Mucho mejor es, en periodismo, referirse al «mañana se celebrará» que al «ayer se celebró». Lo segundo, es mera narración de un hecho acaecido. Lo primero supone una relativa adivinación, con todo su cargamento de riesgos y posibilidades de yerros. La

(Foto Pizá)

COMO SIN MALLORE

Mi pasquín electoral

Palmesano que no dejas ni un día de protestar: ¿Quieres que acaben tus quejas...? ¡A votar!

Palmesanos descontentos que no podéis aparcar por faltar aparcamientos: ¡A votar!

Padres, abuelos, abuelas que veis los niños llorar porque les faltan escuelas: ¡A votar!

Los que a vuestros chiquitines veis en la casa jugar porque no existen jardines: ¡A votar!

Los que criticáis detalles que no es posible aguantar en nuestras plazas y calles: ¡A votar!

Tras de pensarlo muy bien, dad el voto al concejal más honrado, más formal y más entusiasta. Amén.

GIL ARRIBATO

diganos Vd. algo

DON RAMON HERMIDA, HABLA DE LA «OPERACION MENORCA»

Don Ramón Hermida Herrero-Peaumont, Presidente Nacional de. Sindicato de la Piel, contestó amablemente a nuestras preguntas.

—¿Buen viaje a Mallorca?

—Como siempre, magnífico y corto.

—¿Qué piensa, don Ramón, sobre el Plan de Desarrollo Económico español?

—Casi lo mismo que los demás españoles. En general, esperamos mucho, sin embargo no creo sea una panacea que resuelva todos los problemas económicos españoles, a menos que colaboremos todos con el mayor esfuerzo, para que resulte posible el desarrollo... La propaganda y lo que hoy llamamos relaciones públicas, han presentado un panorama que no ha descubierto la económica. Los hombres de nuestras empresas esperan con verdadera impaciencia las canales por donde debe discurrir ese desarrollo. Hoy estamos un poco parados en cuanto a lo que a la inversión se refiere, esperando con una ilusión demasiado gran-

de las posibilidades reales de nuestra economía.

—Esto me obliga a preguntarle ¿cómo ve el panorama económico español?... Sabemos que es usted un notable economista.

—En primer lugar la afirmación es falsa, y la pregunta, bastante difícil... La situación actual económica es el resultado de una campaña de liberación, con los fuertes desajustes provocados al poner en contacto dos niveles productivos tan diferentes como el español y el europeo. Se da el caso actual de Francia, paladín de la libertad y de la Europa de las patrias, que ha prohibido la importación de frigoríficos italianos, dejando en suspenso un buen número de artículos del tratado de Roma, entiéndase Mercado Común.

—¿Cuál es el presente y el futuro de la industria de la piel en España?

—Sólo le hablaré del futuro... En el caso de que nuestros trabajadores y empresarios lo quieran, el futuro se puede cifrar en que nuestra industria en general aumentará en un cincuenta por ciento, con el mismo número de personas ocupadas, lo cual quiere decir que aumentarán como media, los ingresos reales de cada uno de los sindicados... Otra cifra es la de que la exportación aumentará en más del 400 por cien. Estos son los objetivos económicos fundamentales... Las otras aprobadas de las posibilidades de exportación, como por ejemplo en los zapatos, de ocho millones de pares, ha sido calificada por nuestros empresarios, en el caso de ser aprobado el plan por el Gobierno, de demasiada timidez, y lo mismo se ha calificado en los otros sectores de nuestro ramo.



—¿Cómo ve lo social en el Plan de Desarrollo Económico?... ¿Cuál es la importancia de este punto?

—Sin este punto no habrá Plan de Desarrollo. Según nuestro Régimen, cuya característica más acentuada es la de la promoción social, siguiendo las líneas marcadas por nuestro Caudillo, queremos fortalecer al máximo nuestras empresas para que todo aumento de productividad se traduzca en un aumento cuantitativo de esta promoción social. Las empresas fuertes se reconocen por pagar los máximos salarios.

—Sabemos que realizó usted algunos viajes a Menorca. Durante el pasado verano ¿qué hay sobre la «Operación Menorca»?... ¿En qué consiste?

—Hasta ahora van dos viajes y en este momento hay un economista en la simbitáica y agrandada isla de Menorca... En el mes de diciembre podré ser más concreto, pues en esa fecha esperamos tenerlo terminado... Sin embargo, puedo adelantarte las líneas generales: Hacer desde el punto de vista comercial una empresa con fábrica de hormas, otra de tacones y otra de anovar para toda la isla; el volumen de inversiones necesarias, aumento de salarios y por último, el grado de ayuda preciso de nuestro Estado para la puesta a punto de la «Operación Menorca».

Cualquier «opera» es buena para los menorquines, y esta más.

CALDENTEY

Tertulia en la PLAZA MAYOR

CANDIDATOS

—¿Por quién vas a votar hoy? —Por el mejor. —¿Y quién es el mejor? —¡Tu quieres que me coja el toro!

MISION

—Camino del cementerio (yo siempre voy al cementerio el Día de Difuntos) me crucé con un matrimonio joven que iba acompañado de una señora ya de edad (la madre de uno de los cónyuges, según deduje) y una niña de unos cinco años. En el momento de cruzarnos, la señora de edad tropezó y cayó al suelo. El señor se apresuró a prestarle ayuda y la levantó. Apenas levantada, la señora quiso atravesar la calzada para marchar por la otra acera y por poco la atropella un coche. El caballero se precipitó, lleno de alarma. «Deixa-la fer!», exclamó, toda «remofesta» la señora joven. «¿Deixa-la fer? ¡Ella l'he de tornar viva!» respondió el marido.

—¿Iban en dirección al cementerio o hacia Palma? —En dirección a Palma ¿Por qué lo preguntas? —Por nada...

SOCIEDAD

—Hojeando la colección de nuestro ya viejo antecesor "El Día", me he fijado en una nota de sociedad que decía: "Ayer regresó a la Península el Agregado del Aire de la embajada alemana en España, quien se ha mostrado encantado de lo poco que pudo ver de Mallorca". —Está claro lo que se quiso decir y no se dijo. —Es que lo bueno, si breve dos veces bueno.

BACHE

—Frente a los gasómetros del Gas hay un bache en el que Pepe Forteza acaba de caer montado en su "Ducati". El bache traidor estaba lleno de agua y Pepe no pudo apreciar su verdadera profundidad que es enorme. En una palabra que se dió un batacazo de los buenos. —¿Se hizo daño? —Unos golpes y unas erosiones. Quedó molido. Pero la moto quedó con ocho radios de la rueda delantera rotos y los amortiguadores a la virulá. —Habrá que cubrir este bache. —Todos los días es causa de unos cuantos batacazos. Se trata de un bache con trampa.

HIGADO Y DEPORTE

—¿Qué hay de las yerbas? —Espera hasta el lunes. Ya te avisaré. —Es que necesito tomar algo. Mi hígado no tiene espera. —Ven con nosotros a Inca y te pondrás como nuevo. —¿A Inca? ¿Qué va a hacer en Inca?

—Pero entre poc i massa sa mesura passa. —Vamos a Sa Travessa a jugar al fútbol con una porcella que es un verdadero sueño de amor.

cojuelo Banco de los pobres

LA MEJOR PROMESA

"Yo te prometo, Dios..." Las vidas particulares son como barquichuelos con dos remos, tripuladas por un solo hombre, siempre en peligro de naufragar. Al nauta siempre le conviene tener por valedor "a un Señor que no se le pueda morir." Y tenerle propicio: "Dios, yo te prometo..." El voto o promesa es cristiano. Mejor que asirse a un madero, en el naufragio, es invocar a Dios y prometerle algo. Algo que suponga un sacrificio por parte nuestra. Pero nunca con la intención del "do ut des"—doy para que me des— porque jamás todos los tesoros del mundo valdrán lo que una sonrisa de Dios. Hay quien en los peligros de la vida, como en los escollos entre Scila y Caribdis, daría, a solas con Dios desde la barquichuela de dos remos, la vida por un hijo. Y promete. "Señor, yo te prometo..." Pero en la omniencia de Dios está tu vida entera, no únicamente aquel instante en el que tu te acuerdas de Él. En la singladura de la vida es más peligroso el desasimiento con Dios en el mar de las bonanzas.

Las promesas siempre son cuantitativamente escasas. No comer de ciertos manjares, no ir al cine, prescindir de ciertas malas compañías. En cambio, según mi particular opinión, las que a tienen cierta entidad son aquellas con las que intentamos sacrificar nuestro orgullo o nuestra vanidad.

Don Pedro Muñoz Soca, víctima de la mayor imbecilidad asestina que cometieron los rejos en España, cuenta en su comedia "La pluma verde" una promesa así. Una señora de pueblo, llena de gracia y hermosura, promete y cumple llevar de por vida un sombrero con una pluma verde.

Y lo peor de los votos o promesas a Dios son los subterfugios. Prometer ir a un Santuario con los zapatos llenos de garbanzos y, previamente, cocer los garbanzos. O prometer una esposa no volver a leer novelas y obligarle al marido a que se las lea. Porque lo malo del prometer es que hay que cumplir. Máximo cuando se tiene de acreedor a Dios. Por esto yo creo que no hay promesa que más agrade a Dios en su omniencia que la que se invoca con el firme propósito de mejor enderezar la vida por el camino del bien y de las buenas obras y cumplirla en la medida de nuestras fuerzas. ¿Verdad, Dios? * * *

Contestando una carta: "No conozco expresión más sincera de agradecimiento, doña Margarita Florit de Crespi que esta palabra de siete letras. GRACIAS. * * * Recibimos un donativo, anónimo, de TRESCIENTAS CINCUENTA pesetas. * * * En quitapenas repartimos: A Ana García, CIEN pesetas A Francisco Pastor DOSCIENTAS CINCUENTA pesetas. A José Roger de Batlle, CIENTO VEINTE Y CINCO pesetas. A ANA ZACARIAS, CIEN pesetas. Y a Bernarda Ramirez, CIEN TO VEINTE Y CINCO pesetas. * * * Entregadas a Vicenta Pérez para su viaje al pueblo "La Cañada", de Madrid, donde permanece en gravísimo estado su pobre madre, las MIL CINCUENTA Y CINCO pesetas, donativo de los productores del Hotel Balmes,

ATENCIÓN PROPIETARIOS DE OLIVARES Ha llegado su solución para cosechar aceitunas de sobre los olivos. adquiera un aparatito por sólo 500/- Ptas. y le rendirá el trabajo de 3 o 4 personas. Lo encontrará en: C/. Arquitecto Bennasar, 5 y 7 - Palma

fidecava Cédula de ahorro progresivo Resultado de los sorteos del 31 de Octubre de 1963, celebrados ante D. Juan Villet de G-y-isol, Notario de Madrid. AMORTIZACIONES TOTALES 1er. sorteo núm. 3248 2º sorteo núm. 5973 AMORTIZACIONES PARCIALES 1º núm. 5842 6º núm. 1025 2º núm. 7400 7º núm. 793 3º núm. 4417 8º núm. 2724 4º núm. 5884 9º núm. 2977 5º núm. 3297 10º núm. 8036 Pida información a «FIDECAYA», S.A.E. Calle de Alcalá 19.—MADRID Agencias en todas las capitales y poblaciones importantes de España. CASA ROJALS MUDANZA CONSULTA PRECIOS Siete Esquinas 5-Tel 1227-Palma Hoy, 22 págs.

INFORMACION LOCAL

agenda

DIA 3 NOVIEMBRE 1938



El personal de los Ferrocarriles de Mallorca conmemorando la festividad de ayer, Día de Difuntos, en manifestación acudió a la Cruz de los Caídos para depositar una monumental corona.

Militares. — Pasa a nuevo destino el Alférez de complemento don Vicente Ferrer de Sant Jordi Truyols, ascendido por orden de 6-9-38, procedente del Batallón de Mallorca.

Londres. — Un periódico londinense aboga porque se aceleren los trámites para que sean concedidos los derechos de beligerancia al Generalísimo Franco.

Del Parte Oficial de Guerra. — Venciendo todas las resistencias que intentaron oponer los rojos, en el sector del Ebro se han ocupado importantes posiciones en la Sierra de Pandois y Sierra de Caballs. El quebranto causado al enemigo ha sido muy grande, pues se han enterrado unos 200 cadáveres y más de 750 son los prisioneros.

RADIO

RADIO JUVENTUD BALEARES (Inca)

1.100 KCS

Programa para hoy

9: Campa. Hora exacta; 9:06: Saludo musical; 9:12: La hoja de calendario. Siervos de Dios; 9:16: Bienvenido a Inca, foras ero; 9:21: Música para el volante; 9:34: Con usted en la cocina; 9:39: Melodias de ayer, de hoy y de mañana; 9:45: Leyendo «BALEARES» (Primer boletín informativo); 10: Radio Club; 10:15: Retranmisión de la Santa Misa; 12:10: La hora H; 12:22: Seleccionados para el domingo; 12:45: España a sus amigos; 13: Mensaje de amistad; 13:30: Momento deportivo; 13:45: Pasodoble, música española; 14: Mallorca e 1.106 kilociclos; 14:05: Obs quio para Vd.; 14:30: Diario hablado de Radio Nacional; 14:4: Sobremesa musical; 15: Carru el musical de Radio Juventud de Baleares; 19: Novenario en honor a Santa María la Mayor Retransmisión desde la P.R. cqua. Arciprestá; 19:45: Am bemente con Amable; 20: Concilio Euménico Vaticano II; 2:20: II División; 20:30: Mensaje de amistad; 20:50: Novena musical; 21: Marcador deportivo; 21:35: Coniuntos famosos; 21:55: Resumen de la semana; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22:30: A e a cal revuelta; 23: Fantasía de zarzuelas; 23:30: Carlos la una; 23:45: O. on ce la noche; 23:50: Meditación musical; 24: Despedida. Oración. Himnos y cierre de la estación.

RADIO MALLORCA

1.430 KC KWS

Programa para hoy

8:00. Apertura. Señales horarias. Programas de día; 8:02: Concerto agero; 9:00: Emisión "Aveniat regnum tuum"; Santo Rosario y Noticiero Católico; 9:27: Minutos selectos; 9:30: Tuti-ruti de melodias; 10:00: Para Vds., amigos; 11:00: Ondas mantiles; 11:57: Servicio Meteorológico Nacional; 12: La hora del angelus; 12:03: Emisión "Aveniat regnum tuum"; Santa Misa; 13:00: 1ª emisión de solt citados; 13:30: Marifé de Triana; 13:45: Hoja de calendario; 14:00: Hora exacta. Carteleras; 14:01: Noticiero de actualidad; 14:06: Última hora deportiva; 14:13: los cinco Amigos; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Información local; 15:15: Armonía; 16:00: Estampas y sainetes; 16:15: Orquesta de Alan Gate; 16:30: Carrusel deportivo; 18:35: La orquesta de Rick Perito; 19:00: todo para los chicos; 19:35: Voces famosas; 20:00: Hora exacta Santoral para mañana; 20:02: Así canta España; 21:00: Emisión deportiva; 21:30: La Orquesta Maravella; 22:00: Radio Nacional de España; 22:30: Emisión de "teatro del aire"; 24:00: Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

FR UNIVERSITARIO

A partir de Noviembre Clases de repaso: 6 a 8 tarde MATEMATICAS — FISICA QUIMICA — BIOLOGIA COLLEJO RAMIRO DE MAEZTU (frente Plaza de Toros)

RADIO POPULAR

1.350 KCS 2238 M.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical con Los Panchos; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Música de España; 11:40: Seleccionados bibliográficas; 11:55: Programa Dam; 12: Angelus; 12:05: Páginas del Santoral; 12:15: Exitos de Pobby Darin; 12:30: Mosaico; 13:30: La Tómbola de las ilusiones; 14: Ante e encuentro de hoy; 14:15: In-

formación local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con la Orquesta David Carrol; 15: Canta John Raitt; 15:30: Discos para Vd.; 16: Gran teatro de la Opera; 17: Música y deportes; 19: Concierto en ritmo; 19:30: Melodias para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:15: La jornada deportiva; 20:30: Crónicas especiales; 20:45: Santo Posario; 21:00: Rondaia Mallorquina; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Entrevistas en las casetas; 22:40: Música para soñar; 23: Buenas noches y cierre.

TELEVISION

Programa para hoy

DE SOBREMESA

2:00: Carta de ajuste; 3:00: Telediario; 3:30: AJ fútbol; 3:40: Cuatro por cuatro.

PROGRAMA INFANTIL

4:00: Dibujos animados; 4:07: Bronco; 5:05: Fiesta con nosotros; 6:00: La vida y el juego; 6:15: Rumbo Sur; 6:30: Telefilme seriado.

PROGRAMA DE NOCHE

7:00: Presentación; 7:02: El Día del Señor; 7:30: Edición extra; 8:00: Viaje sin pasaporte; 8:30: Teledomingo; 10:15: Microrama; 10:18: Instantánea; 11:00: Sesión de noche; 12:30: Telediario; 2:50: El programa de mañana; 12:53: Medianoche; 1:09: Cierre.

EL TIEMPO

REVISION PARA BALEARES MEDITERRANEO OCCIDENTAL PARA HOY

Continuará el tiempo inestable, con nubosidad variable, alternando con claros y riesgo de chubascos aislados. Viento del suroeste, amainando. Marejada.

OBSERVACIONES

Temperatura máxima: 24, a las 14 horas de ayer. Temperatura mínima: 10,4, a las 2 horas de ayer. Humedad relativa: 79 por 100.

VIVIR MEJOR

con AIRE ACUNDIONADO FRAU lo instala

FARMACIAS DE TURNO

(De 9 mañana a 10 noche) Barceló, Consulado, 6 (esq. Sagrera). Tel. 15252. Bernal Colón 46. Tel. 12173; Cano, Arch. Luis Salvador, 89. Tel. 23627; Caubet, Calvo Sotelo, 145 (Terroro) Tel. 32456; Coll Adrover, General Mola, 4. Tel. 24712; Gil Viñaza, 18. Tel. 12181; Forteza Rey, Plaza Cuartera, 19. Tel. 11996; Llobera, Plaza Santa Eulalia 1. Tel. 12143; Mercadal, H. de Manacor, 284 (Soledad), Tel. 25518; Mulet, Pl. Serralta, 4. (Sta. Catalina), Tel. 31261; Oliver, Aragón, 240 (Hostalets) Tel. 11435; Sbert Isabel, Pl. Progreso, 1 (Sta. Catalina), Tel. 33021; Tarongí, San Miguel, 93 Tel. 11235

Farmacia de turno con servicio de oxígeno. Llobera, Plaza Sta Eulalia 1 (De 10 a 12 noche)

Mazaira, Cataluña, 9 (final Avda. Jaime III); Mercadal, Héroes de Manacor, 284 (Soledad).

SERVICIO NOCTURNO (De 10 noche a 9 mañana) Miró, Colón 18. Tel. 11368

Servicio Médico Urgente: «LA CRUZ BLANCA» Teléfono 16641

CUPON DEL CIEGO

291

TRASPASO LOCAL COMERCIAL

compuesto de: bajos, sotano y altillo. — Calle Puigdorfilá, s/n. Edificio Palma. — Informes señor Femenías. Oficinas Hotel Formentor. — Plaza de Pio XII. — Teléfono 1-21-13.

UN SUEÑO HECHO REALIDAD ¡BUENO Y BARATO! VERLO PARA CREERLO

	Pesetas
Impermeables señora no transparentes con capucha y cinturón de 150 ptas. se venden a	60'—
Impermeables DUGAM de 398 ptas. se venden a	125'—
Madeiras lana de 12 ptas. se venden a	6'—
Medias espuma cortas de 15 ptas. se venden a	6'—
Calcetines caballero hilo de 16 ptas. se venden a	8'—
Paños cocina toalla de 15 ptas. se venden a	10'—
Medias colegiala espuma de 30 ptas. se venden a	15'—
Blusas punto señora de 150 ptas. se venden a	50'—
Jerseys niños de 150 ptas. se venden a	65'—
Pantalones largos señora de lana a cuadros de 800 ptas. se venden a	150'—
Camisas caballero manga larga nylon 100/100 de 350 ptas. se venden a	125'—
Faldas plisadas tergal de 500 ptas. se venden a	200'—
Abrigos lana señora de 1.000 ptas. se venden a	452'—

LIQUIDACIONES MOREY CALLE COLON, 19

¡YA ESTA AQUI!



PRESENTA UNA PRODUCCION ECO FILMS, S.A. IMPALA, S.A.

TEATRO LIRICO

MARTES, 5 NOVIEMBRE
A LAS 10 NOCHE



A beneficio de la Asociación Española de la lucha contra el cáncer
CRISTINA GALBO
LINA ONESTI
PEDRO D. DEL CORRAL
JOSE V. CERRUDO

Maravilloso Desfile de Modelos antes de la proyección del film

LOS MODELOS QUE SE EXHIBIRAN SON CREACIONES EXCLUSIVAS DE
Angelines Modas
--COLECCION INVIERNO--



Un film de SUMMERS

Adquiera con anticipación su localidad para esta gala especial, mañana en las taquillas del TEATRO LIRICO
NO ES OBLIGATORIA LA ETIQUETA

INFORMACION LOCAL

El Plan de Desarrollo Económico en la industria del calzado

OBJETIVOS: AUMENTO DE PRODUCTIVIDAD Y SALARIOS, BAJA EN LOS COSTES

En el mediodía de ayer, en uno de los salones del Hotel Fénix, tuvo lugar una rueda de prensa, presidida por don Ramón Hermida Ferrero-Peumont, Presidente

preparado una Operación en Menorca que servirá de experiencia para ser después aplicada en todo el país.

Añadió el señor Hermida, que

Para asistir a las citadas reuniones se han desplazado a Mallorca sesenta representantes de todas las regiones españolas compuesto este número por empresarios y obreros. El plan que se discutirá tendrá que estar finalizado el próximo día 13 y entrará en vigor el día primero de enero próximo.



Un momento de la rueda de prensa. — (Foto "Juanet".)

Nacional del Sindicato de la Piel, a quien acompañaban el Delegado Provincial de Sindicatos, don Mario Jiménez de la Espada, y el presidente provincial del mismo Sindicato, don Juan Frau Tomás. Como ya se ha dicho, el señor Hermida ha venido a Palma para asistir a las reuniones que celebrará en la Casa Sindical, en los días 4 y 5 del actual, la Comisión de Financiación del Plan de Desarrollo Económico-Social, dentro del Plan de Desarrollo Español, en cuyas reuniones será discutida la ayuda estatal como financiación y la promoción social.

siendo Baleares la provincia que tiene los mejores artesanos del mundo, lo que se manifiesta en la intervención de Baleares en la exportación del calzado, corre el riesgo de decaer en su auge por ser mínimo el número de continuadores de nuestros artesanos. Baleares, actualmente, contribuye en un ochenta por ciento en la exportación nacional del calzado. Si se consigue el nivel de salarios, no cabe duda que los artesanos del calzado tendrán sus continuadores.

La ayuda económica concedida es de dos millones de pesetas, de los cuales el ochenta por ciento será para la adquisición de maquinaria moderna.

Manifestó el señor Hermida, que los objetivos son el aumento de productividad una baja importante en los costes y un aumento muy considerable en los salarios. Dijo que la isla es una de las regiones que presenta mayores problemas, por la masa obrera dedicada a otras industrias, especialmente la hostelería. Esta competencia sólo se puede vencer ofreciendo el mismo nivel de salarios. Para este fin se ha

Asamblea Provincial de la Cruz Roja Española

AFERTURA DE CURSO
Mañana lunes, a las 6 de la tarde, tendrá lugar la apertura del curso 1963-64 de damas auxiliares voluntarias de la Cruz Roja Española.

El acto tendrá lugar en el Hospital Dispensario, calle Pons y Galtarza.

«DIJOURS BO» 14 de noviembre APAREJADOR

PRACTICO EN CALCULO ACEPTARIA TRABAJO TELEFONO 23375

SEÑORAS y SEÑORITAS

De presencia distinguida, cuidada cultura y soltura en el trato social, precisa IMPORTANTE EMPRESA de rango internacional para presentar su producción a un sector de público determinado y selecto. Curso previo de orientación profesional. Ingresos mediante sueldo y comisión de 6.000— pts., mensuales. Recibirá días 4 y 5 noviembre de 10 a 1 y 4 a 7 en Residencia Alhambra, señorita Pla. SELECCION LIMITADA A 3 PLAZAS.

LLUVIAS, VIENTOS, NIEVES...
«abriguese» con una copa de **Coñac TIARA** y se sentirá en AGOSTO.

- Coñac TIARA... Una marca en los tiempos
- Coñac TIARA... Un nombre en la Historia
- Coñac TIARA... Una calidad en su copa

Diego NARVAEZ JEREZ DE LA FRONTERA

115 obras presentadas a los «PREMIOS CIUDAD DE PALMA»

EN POESIA FIGURAN SESENTA Y CUATRO

Títulos de obras presentadas a los diversos premios, con nombre del autor o lema del trabajo.

PREMIO GABRIEL MAURA NOVELA

«DIJOURS BO» 14 de Noviembre

1. «Cupito, Apolo y Pegaso» o Amores son triunfos». Enrique Po-

vedano Arismendi; 2. «Llegendes de les illes Balears», Joan Castello Guasch; 3. «Cuando la isla no era internacional. Y ahora», María de Verger y Ventayol; 4. «Records d'anyany», Jordi Martí Rosello; 5. «Rumbo a las Baleares», Jose Plazas; 6. «Pavesas en el agua», Hombre-más por menos-nenos; 7. «La Casa Desmur», María Dolores Llorente; 8. «El Cerco», Antonio Carlos Vidal Isern; 9. «Los días desnudos», Eduardo de Castro Pastor; 10. «Por mil días», Inquietud; 11. «Juegos de incapaces», Ariequín; 12. «Café de Plaça», Alexander Cuellar; 13. «Las antenas del caracol», Juan Plá García; 14. «Las deudas con Dios», V Atalanta; 15. «Tiempo de amor tiempo de aventura», Jaime Pomar; 16. «El destino da el final», Andrés Lladó Raymond; 17. «Los otros», Marián Aguiló; 18. «Palma de Mallorca y Joveanos», Francisco Servera Jiménez; 19. «Narraciones, C'a Nostra», Luis Fábregas; 20. «Pinos y viento», Lealtad; 21. «Las diferencias surgidas», El solitario

tos, Aurora Copado; 12.—«Poesmas», Josefina Sorja; 13.—«Compañeros de ruta», Ana Inés Bonnin; 14.—«Huésped de la luz», Fernando Millán; 15.—«Palma en las sombras», Máximo González; 16.—«Mallorca soñada», Marisa del Canto; 17.—«La conquista de Mallorca por Jaime I», Florencio Sastré; 18.—«La piedra», Gregorio Hernández; 19.—«Canciones del gólfido y otras», Estanislao Bernat; 20.—«Somni a l'illa i altres poemes», Miquel Bóta Totxo; 21.—«Tres dolorosas del pecado», A la memoria de Gabriel Miró; 22.—«Brumas de poesía», Buck Hargal; 23.—«Anecdóticos», Dora Isella Rusell; 24.—«De idéntica semilla», Jacinto Luis Guereña; 25.—«Isla de luz», María Elvira Lacasi; 26.—«Campanas de l'Exill», In loco peregrinationis meae; 27.—«Paisajes», Juglar; 28.—«Os diré como siento», José Luis González Brotons; 29.—«La nueva España», Alea facta est; 30.—«Por distintas raíces», Antonio Luis Bana; 31.—«Ombres de llum», Concepción Coll Hevia; 32.—«Elegia en la torre de las ánimas», Lares de Montserrat; 33.—«Momentos del corazón», Concepción Coll Hevia; 34.—«Cantares a ramas», Rolando A. Vega Jordán; 35.—«Reminiscencias», Tolo divagant; 36.—«Memorias», Justo Guadeja Marrón; 37.—«A mi padre», Sagitario; 38.—«Y así que levanten sus paralelas», Francisco Durán Pastor; 39.—«MI trigo», Miquel Bóta; 40.—«Regiones cortos», Enrique Povedano Arismendi; 41.—«Desde la tristeza», Desde la tristeza; 42.—«MI sangre ha nacido hoy», Gamma; 43.—«Poema a la isla de Mallorca», Durvillia; 44.—«Memoria de l'illa», Ernest Contreras; 45.—«El pescador de estrellas», Mare Nostrum; 46.—«Luz y esperanza», Spes; 47.—«Sendero errante», Antonio C. Vidal Isern; 48.—«Momentos y poemas marineros», Sevillano; 49.—«Recuerdos jóvenes», Juan López; 50.—«Impresiones», José Lliná Mascard; 51.—«Crónicas», El caballero del geráneo; 52.—«El rostre», El miratge; 53.—«Aquell silenci del nostre poble», Que fins la corda més lleu amudeixi davant de tu; 54.—«Retorno», Zeus en torno de la for; 55.—«El peccat», Tot em sembla fals; 56.—«El poeta sueña», Manuel Moyano Campos; 57.—«Bosnas en la noche», Andrés Verger; 58.—«Mallorca», Josep Maria Mir Mas de Xerás; 59.—«Clarora», Fos; 60.—«Retaules», Pregaria; 61.—«Luces y sombras», Luces y sombras; 62.—«Tres poemas de amor», Isias; 63.—«Lento homenaje a Gonzalo de Berceo», Espiga y cielo; 64.—«Así, Mallorca, eres tú», Manuel Garrido Palacios.

PREMIO JUAN ALCOVER POESIA

1.—«Entonces era mayo», Flor; 2.—«Luz en estos lobos», Espiga roja; 3.—«Lento homenaje a Gonzalo de Berceo», Espiga amarilla; 4.—«Sinfonía en negro para León», Espiga negra; 5.—«Colección de sonetos dedicados a Palma de Mallorca y Menorca»; 6.—«Mallorca antigua y moderna», poema; 7.—«Aquell fratre mallorquí», octavillas; 8.—«El hijo de la volante», Isidoro Moreno; 9.—«Un desengaño», Isidoro Moreno; 10.—«Como si hubiera comido montones de idease», Orbigio; 11.—«Pensamientos»

Gobierno Civil de Baleares

Elecciones Municipales

Para conocimiento del cuerpo electoral, y en ocasión de celebrarse hoy, domingo, elecciones de Concejales por el tercio de representación familiar, se recuerda a los electores cabezas de familia que e ldercho de votar lleva en si implícito el cumplimiento del deber cívico de ejercerlo.

A todos los funcionarios y demás personal del Estado, Provincia y Municipio les será exigido para el cobro de sus haberes el comprobante de haber votado, como igualmente a todos aquellos que perciban subsidios o pensiones.

En general, su omisión, dará lugar a recargos tributarios de acuerdo con cuanto está legislado en las disposiciones vigentes.

Crónica de Sociedad

Petición de mano
Por don Ramón Rosselló y doña Catalina Nadal y para su hijo Antonio, ha sido pedida en Porreras a doña María Servera ia

mano de su hija Amparo. La boda se celebrará D. m. el próximo diciembre.

SORTIJA PEDIDA JOYERIA CONRADO

Viajeros
Salíó anoche vía marítima para Barcelona, don Antonio Llombart Mora.

Inglés
La Sra. de Gámez. Calle de los Angeles, 14, 3.º reanudaré las clases de inglés el 3 de noviembre.

MARIO VERDAGUER enfermo de gravedad
En Barcelona, donde reside, se encuentra delicadamente enfermo habiendo recibido los Santos Sacramentos, nuestro amigo, el escritor don Mario Verdaguier Través. Deseamos su restablecimiento.

«Solidaridad Nacional» en Palma

A partir de hoy los lectores palmesanos podrán adquirir el diario de Barcelona «Solidaridad Nacional», en los quioscos de nuestra ciudad.

«Solidaridad Nacional», nuestro colega barcelonés, está viviendo una nueva época de diario batallador, de ortodoxo muy europeo, presentándose al público trabajador bajo el epígrafe de «Diario Sindicalista de Cataluña». «Solidaridad Nacional», en esta nueva época desea establecer contacto con nuestra provincia e inserta unas «Cartas de Mallorca» que escribe nuestro compañero Juan Bonet.

Saludamos a la popular «Soli» en su toma de contacto con nuestros lectores.

«DIJOURS BO» 14 de Noviembre Jefatura Provincial de Ganaderia

A partir de esta fecha, la Diputación Provincial pone a disposición de los ganaderos material fecundante para las hembras bovinas en el Centro de Son Ferrerol, donde se podrá acudir a través de Veterinario Inseminador, por la mañana, y de 4 a 6 por la tarde.

En las próximas semanas se irá ampliando el Servicio a otros Centros secundarios de Campos, Inca y Manacor.

CURSILLOS DE CRISTIANDAD

En la Casa de la Sagrada Familia se está celebrando una tanda de Ejercicios Espirituales para Cursillistas y la Casa de Ejercicios de Son Bono el Cursillo de Cristiandad número 249 cuya clausura de los Ejercicios y del Cursillo se celebrará conjuntamente esta noche en la Casa de la Sagrada Familia dando comienzo a las 10.30 horas.

Un Sol elegante

Con válvula de seguridad

La estufa INFRA-SOL de rayos infrarrojos es de línea moderna y decorativa. Va pintado al fuego en estudiosos colores «martelé» que armonizan con cualquier mobiliario. INFRA-SOL da un calor POTENTE y ELEGANTE.

Estufa de rayos infrarrojos por gas butano

INFRA-SOL

La «vedette» de las estufas SCHWANK

Con la garantía de SOCIEDAD ANONIMA **Kromschroeder** DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA BALEARES **MICHEL MUT AMENGUAL** Avda. Conde Sallent, 25-27. — San Miguel, 232-234 Teléf. 22949 PALMA DE MALLORCA

PREMIO BARTOLOME FERRA TEATRO

1. «La germana meva i teva», Andreu Julià; 2. «En Juanito camarero», Creació; 3. «Farsa jocosa en un acto», Juvenil; 4. «El globo», C. Benito Plaza; 5. «El tranvia del Pobre Joan», Faune mutilat; 6. «So pres i nores», Juan Más Bauzá; 7. «Hotel Mallorca», Juan Más Bauzá; 8. «Niu d'embuis» Distracción; 9. «Sa madona e so'n bramul»; 10. El comparses; Elegia; 11. Tierra de Cuervos; Fausto.

PREMIO MIGUEL DE LOS SANTOS OLIVER PERIODISMO

1. «Pequeños reportajes», Antonio Pizá; 2. «La ciudad viva», Pablo Lluís Alemany; 3. «Copias», Antonio Vidal Isern; 4. «Mallorca verano», Mallorca verano; 5. «Apuntes y opiniones», Augusto; 6. «Majorca Daily Bulletin», Galilea, lloc ventós; 7. «Palma, mirador.—Temas del momento», Plaza Cort.

PREMIO INVESTIGACIONES SOBRE AGRICULTURA Y GANADERIA EN BALEARES

1. «Los helmintos del cerdo en Mallorca», Emilio Ojeda Sahagún; 2. «Conoce tu suelo», Si quieres buen vuelo.

FOTOGRAFIA

1. «Estudio General», 2. «Atardecer» en la Plaza Santa Catalina»; 3. «Sa font de ses tortugues», Isart; 4. «Ruinas», 5. «Ruinas», 6. «Ruinas», Suerte; 7. «Centinela del puerto», 8. «Cortesia de la policía municipal de Palma», 9. «Garita», Honderos; 10. «El pastor»; 11. «Rivalidad»; 12. «Solo», Afán; 13. «Creus de terme» (Son Rapiña); 14. «Creus de terme» (Son Sardina); 15. «Creus de terme» (Palma), Cruces; 16. «Entrando en la ciudad»; 17. «Murallas», 18. «Piedras históricas», Murallas; 19. «Interior del Castillo de Bellver»; 20. «Patio de armas del Castillo de Bellver»; 21. «Fosos del Castillo de Bellver»; 22. «Fiesta»; 23. «Sabor de siglo»; 24. «Retablo de piedra y luz», Alaró; 25. «Sol i fosca»; 26. Raixs d'agu; 28. «Clar i fosca», Antonio Coll Rosselló.

CINEMATOGRAFIA

1. «Fiestas en Palma», Antonio Vadel Castillo.

SUCESOS

Motorista muerto al chocar contra un árbol

A primeras horas de la mañana de ayer unos viandantes que circulaban por el camino Reyes, que une los caseríos de San Agustín y Géova, a unos quinientos metros de este último, descubrieron tendido en el campo y al pie de la carretera —en aquel punto existe un desnivel de aproximadamente un metro de altura— el cuerpo inerte de un hombre y a su lado una motocicleta.

Aquellas personas se apresuraron a auxiliar a la todas luces accidentado, más en cuanto llegaron a su lado y a la vista del estado en que se encontraba, recibieron la desagradable impresión de conocer que era cadáver.

Acto seguido marcharon a Géova para dar cuenta al Policía Municipal allí destacado de su hallazgo quien, una vez comunicado a sus superiores y a la Guardia Civil —Puesto de El Terreno y Subsector de Tráfico— lo sucedido marchó al lugar del suceso para tomar las medidas oportunas. Minutos después hacían acto de presencia las fuerzas de la Benemérita y más tarde el Juzgado de Guardia y el Médico forense.

De las diligencias practicadas se vino en conocimiento de la identidad del difunto. Se trataba de Antonio Riera Palerm, de 25 años de edad, soltero, natural de Santa Eulalia, Ibiza, de profesión camarero.

En las primeras investigaciones en torno a lo sucedido se llegó a la conclusión de que el motorista debía circular a bastante velocidad y que al tomar la ligera curva allí existente fue a estrellarse contra un árbol, saliendo despedido fuera de la carretera para caer donde fue hallado.

Su muerte parece ser que se

El cadáver fue hallado ayer por la mañana y se calcula que el accidente se produjo de madrugada

produjo instantáneamente dadas las gravísimas heridas que presentaba la cabeza, debidas a la fuerza del choque, violencia que se pone de relieve al observar el estado en que quedó la motocicleta. El farol, por ejemplo, se encontró a más de veinte metros de la máquina.

La autopsia determinará la ho-

ra en que se produjo el accidente pero ayer se conjeturaba que ocurrió de madrugada.

Se nos dijo que el malogrado camarero, que prestaba sus servicios en un hotel de Cas Catalá, se hallaba ahora de vacaciones y que tenía previsto salir en breve para Ibiza y disfrutarlas junto a sus familiares.

Españoles y extranjeros, la Legión os espera!

Para los Tercios Saharianos. Haber mínimo diario en mano veinticuatro pesetas aumentando por años de servicio a 28 30 32 y 35 Elevados pluses por destacamento y nomadeo Primas de Enganche: Por tres años 2.000 pesetas; por cuatro 2.800 y por cinco, 3.800 pesetas.

Masita para vestuario y Primas de Reenganche anuales.

Para los Tercios del Norte de Africa: Haber mínimo diario en mano diez pesetas aumentando por años de servicio a 13 15 y 17 pesetas Primas de Enganche masita para vestuario y Primas de Reenganche anuales.

Acudid a alistaros al Banderín de Enganche instalado en el Gobierno Militar de la provincia con la documentación siguiente:

Mayores de edad: Los que manifiestan ser mayores de edad no precisan documentación alguna.

Menores de edad: Consentimiento paterno materno o de tutores.

Condiciones: Edad 18 a 35 años (a la mínima: 1.650 (puede modificarse). Ser soltero o viudo sin hijos.

Trope en Filas: Pueden ingresar en la Legión por 1^a meses dos o más años con haberes legionarios solicitándolo por instancia del General Subinspector de la Legión.

Extranjeros: En iguales condiciones se admiten de todas las nacionalidades.

Informaros en los Ayuntamientos y Puestos de la Guardia Civil.

Hoy, 22 págs.

YONDER



TELEVISOR PERFECTO

PANTALLA NEGRA - MAXIMO ALCANCE - VISION NITIDA
AUTOMATICO - RENDIMIENTO INSUPERABLE
ELECTRICA FEMENIA - BARTOLOME FERRA, 3 - TEL. 15048

ALGODONERA DE LEVANTE, S. A.

AVISO

Algodonera de Levante, S. A., pone en conocimiento de sus cultivadores de algodón Americano, que habiendo sido fijado, por el Ministerio de Agricultura con fecha 21 de Septiembre, en un 12% el cupo de algodón americano dedicado a la exportación registrarán para este 12% los siguientes precios:

Algodón Americano

Primera clase	11'80 pesetas	el kilogramo
Segunda clase	10'80 pesetas	el kilogramo
Tercera clase	9'— pesetas	el kilogramo

El resto del algodón se pagará a los precios establecidos oficialmente para esta campaña o sea:

1.ª clase	a 17'— pts.	el kg.
2.ª clase	a 15'50 pts.	el kg.
3.ª clase	a 13'— pts.	el kg.

que son los mismos que rigieron para la anterior.

LA DIRECCION

«DANCING GOLF»

Saluda a su distinguida clientela y le comunica los nuevos precios de invierno:

1.ª Consumición desde 35 ptas.
2.ª » » 20 »

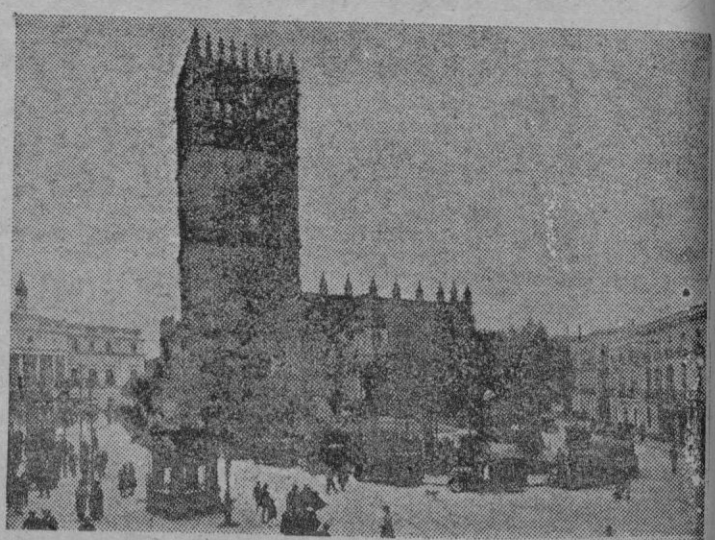
«ORQUESTA CHACOMA»

Tardes, precios corrientes de Bar

PALMA: SINTESIS DE ESPANA

Badajoz, en Baleares

Badajoz, es la más extensa de las provincias españolas y una de las que desde nuestras islas, nos quedan más a desmano, allá, al suroeste de la Península y rodeada por las de Cáceres, Ciudad Real, Córdoba, Sevilla y Huelva, verdadero confín de la Patria Hispana puesto que limita, al oeste, con la vecina república portuguesa. Integra su territorio lo que llamamos la Extremadura Baja, tierra de mesetas poco levantadas y cruzadas por ramales varios del macizo de Sierra Morena.



Catedral de Badajoz y el Palacio municipal al fondo.

No nos ha sido fácil hallar un nutrido grupo de badajocenses en nuestra ciudad pues, a estas alturas calendarias, los naturales de la Tierra de Barros, los famosos botijero, que con sus mulillas y borricos enjaezados «a lo moro» se esparcen cada verano por todo el territorio nacional con su pintoresco cargamento de cacharrería roja para refrescar el agua, están ya de regreso en sus lares, de Villfranca o Santa María, moldando y cociendo su mercancía con vistas a la próxima campaña aumentando sin duda la producción, ya que los folklóricos objetos tiene una enorme aceptación por parte del internacional turismo que visita nuestro país. No nos ha sido fácil, repetimos, pero la suerte otra vez nos ha sacado de apuros personificada en esta ocasión por otro de los consultados en esta sección semanal, el albaceano don Pedro Orovitg Gil el que sin salir del antiguo Palacio de Berga, remozado para albergar los departamentos todos del Ministerio de Justicia, nos ha podido presentar a un badajocense residente desde hace años en Palma de Mallorca y empleado del mencionado Ministerio.



Se llama, nuestro nuevo amigo, D. Felipe Agudo Calderón y ejerce como agente judicial; es casado y reside con su familia, compuesta de su esposa, badajocense también y de sus dos hijos, una chica de diez y seis años y un muchacho que ya ha comenzado a estudiar el bachillerato, en la calle Teniente Escandell.

El señor Agudo tiene ahora cuarenta y tres años y lleva tres y medio como convecino nuestro.

—¿Se encuentra bien en esta tierra?

—Magníficamente y lo mismo le ocurre a mi familia, mi esposa y mis hijos que a pesar de haber nacido allá se han adaptado a la vida palmesana rápidamente y sin esfuerzo alguno. Además usted mismo podrá juzgar: vine sólo para unos días y llevo ya tres años y medio sin que se me haya pasado por la cabeza el cambiar de residencia.

—¿En qué época del año recuerdan, estas, las tierras de Badajoz?

—Creo que en pleno verano ya que el sol es igualmente generoso con las dos, tal vez más duro allí donde no hay brisa del mar y nos hemos de conformar con el Guadiana y el viento de la sierra.

—¿Qué detalle geográfico le ayuda mejor a recordar su provincia?

—Verá usted, yo no soy de la capital aunque la conozco, naturalmente, tan bien como a Palma, nací en Frenegal de la Sierra y es el campo mallorquín, los predios del interior de la isla,

donde la gente vive en contacto con la tierra, lo que más y mejor me ayuda a evocar mi pueblo. Si se observa con cuidado, toda tierra de labranza y todo ambiente granjero, aunque distintos y distantes, acercan paisajes y figuras. La gente labradora de todo el mundo se parece y se entiende y lo mismo ocurre con los que se dedican al pastoreo...

—¿Qué plato de la cocina popular mallorquina se parece más a alguno de los que se confeccionan en Badajoz?

—Hay uno, y quisiera que lo dejara usted bien sentado, —nos dice— que se parece mucho y merece la pena proclamarlo porque es característico y distintivo de las dos cocinas regionales, nuestra Sopa de tomate y la Sopa mallorquina se parecen como dos gotas de agua y, para que nadie se ofenda, diremos que como dos gotas de sopa...

—Bueno, cuando comamos juntos los representantes «casuales» de todas las provincias, con el Alcalde, veremos eso de las sopas. Y, ¿alguna otra cosa en la mesa?

—¡Hombre! en la mesa, en el campo y en la calle: ¡los melones! Los de la Villafranca balear y los de Villafranca de los Barros son estupendos y en ejemplares seleccionados la mejor fruta del mundo.

—Y, ¿qué lugares parecidos encuentra entre Palma y Badajoz?

—Las calles de tiendas, con soportales y sin ellos... pero aquí hay que llevar más dinero.

—En eso también estamos de acuerdo.

M. J. MONSUAREZ YOSS

Sindicato Provincial de la Piel de Baleares

LA CENA DE HERMANDAD QUE DEBIA CELEBRARSE EL MARTES, DIA 5, EN EL HOTEL CRISTINA PLAYA, SE CELEBRARA EL LUNES, DIA 4, A LAS DIEZ NOCHE.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Juana Obrador Adrover

(VIUDA DE SOLER)

Que falleció cristianamente, a la edad de 74 años, en esta Ciudad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos Pedro y Jaime; hija política Catalina March Viens; nietos y nietas; hermana política; ahijado Pedro Obrador Beltrán (Médico), sobrinos primos y demás familia y la razón social «Tejidos Soler», al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las exequias fúnebres, que tendrán lugar, hoy, día 3, a las 5 de la tarde, en la Parroquia de San Miguel, y seguidamente conducción del cadáver a su última morada, como asimismo al funeral que se celebrará en la misma parroquia, mañana lunes, día 4, a las 11 de la mañana, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/ Carmen, 35, 3.º. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Juan Nadal Mulet

Que falleció el día 2 a la edad de 93 años, en Esporlas, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: hijos Jaime (Comandante), Gabriel (Ldo. en Ciencias); hijas políticas Conchita Gil y Catalina Mir; nietos, hermana Jerónima, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias fúnebres que tendrán lugar en la Iglesia Parroquial de Esporlas hoy, domingo, a las doce y al funeral en dicha Iglesia mañana, lunes día 4, a las diez, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Campanario. — ESPORLAS. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña María Planas Palmer

Que falleció ayer a la edad de 59 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligido esposo Agustín O'Donnell Bennisar; hijas Carmen y Catalina; hijos políticos José Antonio López Calle y Juan Antonio Hacas Gómez (ausente); nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al Rosario y exequias fúnebres hoy a las 4 y media y 5 respectivamente y funerales a las 11 horas del lunes día 4 en la Iglesia Parroquial de Sta. Catalina Thomás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Ramón Berenguer III, núm. 34. C.º. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

INFORMACION NACIONAL Y EXTRANJERA

Se inaugura en Canarias el XXV Congreso Internacional del «Skal Club»

Será clausurado el próximo día 8 en Tenerife

Santa Cruz de Tenerife, 2.—Con extraordinaria brillantez y solemnidad se ha inaugurado en Canarias el 25 Congreso Internacional del Skal Club con participación de 1.500 delegados representantes de numerosos países de todo el mundo, entre los que figuran Directores de Agencias de viajes, compañías aéreas y marítimas, hoteleros y agentes en general del fo-

mento turístico de todo el mundo. Este Congreso, que se inició en Las Palmas y continuará en Tenerife, será clausurado el próximo día 8.—Cifra. LLEGADA DE MOLINA PLATA Las Palmas, 2.—Ha llegado el subdirector General de Prensa, señor Molina Plata, que asistirá a los actos del 25 Congreso Internacional del «Skal Club».—Cifra.

Fue inaugurado el curso del bachillerato radiofónico

Por el Ministro de Educación Nacional

Madrid, 2. — Al inaugurar esta tarde el curso radiofónico el ministro de Educación Nacional ha pronunciado una alocución por los micrófonos de Radio Nacional de España, en la que, entre otras cosas, ha dicho:

«Iniciamos el nuevo curso con una doble esperanza. Por una parte, la de que este experimento docente de tan abiertas perspectivas sociales, resulte fecundo y permita establecer en el curso venidero el cuadro completo del grado

elemental del bachillerato a través de la Radio.

«Por otra parte la de que el fabuloso poder de propagación de las técnicas empleadas contribuya a arraigar en nuestro país, en todos los hogares y en todas las voluntades el sentimiento de un más vivo y consciente amor al saber y a la cultura».

Puedo certificar a los oyentes —agregó— la gran ilusión y el gran esfuerzo que los equipos rectores del bachillerato radiofónico han puesto y pondrán en su tarea.

Naturalmente no pensamos que el bachillerato radiofónico en esta su salida sea un experimento completo y cerrado. Antes al contrario, estimamos que el buen éxito de la iniciativa vendrá dado por una estrechísima colaboración con todos los oyentes, con los alumnos y con sus familias y con las personas y entidades a las que en la nueva Reglamentación hemos invitado a participar en esta instrumentación educativa. Sepan todos que agradeceremos en su pleno valor las sugerencias y observaciones constructivas que se nos formulen.

El ministro terminó diciendo: «Con igual solemnidad que hemos inaugurado el curso en las universidades españolas, hemos de proclamar ahora: Alumnos radioyentes. En nombre de S. E. el Jefe del Estado, queda abierto el curso 1963-64 del bachillerato radiofónico».—Cifra.

SUCESOS

Dos obreros muertos en un desprendimiento de tierras, en Sitges

Disminuye el canon de derechos aduaneros para los agrios españoles

POR PARTE DEL GOBIERNO FRANCÉS

San Sebastián, 2. — Con el fin de intensificar la importación de agrios, el Gobierno francés ha decidido disminuir el canon de los derechos de aduanas, suprimiendo impuestos que sobre el mismo recaigan. Con esta medida, se piensa conseguir una notable ampliación en la importación de agrios, de los que Francia se abastece principalmente en nuestra patria. Efe.

El Ministro de Asuntos Exteriores ofrece una cena a Mr. Tyler

Madrid, 2. — El Secretario de Estado norteamericano para Asuntos Europeos, William Tyler, reanuda esta noche sus contactos con el Gobierno español con motivo de una cena que ofrece en su honor el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella.

En las últimas 48 horas, el señor Tyler se dedicó a visitar Madrid y a sus amigos. Hoy almorzó en privado con el agregado de prensa norteamericano. — Cifra.

TROMBA DE AGUA SOBRE BARCELONA

Barcelona, 2.—Sobre las once de la noche ha descargado una impresionante tromba de agua sobre la ciudad, acompañada de gran actividad eléctrica. El régimen de lluvia continúa aunque con menos fuerza.—Cifra.



Sitges, Barcelona, 2. — Dos obreros han resultado muertos en un desprendimiento de tierras ocurrido en unas obras que se realizan en la calle Espalter. Otros dos sufren heridas graves. Los obreros quedaron sepultados bajo tierra y los trabajos de rescate se vieron muy dificultados por la rotura de tuberías de gas. Trasladados rápidamente al hospital de San Juan Bautista falleció uno de ellos a poco de su ingreso; otro murió en la sala de curas; un tercero fue llevado en grave estado al Clínico de Barcelona y el cuarto a una clínica particular también de Barcelona. Los nombres de los fallecidos son José Yrpes Armario y Martín Martínez Rodríguez y los hospitalizados Pedro Privados Mayos y Agustín Santana Aparicio. — Cifra.

MUERE UN BARRENISTA EN MIERES

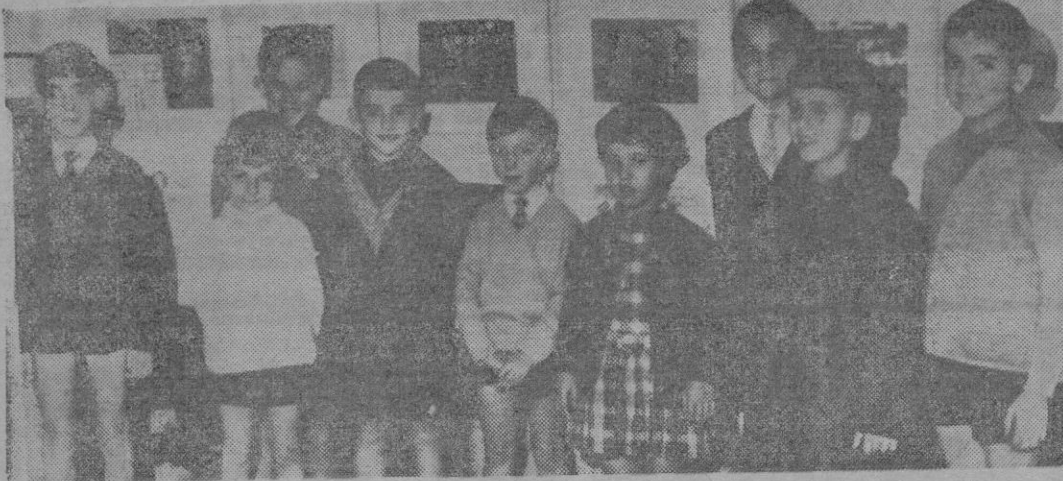
Mieres, 2. — Ha muerto en accidente de trabajo el ayudante de barrenista Antonio Carreter Rodríguez, de 53 años cuando trabajaba en la mina «Mariana».—Cifra.

El General Morey Gralla pasa a la situación de reserva

Madrid, 2. — Por un Decreto del Ministerio del Ejército que publicará mañana el Boletín Oficial del Estado pasa a la situación de reserva el General de Brigada de Infantería don José Morey Gralla. — Cifra.

Hoy, 22 págs.

Los niños pintores del Certamen de Arte



Esta colección de niños que sonríen ante las obras del V Certamen Juvenil de Arte son los que han conseguido premio en este concurso de bellas artes para menores que ha organizado la Delegación Nacional de Juventudes. El primer premio de dibujo infantil ha sido otorgado a Carlos Herrero Martín, de ocho años; el de pintura juvenil se adjudicó a Pedro Bretz, y la medalla de oro correspondió a Antonio Santos. — (Foto Europa Press.)

Habrán bancos de corazones humanos lo mismo que de ojos y huesos

Murcia.—Cuarenta y nueve especialistas de pulmón y corazón han iniciado ayer mañana sus tareas en el curso de la reunión que ha sido inaugurada en la Casa de Cultura, con asistencia de las autoridades e instituciones del Colegio americano y especialistas de enfermedades del corazón.

Pertenecen los especialistas a Madrid, Sevilla, Córdoba, Málaga, Extremadura, Valencia, Albacete y Murcia, a guisa de estos doctores son catédricos de Universidades. Los estudios discurren sobre la protección humana, y casi simultáneamente se celebrarán en los estudios en el extranjero por dicha Institución.

El presidente de la Junta organizadora de la reunión, doctor Isidoro Gómez, ha manifestado que el índice de mortalidad por la tuberculosis desahució de forma tan notable que se ha reducido de los 30 a 40 por cada 10.000, hasta a uno o dos en la actualidad. Ha añadido que el progreso mayor de la Medicina en los últimos diez

Ingenieros al frente de los equipos de corazones artificiales

Manifestaciones del doctor Zurita en una reunión de especialistas que se celebra en Murcia

años ha sido el diagnóstico y la cirugía.

Por su parte el presidente del Capítulo de Andalucía del expresado Colegio Americano, doctor Carlos Zurita ha dado a conocer que habrá bancos de corazones humanos, lo mismo que existen de ojos y huesos; la meta se alcanzará. Ya el corazón se saca del cuerpo y se opera sobre él. Estas operaciones pueden durar una hora o más, y mientras el paciente vive gracias a un corazón artificial. En el equipo que interviene —añadió— en estas

operaciones suele figurar un ingeniero que tiene a su cargo el funcionamiento de esos corazones, aunque también hay médicos especialistas en técnica física que cumplen este cometido. El número de componentes del citado equipo es de 17. Ha afirmado que la edad más peligrosa en esta enfermedad del corazón es de los cuarenta y cinco a cincuenta años.

Las tareas científicas comenzaron ayer tarde en uno de los salones del hospital, y serán clausuradas el domingo.

El Ayuntamiento les ha ofrecido un vino de honor en su salón de sesiones y mañana visitarán el Mar Menor.—Cifra.

Carmen Amaya cumple años en la clínica

LA MEJORIA LE PERMITIO PASAR EL DIA CONTENTA Y ANIMADA

Barcelona, 2. — Aunque persiste el estado de gravedad de Carmen Amaya, la mejoría continúa manteniéndose en las últimas veinticuatro horas y la famosa bailarina que hoy celebra su cumpleaños se encuentra animada.

Carmen Amaya nació en Barcelona, el dos de noviembre de 1913, por lo que cumple cincuenta años de edad. — Cifra.

ULTIMA HORA DEPORTIVA

Los Seis Días de Madrid

TIMONER-BATIZ SE MANTENIAN EN CABEZA AL EMPEZAR EL QUINTO DIA

Madrid, 2. — Al cubrirse el cuarto día de carrera, «sprints» de las doce de la noche, la clasificación quedó establecida de la siguiente forma:

- 1. Batiz-Timoner (Argentina-España), 64 puntos.
2. Aitig-Killian (Alemania), 40 puntos.

El «Ulysses S. Grant», otro submarino atómico USA

Groton (Connecticut, Estados Unidos), 2. — Ha sido botado el nuevo submarino atómico norteamericano «Ulysses S. Grant», de 7.000 toneladas, capaz de transportar cohetes del tipo «Polaris». Se trata del submarino atómico número cincuenta y uno de que dispone la marina de los Estados Unidos. — Efe.

FIESTA EN EL CLUB TAURINO DE LONDRES

Londres, 2. — El «Club Taurino de Londres», ha celebrado el cuarto aniversario de su fundación con una animada fiesta en un hotel de la capital inglesa. Presidió los actos el Vicepresidente de la Asociación Walter Johnson, ya que el Presidente del Club George Eirk, ha marchado a Barcelona para establecer allí su residencia. — Efe.

Los mejores programas. La Publicidad más eficaz, en las antenas de la

R. E. M.

POR SU CADENA NACIONAL:

- La Voz de Madrid.
La Voz de Cataluña (Barcelona).
La Voz de Levante (Valencia).
La Voz del Principado (Oviedo).
La Voz de Vigo.
La Voz del Ferrol.
La Voz de Cantabria (Santander).
La Voz de Guipúzcoa (San Sebastián).
La Voz de Navarra (Pamplona).
La Voz de Alava (Vitoria).
La Voz del Mediterráneo (Tarragona).
La Voz de Castellón.
La Voz de Alicante.
La Voz de León.
La Voz de Palencia.
La Voz de Valladolid.
La Voz del Panadés (Villafraanca).
La Voz de la Ribera Valenciana (Játiva).
La Voz de Orihuela.
La Voz de la Costa Brava (Pamós).
La Voz de Requena.
La Voz de Ausona (Vich).
La Voz de Sagunto

INFORMES, PROYECTOS Y CAMPANAS: SERVICIO CENTRAL DE PUBLICIDAD DE LA

R. E. M.

Ayala, 16

MADRID -1

Extensa documentación geográfica sobre los múltiples aspectos naturales, económico-sociales y culturales de la vida española. Incluye: comunicaciones, industria-comercio, agricultura-ganadería, caza-pesca, espectáculos-deportes, monumentos-iglesias, colegios-universidades, fiestas, curiosidades etc.

Una obra de consulta excepcional. obra indispensable a empresas industriales, comercio, entidades científicas, centros docentes, comunidades religiosas, diputaciones, ayuntamientos, centros militares, organismos oficiales, bancos y compañías de seguros, agencias de turismo, escritores.

Y en general a todas las personas que requieran datos concretos y seguros sobre las realidades nacionales.

DICCIONARIO GEOGRAFICO DE ESPAÑA

EDICIONES DEL MOVIMIENTO

OBRA COMPLETA, ya editada, que consta de 17 volúmenes de unas 800 páginas cada uno, editados pulcramente, en formato de 16 x 22, con cubierta a dos colores.

EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA o en Gaztambide, 59. Tel. 243 00 01 - MADRID 15

17 tomos

al contado: 6.120 pts.

A RAIZ DE UN ARTICULO DE «PEQUEÑOS REPORTAJES»

Va a constituirse el «Club de Coleccionistas» de Mallorca

Los numismáticos piensan organizar una gran exposición colectiva

Fue exactamente el 28 de diciembre del pasado año, cuando en esta misma sección de «Pequeños Reportajes» publicamos una amplia entrevista con un joven mallorquín, coleccionista de monedas. A raíz de este modesto trabajo, el joven numismático, que no es otro que Bartolomé Barceló, recibió infinidad de cartas y de visitas. El resultado, fue que a partir de aquella fecha todos los sábados alternos se reunen en la trastienda del «Bar Güell» hasta una veintena de numismáticos residentes en la isla.

Ayer fuimos a visitar el «sancta sanctorum» de estos coleccionistas de monedas que se reúnen en apasionada tertulia de largas horas, exclusivamente dedicadas al tema de su afición favorita. Allí consultan catálogos internacionales, cambian, compran, venden, intercambian novedades y opiniones... Y mientras, la mesa se llena de febriles montañas de monedas presentadas de las más diversas maneras. Naturalmente, se

la reunión que comentamos acuden coleccionistas de toda Mallorca y muchos peninsulares residentes en la isla. Y también algunos extranjeros: el inglés Mr. Joseph Seas, y el militar norteamericano Mr. Jerry Hills, quien está muy entusiasmado por haber podido encontrar en Mallorca una serie de dólares antiguos y raros, que en su propio país han desaparecido ya totalmente.

UNA PREGUNTA CAPCIOSA

El ambiente del pequeño reducido de los numismáticos mallorquines está denso de humo y hace calor. Pero ninguno de ellos parece darse cuenta. Cierran sus tratos, y se comunican noticias y opiniones:

—Acabo de adquirir el catálogo «Klawans», que es la última palabra en monedas romanas...

—He oído decir que don Rafael Cortés tiene una de las

precio de todo y el valor de nada».

Una pregunta en cierto modo «capciosa» hubiéramos querido formular a los presentes. «¿Cuánto darían ustedes por las monedas con que Judas vendió a Cristo?». Sin duda son las monedas más famosas de la historia; las que señalaron el momento más estelar de la humanidad.

UN FUTURO «CLUB DE COLECCIONISTAS»

Junto a este reportaje, podemos hoy ofrecer a ustedes la noticia de que, en el seno de las reuniones que comentamos, se está cuajando la idea de crear un club que agrupe a todos los coleccionistas de la Isla, sea cual fuere su especialidad. En breve serán presentados a la autoridad gubernativa, los estatutos correspondientes.

Y posteriormente, una vez conseguida esta aspiración, los numismáticos organizarán una gran exposición colectiva de sus tesos



trata de piezas antiguas, con las que solo puede compararse ya el placer ávido e insaciable de poseerlas: la «pasión» del coleccionista.

MONEDAS MALLORQUINAS... HALLADAS EN RUSIA

De entre los allí reunidos, vamos a presentar a ustedes brevemente a dos de ellos. Pero no dejaremos de hacer constar que todos merecen igualmente aparecer en esta sección, y lo único que nos ha privado del placer de traerlos a colación, es la imprescindible brevedad periodística.

• Bartolomé Barceló, posee más de 30.000 piezas distintas. Entre ellas, monedas antiguas de plata que entre todas pesan cerca de seis kilos. Por una sola de sus monedas —una pieza fenicia de contorno irregular— un coleccionista norteamericano residente en Alucía le ha llegado a ofrecer hasta 25.000 pesetas. Pero, como buen coleccionista, Bartolomé no ha querido desprenderse de ella. Entre las piezas raras que posee, figuran una serie de monedas acuñadas en Mallorca en tiempos de Jaime III y Pedro II, que fueron halladas nada menos que en un monasterio ruso, por un soldado de la División Azul.

• Juan Cerda, de Felanitx, es coleccionista de monedas desde hace más de cuarenta años. Es considerado como el mallorquín más experto en la materia, y posee piezas de gran interés. En la valoración de las piezas, su palabra es ley y medida.

• Otros notables numismáticos son el Capitán D. Juan Guasp, el bilbaíno Pedro Ascorbe, etc. En

mejores colecciones de monedas de oro de toda España...

—En el Ayuntamiento de Manacor hay en venta una colección completa, pero es muy cara.

—Acabo de adquirir estas tres monedas africanas antiguas, que parecen anillas de bronce.

En un momento dado, los presentes saludan muy cordialmente a un recién llegado. Se trata del coleccionista Abel González. Su presencia causa expectación, ya que trae importante material; Nada menos que en la última subasta de Barcelona, adquirió monedas por valor de más de treinta y cinco mil pesetas. Para un coleccionista de verdad, esta afición resulta más cara de lo que pudiera parecer a primera vista.

Así son nuestros coleccionistas. En la misma reunión que comentamos, nos decía el felanitense Juan Cerda: «El coleccionista es un hombre sencillo, de moralidad relativa».

—¿Qué quiere decir esto de la «moralidad relativa»?

—Que si, por ejemplo, encuentra en la calle una cartera llena de millones, no dudará un solo instante en devolverla. Pero si en vez de esto encontrase una moneda antigua, o un sello, o lo que fuese, en un elevado porcentaje de casos, se los metería en el bolsillo y se quedaría tan tranquilo.

Su afición llega a ser más fuerte que ellos mismos. Parece mentira, pero es así. Y generalmente, el fin de muchas colecciones—tan paciente y amorosamente logradas— suele ser una puesta en venta a cargo de los herederos,

Y generalmente, la colección se liquida entonces a cualquier precio. Porque el verdadero «valor» de estas cosas es de orden sentimental y no reside en el precio. Por este un coleccionista no puede ser nunca un cínico, si hemos de creer a Oscar Wilde cuando decía: «Cínico es el que conoce el



Se necesita REPRESENTANTE EXCLUSIVO

para máquinas automáticas expendedoras de bebidas calientes y frías, helados, etc., etc. Condiciones indispensables, ser persona joven activa, solvente, con experiencia en venta y dispuesta a desplazarse a Barcelona para entrevista y conocimiento de las máquinas. Escribir al núm. 1.121 de CARVIS Publicidad C/. Consejo de Ciento, 322, 5.º F. — Barcelona, 7.

NOTICIAS RESUMIDAS

- Hoy llegará a Palma el Consul de los Estados Unidos en Barcelona, Mr. George H. Strunz, acompañado del Viceconsul Mr. Rayan. En la sede «Fray Junipero Serra», del Hotel Alcina, recibirá a la colonia americana de Mallorca, los días 4, 5 y 6 de los corrientes.
- Proximamente llegará a Mallorca, para disfrutar de unas breves vacaciones en el Hotel Formentor, el Presidente de la compañía Land-Rover de Londres, Mr. Martin Hurst.
- El redactor del gran rotativo inglés «Daily Mail», Mr. Joseph Deel, se encuentra recorriendo la isla con vistas a recoger material para una serie de reportajes para su periódico. Se hospeda en el Hotel Alcina, en el transcurso de su estancia en Palma.
- Pese a la información que nos fue facilitada sobre los «Premios Ciudad de Palma» de este año, en relación con el número de participantes, el recuento oficial y definitivo arroja un total de 115 obras, la mayoría de las cuales corresponden a poesía. También se han presentado la respetable cantidad de 21 novelas para el premio «Gabriel Maura». La sección menos concurrida ha sido la de cine, con una sola obra presentada.
- Para finales de este mes, tendremos una conferencia a cargo del premio «Aedos» de biografía don Bernardo Villarraso, quien ha sido invitado por una prestigiosa entidad cultural local a disertar sobre «El humanismo armónico de Ramón Llull».
- La decisión del Ayuntamiento de Pollensa de nombrar Hijo Adoptivo a Temple Fielding, nos ha llenado de satisfacción y más, cuando escasamente unas fechas antes expresábamos desde estas mismas columnas la deuda de gratitud que Mallorca tenía contraída para con este prestigioso e incondicional amigo de la Isla.

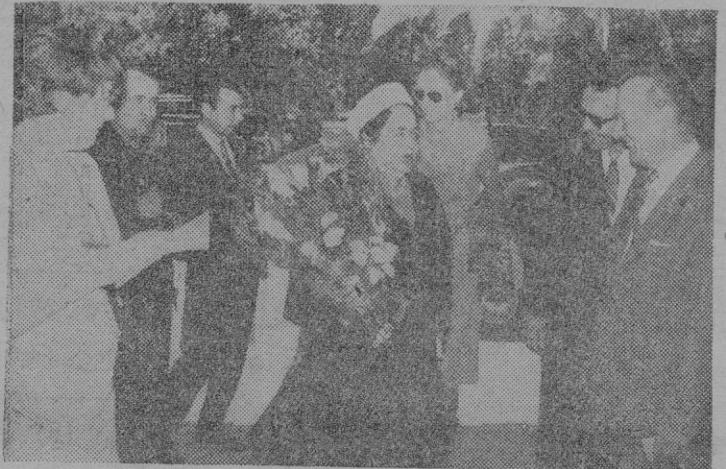
Elsa, la más simpática «chismosa» del mundo

El periodismo chismoso y deliciosamente entrometido, acaba de perder a su más calificado adalid de todos los tiempos: Elsa Maxwell, fallecida ayer en su amado rincón neoyorkino a los —ahora, al fin, se sabe— ochenta años de edad.

Unos la llamaban «la erríble», otros «la intrusa», y muchos «la más empedernida chismosa de los cinco continentes». Pero todos los que la conocían acababan por admirarla y sentirse arrastrados por su poderosa humanidad y simpatía.

Esta voluminosa y vertiginosa mujer, representa una de las más apasionantes biografías del siglo XX: ha sido temida e incluso «cordialmente» odiada por hombres como Churchill, Bernard Shaw, Ali Kan, reyes, príncipes, políticos, magnates... Ha organizado en su vida hasta doce grandes fiestas reales y fue indiscutible autoridad en las fiestas de gran mundo, donde llegó a imponer una verdadera tiranía.

Los más acreditados rotativos del mundo —los de millones y millones de ejemplares de tirada— se disputaban uno cual-



quiera de sus «chismes» a zarpazo limpio. Y desde luego, nunca escatimaban en el precio de lo que sabían había siempre de causar sensación.

Pero si Elsa Maxwell conoció verdaderos secretos —de estos que destruyen a una persona— se los guardó para sí, ya que en el fondo era un ángel de corazón de oro. Su malicia picaronera

era en el fondo bonachonería y sus cotilleos resultaban incluso enternecedores.

Elsa Maxwell visitó Mallorca en 1961, y el grabado que reproducimos nos la muestra a su llegada al Hotel Son Vida. Pero el que suscribe conoció a Elsa en Madrid, concretamente tres años antes, y en el transcurso de una fiesta de Elena Rubinstein. Nunca olvidaré que, cuando le dije a ella que quería ser periodista, me contestó tras darme una rápida ojeada:

—Yo también.

¡Y lo dijo precisamente ella, el «fenómeno Elsa»! Pero yo se ahora, que es lo que me quisiera decir: «Puede que periodismo sea algo muy distinto a lo que hago yo».

¿Es posible?... Este sería un tema largo de discutir, y seguramente nadie se pondría de acuerdo. Pero de lo que no cabe duda es de que esta sencilla frase de Elsa Maxwell revela cuánto conocimiento había alcanzado esta extraordinaria mujer de sus propias limitaciones, cuán lejos estaba de sentirse envanecida ni satisfecha de sí misma.

Ahora, definitivamente, nuestra muy querida Elsa Maxwell busca pequeños secretos a las nubes y a las estrellas, y turbadoras noticias que ya no tienen prisa: Allí en lo alto, la actualidad se cuenta por siglos de siglos.

DEL BUEN «YANTAR»

Becerra con historia, y asador de «Tebeo»



La rara fecundia de Pedro Pujol y Gabriel Calafell. Aquello parecía talmente uno de los famosos «inventos» del «T.B.O.»

En fin; que no somos nada. A esto si que se llama echar carne en el asador.

DONDE NADIE COME SETAS

Nuestra segunda noticia del buen «yantar», tampoco deja de ser curiosa: Resulta que, mientras en Mallorca las setas alcanzan precios decididamente prohibitivos, en Alemania nadie las come y se encuentran en todas partes. Vamos, lo que se dice «como hongos».

Esto nos lo ha contado don Onofre Adrover, un abuelito que a sus 83 años de edad, ha tenido la humorada (según propia expresión) de ir a aquel país a pasar una temporada con sus nietos, que trabajan allá.

Todo sorprendido y admirado, nuestro hombre se encontró también con que los alemanes tampoco comen caracoles. Y es lo que

la rara fecundia de Pedro Pujol y Gabriel Calafell. Aquello parecía talmente uno de los famosos «inventos» del «T.B.O.»

En fin; que no somos nada. A esto si que se llama echar carne en el asador.

DONDE NADIE COME SETAS

Nuestra segunda noticia del buen «yantar», tampoco deja de ser curiosa: Resulta que, mientras en Mallorca las setas alcanzan precios decididamente prohibitivos, en Alemania nadie las come y se encuentran en todas partes. Vamos, lo que se dice «como hongos».

Esto nos lo ha contado don Onofre Adrover, un abuelito que a sus 83 años de edad, ha tenido la humorada (según propia expresión) de ir a aquel país a pasar una temporada con sus nietos, que trabajan allá.

Todo sorprendido y admirado, nuestro hombre se encontró también con que los alemanes tampoco comen caracoles. Y es lo que



el abuelo piensa, y con razón: «¿Cómo se puede vivir a gusto en un país donde, por mucho dinero que se tenga, no se conoce el placer de unas caracoles con tintorro y un lomo con setas?»

Y para dar fe de su aserto, este simpático anciano de Alcúdia nos ha facilitado esta foto, obtenida en Alemania, en la que aparece junto a sus familiares tras haber regresado de una fructífera busca de setas por los bosques del Rhin. Lo que aparece en esta mesa, aquí en Mallorca supone casi una fortuna.

Quiere que sus cenizas sean esparcidas en el Adriático

Nueva York, 2. — La célebre cronista de la vida humana, Elsa Maxwell, que falleció ayer, dejó dicho que deseaba que sus cenizas fueran esparcidas en el Mar Adriático, que ella había recorrido en yate, innumerables veces, junto a reyes y millonarios.

Sus exequias se celebrarán privadamente a principios de la próxima semana en una capilla del barrio neoyorkino de East Side.

Elsa Maxwell, que ha muerto de una dolencia del corazón, aunque semi-inválida, pudo asistir, en una silla de ruedas, al baile anual «Primavera en París», que se celebró en Nueva York hace una semana. Este baile fue fundado por Elsa Maxwell, en 1951, y ha allegado más de dos millones de dólares para las obras de caridad franco-norteamericanas. — Efe.

DEPORTES

Llegó el Celta con la alineación decidida

Se hospedan en el Bermudas de Palma Nova

Joseito, el ex-madridista, habla para los lectores de «Baleares»

Anoche llegó a Palma con varias horas de retraso sobre el horario previsto el equipo del Celta de Vigo que hoy ha de contender en encuentro correspondiente al Campeonato de Liga II División. Grupo Norte, con el C. D. Constanca, de Inca.

Llegaron por vía aérea e inmediatamente emprendieron viaje en autocar hacia Palma Nova, alojándose en el «Hotel Bermudas».

Hablamos brevemente con Joseito, entrenador del Celta y exjugador del Real Madrid, quien nos atendió con mucha amabilidad.

—¿Qué tal el viaje, amigo Joseito?

—Pues le diré. Únicamente regular.

—¿Se ha movido el avión?

—Es que cuando cogimos el avión nosotros ya llevábamos lo nuestro en las piernas. Tenga en cuenta que hemos embarcado en el avión en Manises.

—¿Cómo no lo hicieron desde Madrid, directo a Palma?

—Para aprovechar la circunstancia de que el Celta tiene un autocar. Y esta circunstancia ha sido la que ha motivado el que viajáramos por carretera mil y pico de kilómetros.

—¿Cómo se le da la temporada con el Celta?

—Regular nada más. Tenga en cuenta que si bien es verdad que hemos sacado tres puntos en algu-

nos desplazamientos, luego hemos perdido estos tres puntos en casa.

—¿A qué se debe esto según su opinión?

—Pues a que la gente hoy juega muy cerrada y resulta muy difícil para los equipos el ganar. Se cierran siempre y por sistema. Te lanzas al ataque para romper estas barreras y luego resulta que en un contragolpe te meten un gol y el partido ha terminado y se ha perdido.

—¿Cómo ve el encuentro de esta tarde con el Constanca?

—Muy difícil para nosotros. Ahora resulta que no puedo contar ni con Tellez, ni Pistón, ni Viñas ni Marcelino. Ello quiere indicar que me veo forzado a presentar un equipo de circunstancias.

—¿Puede facilitarme la alineación?

—Creo que si aunque tenga alguna dificultad. El equipo será el siguiente: Cantero; Rori, Lasheras, Merminio; Albino, Zuzunegui; Polito, Juan, Perelló, Zamorita y Costoya. Vienen también Pistón, que está enfermo de amigdalas, Joaquín y Domingo. En calidad de delegado se ha desplazado el señor Ferreiro, tesorero del club.

—Sea bien llegado Joseito y hasta más tarde en que presenciaremos su actuación en «Es Cos».

—Hasta luego, entonces.

Por su parte parece ser que el equipo del Constanca, con las posibles variantes, será:

Villar; Torres, Llompert, Franch; Castilla, Laguardia (Colom); Macario, Martín (Monserat), Kaczás, Ledo y Amarilla.

El encuentro dará comienzo a las cuatro de la tarde. Con anterioridad se jugará un partido de juveniles, entre el Constanca y Castro Lupino.



JOSEITO el entrenador del Celta

El Manacor-Soledad

Esta tarde, a las 3'45, en Son Malferit

Van a enfrentarse esta tarde en el Campo Municipal de «Son Malferit» en partido correspondiente al Trofeo «Cofiac Oxigenado» los equipos del Manacor y Soledad, encuentro que dará comienzo a las 3'45.

Terminado el partido que los soledistas jugaron el pasado viernes en el «Luis Sitjar» ante el Mallorca (A), conversamos con el director del Soledad, don Antonio Rigo. Nuestro hombre no se hallaba de muy buen humor y saltó diciéndonos:

—Los ves jugar ante el Atlético Baleares y parecen once leones. En cambio esta tarde han dado la impresión de que jugaban un entrenamiento sin exponer lo más mínimo.

—¿Cuál cree usted que ha sido la causa de este poco entusiasmo?

—Yo creo que ha influido enormemente el partido que el miércoles hablan jugado contra el Mallorca en este mismo campo y además el gol tonto que ha marcado Pou en nuestra meta ha sido una ducha fría que les ha descompuesto a todos.

—El papel del Soledad en este Trofeo no ha sido muy brillante. ¿A qué es debido?

—Sin que sea tópico el Soledad no ha tenido ni siquiera un poquito de fortuna, porque hasta la fecha ningún equipo ha demostrado ser superior al nuestro, prueba de ello es que en los dos últimos partidos, dos fallos de un mismo jugador, nos han costado tres puntos.

—¿Qué hareis frente al Manacor?

—Confío en que nuestros jugadores querrán borrar la mala impresión.

POR PRIMERA VEZ EN MALLORCA:
Fútbol Internacional
6 NOVIEMBRE
ESTADIO BALEAR

—Terminado el partido que los soledistas jugaron el pasado viernes en el «Luis Sitjar» ante el Mallorca (A), conversamos con el director del Soledad, don Antonio Rigo. Nuestro hombre no se hallaba de muy buen humor y saltó diciéndonos:

—Los ves jugar ante el Atlético Baleares y parecen once leones. En cambio esta tarde han dado la impresión de que jugaban un entrenamiento sin exponer lo más mínimo.

—¿Cuál cree usted que ha sido la causa de este poco entusiasmo?

—Yo creo que ha influido enormemente el partido que el miércoles hablan jugado contra el Mallorca en este mismo campo y además el gol tonto que ha marcado Pou en nuestra meta ha sido una ducha fría que les ha descompuesto a todos.

—El papel del Soledad en este Trofeo no ha sido muy brillante. ¿A qué es debido?

—Sin que sea tópico el Soledad no ha tenido ni siquiera un poquito de fortuna, porque hasta la fecha ningún equipo ha demostrado ser superior al nuestro, prueba de ello es que en los dos últimos partidos, dos fallos de un mismo jugador, nos han costado tres puntos.

—¿Qué hareis frente al Manacor?

—Confío en que nuestros jugadores querrán borrar la mala impresión.

ESTADIO BALEAR
6 NOVIEMBRE
ESPAÑA - SUIZA
PRE-OLIMPIADA DE TOKIO

desde mi ATALAYA por RAI

Regresó el «Mallorca»

Anoche en el avión de Aviaco procedente de Valencia, regresaron a Palma los componentes de la expedición mallorquinista que, anteayer en Vallejo, perdieron frente a un Mestalla que tiró únicamente dos veces a puerta para marcar dos goles mundos y lirondos.

Les faltaba a los decanos únicamente, pasar la tormenta de ayer, para que el viaje acabara de fastidiarles. Porque, la verdad, es que ayer pasaron entre una tormenta a la salida de Valencia, que les tuvo arrugaditos durante cinco minutos nada más, pero lo suficientemente para que lo sintieran.

Ni se quejan del penalty, ni de la actuación del árbitro, ni de nada que se le parezca. Se quejan únicamente de su mala estrella, porque, la verdad, es que el partido no se debió perder nunca y, por el contrario, el Mallorca debió ganarlo por tres o cuatro a cero.

No lo hemos visto nosotros, nos lo han venido a contar. El Mallorca tras conseguir el gol de Achuri, pudo haber aumentado la ventaja con otro gol, que tuvo en su bota Pepillo, y el tiro le salió alto, pudo haber marcado Sampedro y, también, salió lamando el poste y, por último, el gol estuvo en la bota de Coque y se malogró inexplicablemente.

Dos veces tiró el Mestalla a la puerta de Galán. Una con motivo del penalty, con que fue castigado el Mallorca y la otra cuando en un despeje de Bolao, se dejó el balón a los pies del centro delantero que fusiló el tanto de manera inevitable.

Pero, los técnicos, no están disgustados. El entrenador Llopis se ha quedado 24 horas en Valencia en unión de Bolao, Doro y Sampedro. Seguramente intentarán presenciar el encuentro del Valencia con el Real Madrid, pero mucho nos tememos que el tiempo se les hará corto y no podrán tener esta satisfacción.

En cuanto al encuentro supimos que la línea medular, aun cuando se adueñara de la situación no acertó a dirigir el juego desde el centro. Forteza y Bergara, no tuvieron su día. De todas formas la victoria debió ser para el Mallorca, digan lo que digan los cronistas deportivos de la localidad.

Los que vieron jugar al Mallorca coinciden en afirmar que ahora el Mallorca lucha y, como quiera que además tiene clase en sus filas, todo hace pensar en la posibilidad de su reingreso en la División de Honor.

Ya lo saben nuestros lectores. Regresó anoche el Mallorca. Vienen disgustados porque les ha fallado una victoria que tenían ya en el bolsillo. Pero, reconocen todos, que merecieron triunfar, lo que pasa es que la fatalidad les hizo dar la vuelta al encuentro. Mala suerte. Otra vez será.

Ante el partido internacional España-Suiza

Durante todo el día de hoy, se despacharán localidades para los accionistas

Un gran trofeo para el partido preliminar

Ayer tarde nos pusimos en contacto con la Federación Balear de Fútbol para conocer las últimas noticias con respecto al partido internacional España-Suiza, que como es sabido va a disputarse el próximo miércoles en el Estadio Balear.

Se nos dijo que los seleccionados, en la tarde del martes, realizarán una excursión hasta Porto Cristo, donde visitarán las Cuevas del Drach, con lo cual se mantendrá a los muchachos apartados de la ciudad.

EL PARTIDO PRELIMINAR

Ya es sabido que el partido entre españoles y suizos va a dar comienzo a las ocho de la tarde, pero ayer tarde se nos informó que como telonero van a actuar los equipos del San Felipe y San Javier, los dos equipos imbatidos en la actual competición de juveniles. Este partido dará comienzo a las siete de la tarde. Don Juan Gelabert, gran admirador del Fútbol Juvenil, ha donado un gran trofeo para que sea adjudicado al equipo vencedor del encuentro.

Se habla del partido Constanca Celta. Y naturalmente nadie da crédito a la posibilidad de que aparezca hoy en «Es Cos» un equipo de circunstancias.

Aunque sí, es posible que se hayan buscado todas las circunstancias favorables para el equipo del Celta. Veremos pues lo que ocurre.

LOCALIDADES PARA ACCIONISTAS

En las oficinas del Atlético Baleares, sitas en el Estadio Balear, ya se hallan a la venta las localidades para los poseedores de Bonos del citado Estadio. Hoy, de 9'30 a 1'30 de la mañana, y de 4 a 7 de la tarde, se hallarán a la venta las mismas para aquellos accionistas que quieran retirárselas, pues ya es sabido que las localidades sólo serán reservadas hasta mañana lunes.

Se habla también del encuentro internacional España-Suiza y se dice que serán muchos los que se congreguen en el «Estadio Balear» para animar con sus aplausos el equipo español.

Téngase en cuenta que sólo un gol de diferencia favorable se trajo nuestra selección del campo helvético.

Y un gol, hemos de reconocer, que es bien poca cosa.

Los del Soledad se enfrentarán hoy con el Manacor en el Campo de Son Malferit. Un encuentro que atraerá público al coquetón recinto soledista.

En los Seis Días de Madrid se cambia de líder con una facilidad asombrosa. Tan pronto van en cabeza Timoner-Batz como se sitúan en ella los Bahamontes-Tortella. Esperemos que en el turno final cojan la delantera los indiscutibles.

¿Qué quienes son los indiscutibles? Ya lo verán Vds. al final. Sigán, sigán hasta el final.

Bolao, Sampedro y Doro se quedaron en Valencia para celebrar su fin de semana. Con ellos se quedó el entrenador Llopis.

No, Turró regresó a Palma con el grueso de la expedición.

Nos han asegurado que en estos últimos días sólo se disputará un encuentro internacional en Palma, que será naturalmente el España-Suiza.

Corrieron rumores de que también se organizaría otro encuentro en plan amistoso, pero hay claridades reglamentarias insostenibles.

MOSCARDON

«Ovidio interesa a equipos de Primera y Segunda división»

Al presidente del «Atlético Baleares» se le hizo una importante oferta, la cual rechazó. El jueves serán probados los jugadores, aparte de debutar Aguilera

Ayer tarde, al pasar frente al restaurante Antonio, vimos al presidente y secretario del Atlético Baleares, señores Grimalt y Juliá en unión de otros dos señores. Nos acercamos a saludarles y al hacer las presentaciones se nos dijo que uno de los presentes era Egusquiza, el que fue jugador del Real Madrid y que había venido a prueba para el Constanca.

—¿Hubo acuerdo? —le preguntamos.

—Parece ser que no. Pero de ello quien podrá informarle es el señor Torcal, pues es quien ha llevado a cabo las negociaciones.

Digamos que don Fernando Torcal es el secretario general de «Organizaciones Deportivas Alpa», de la cual es Asesor Técnico Alfonso Aparicio, el que hace dos años fue preparador del Atlético Baleares, y con anterioridad defensa del Atlético de Madrid. Cuando le preguntamos sobre el caso Egusquiza, nos dijo:

—En Inca les interesaba un jugador que pudiera alinearse el domingo ante el Celta, pero como quiera que el muchacho fue franco y dijo que no estaba en condiciones de ser alineado, no interesaron sus servicios y eso que gustó.

—¿Es usted quien ha hecho una oferta sobre Ovidio?

—Así es. Estuve viendo jugar al muchacho en Manacor y creo que dentro de un Segunda de los que ocupan los primeros lugares puede cuajar muy bien y dar mucho que hablar.

—¿Se interesa algún equipo por Ovidio?

—Ovidio interesa a un Segunda división de los punteros y también a un equipo de Primera división. Incluso me consta que interesa al Mallorca.

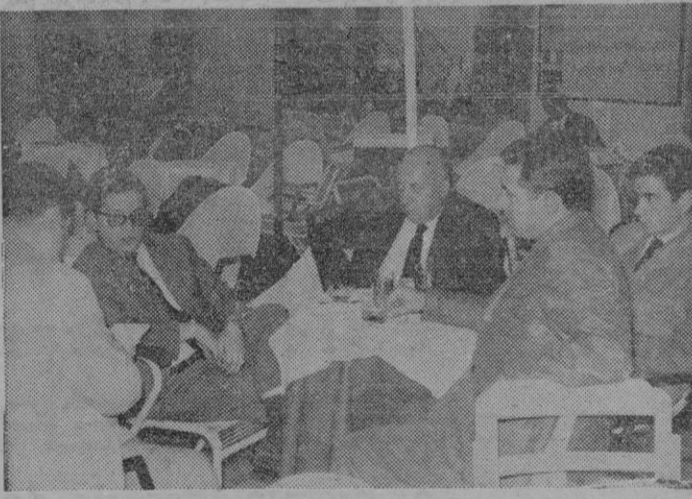
—¿Puede conocerse la oferta que ha hecho al Atlético Baleares?

—Eso son cosas que no se hacen públicas hasta que la operación está terminada.

—¿Es cierto que se ha hablado de medio millón de pesetas?

—Incluso se ha hablado de cifras más elevadas.

—¿Qué ha dicho a ello el señor Grimalt?



A LA IZQUIERDA EL SEÑOR TORCAL DURANTE SUS DECLARACIONES A NUESTRO REDACTOR. TESTIGOS LOS SEÑORES JULIA Y GRIMALT, A LA DERECHA EL JUGADOR EGUSQUIZA. — (Foto «Juanet».)

POR PRIMERA VEZ EN MALLORCA:
Fútbol Internacional
6 NOVIEMBRE
ESTADIO BALEAR

—Nuestro presidente con el traspaso de Ovidio y otro jugador por el cual también se han interesado tenía oportunidad de recuperar el dinero que tiene «metido» en el Club. Cuando se le ha hecho la oferta no ha dudado en contestar que «Nada de traspasos», que lo necesario es reforzar.

—¿Qué hay sobre los refuerzos?

—En el partido del jueves, contra el Constanca, decisivo para la conquista del «Trofeo Cofiac Oxigenado», debutará en nuestras filas el paraguayo Aguilera y serán sometidos a prueba una defensa y un interior, por cierto que éste es muy conocido y apreciado por la afición palmesana.

ESTADIO BALEAR
6 NOVIEMBRE
ESPAÑA - SUIZA
PRE-OLIMPIADA DE TOKIO

—¿Nombres?

—El lunes, o martes, serán conocidos.

Finalmente preguntamos al señor Grimalt, si tiene algo que añadir, a lo que nos contesta:

—Entre el señor Torcal y don Juan Juliá se han dicho todo lo que se puede publicar. Por mi parte sólo añadiré que seguimos trabajando con el cuadro de jugadores preciso para lograr el reingreso a Segunda división.

—¿Y de Ovidio?

—La oferta es muy tentadora... Y no hubo más.

Whisky a Frou-Frou

BOITE PALMA - NOVA

ABIERTO TODOS LOS DIAS a partir de las 22,30 horas

Consumición 75 pesetas

DOMINGOS Y FESTIVOS TARDE Desde las 6'30 - Consumición, 30 pts.

P. S. Hípica de Mallorca

Hoy domingo día 3 - A las 2 tarde

6 carreras de caballos 6

AL TROTE

Emoción - Rivalidad

BRONDO

CAPITOL - HISPANIA

MIÉRCOLES PROXIMO

UNIVERSAL FILMS ESPAÑA S.A. PRESENTA



Puede que sea la más
temorífica película que
nunca haya dirigido

ALFRED HITCHCOCK
Los pájaros

ROD TAYLOR JESSICA TANDY
SUZANNE PLESSETTE
TIPPI HEDREN

LA PRESENTACION DE
DIRECTOR ALFRED HITCHCOCK TECHNICOLOR

HOY, GRANDIOSO EXITO
REBELION A BORDO

Sea puntual; empieza: 3'30, 6'40 y 9'40
(Autorizado mayores)

HIPICAS

La séptima reunión de Otoño, una nueva superación

A las 2'30 se lanzará la primera carrera de la séptima reunión de Otoño. La prueba, según las últimas marcas registradas, está muy bien combinada y el que menos puede optar a clasificarse. Cierta ventaja concedemos a Gengis Khan, pues si consigue marcar 1'38" puede desbancar a Entendido —20 m. delante— y anular los ataques de Audaz y Gacela que serán los más peligrosos. Recordamos que Centauro es poco menos que una incógnita; Dedé, reaparece después de una semana de descanso y dos en baja forma; que siempre hay que temer a Saeta y que

Talia y Rinorta tuvieron sus oportunidades el pasado domingo.

Si Fil d'Or registrara el 1'34" de principios de temporada, sería el favorito absoluto ya que el domingo dio síntomas de recuperación. Afris y Cupidón reaparecen y Bella se sostendrá en cabeza largo tiempo e incluso puede vencer. A 40 metros formará en grupo del que puede salir un vencedor ya que Palucho y Bobabad están en forma y Cautivo, bien colocado, la va recuperando y hoy podría ser su día. Bella Luz tiene velocidad suficiente y Sirano es poco espectacular pero efectivo. A 60 m.: España S. con el único handicap de su irregularidad. Más difícil para Juti y Azur V —a 80 m.—

Campeona, condenada a trabajos forzados

Berlín, 2. — "Neues Deutschland", órgano oficial del partido comunista de la Alemania Oriental informa hoy que Renate Schneider, anterior campeona de gimnasia de la zona comunista ha sido condenada a seis años de trabajos forzados.

El diario informa que Renate tenía intención de entrevistarse en Tokio con miembros del espionaje occidental para facilitar la fuga de atletas de la Alemania Este. — AIFIL

Sabina y Cenicienta son rápidas y ambas han registrado velocidades suficientes para abrigar esperanzas. No obstante, no es segura su victoria ya que Fru Fru continúa bien colocada aunque hasta ahora le falle el fondo. Fantasín tiene registrado 1'33" y Esterel —a 40 m.— es otro de los que no se han aprovechado de la situación durante esta temporada. Junto a él Zagal III, un poco en plan de incógnita. A 60 m.: Bolívar cuyas posibilidades dependen de si puede marcar 1'31". La pujante Din Din M no tendrá expedito el camino de una victoria pero podría conseguirlo de ser capaz de marcar 1'30". Baco y Zurita, teóricamente, pueden disputar el sprint final pero su forma no es la mejor.

Según las últimas velocidades registradas, son Valona y Calmarina los favoritos más significados de la cuarta carrera. No obstante, hay que considerar el limpio recorrido de Flicka el pasado domingo; la facilidad con que Cadillac M obtuvo sus últimas victorias; la posición de Boy en su última carrera y la media que son capaces de registrar Bufón y Breda a pesar de un handicap decisivo. Hecla II luchará, siempre, en buen terreno y Estel d'Or es capaz de lo mejor y lo peor.

De tener buena salida, Frio vencería en la carrera estelar y no hay que descartar a Cristina que en sus dos últimas actuaciones ha evidenciado cosas excepcionales. Iris des Essarts está bien colocado y los 120 m. son decisivos para un Hexy que, a la hora de la verdad, siempre lo da todo. Royal, Uskub y Vendaval lucharán en las primeras posiciones aunque su triunfo parezca más difícil. Kasimodo nos pareció en baja forma.

La última carrera puede dar el triunfo a Gamin, aunque Garín sea un gran batallador y Gacela d'Or haya demostrado tan gran superioridad en sus últimas victoriosas actuaciones. Los demás darán batalla pero creemos que entre los tres nombrados está el vencedor.



contemple estos ojos!...
un terrible secreto se esconde en ellos.

ESCUCHE MAÑANA

a las 17 horas
y todos los días de lunes a viernes
por las antenas de
R.º POPULAR MALLORCA

DOLOR DE MADRE

de Helen Grace Carlisle

Premio PULITZER 1963

el premio literario de mayor prestigio
en E.E. U.U.

Adaptada por Josefina Benedetti
es una gentileza de
productos

NUXINA **Solis**

SALA REX - LA PUEBLA

HOY, domingo, noche a las 9'30 - GRAN BAILE

PRESENTACION de las geniales intérpretes del
ritmo moderno MADISON Y BOSAS NOVA

TINA y TESA

R. - T. 30

HERNIADO

¡¡SU HERNIA CRECE!!

Y le molesta porque no está bien contenida. Evítelo adquiriendo nuestro modernísimo «Obturador Automático», único sin correa ni tirantes bajo nalgas, que adaptándose como un guante, contendrá y reducirá totalmente su hernia. Garantizados por 5 años. Construcción exprosa para cada caso, bajo presc. fac. Demostraciones gratuitas en PALMA DE MALLORCA, los días martes 5, miércoles 6, jueves 7, viernes 8, y sábado 9, en nuestra delegación, calle Lonjeta, 13, 2.º (travesía calle Sindicato), de 9 mañana a 2 tarde y horas convenientes. Teléfono 15140, INSTITUTO ORTOPEDICO «ESPAÑA», miembro de la Agrupación Nacional de Técnicos Ortopédicos. Casa Central en Barcelona. (C. C. S. 17.021).

¡¡OCASION UNICA!!

¡FABULOSA CAMPAÑA DE PROMOCION PARA LA VENTA DEL LIBRO! ¡OFERTA DE VARIAS SELECCIONES DE NOVELAS DE EXITO A LA TERCERA PARTE DE SU VALOR! ¡EDICIONES MODERNAS CON TEXTOS INTEGROS!

Aproveche esta oportunidad para comprar buenos libros, modernos, bien presentados, para todos los gustos, baratísimos para sus vacaciones, para regalos o para leer en el próximo invierno.

SERVIMOS UN LOTE O VARIOS, PERO CUANTOS MAS LOTES PIDA MAS BARATOS LE CUESTAN Y RECUERDE QUE NUESTRAS EXISTENCIAS SON LIMITADAS. POR LO QUE SERVIREMOS LOS PEDIDOS POR ORDEN DE LLEGADA

LOTE NUM. 1. — Siete novelas. Valen 195 pesetas. Precio del lote, 100 ptas., más 5 de gastos de envío. Obras que contiene: «Duelo al Sol», de Niven Busch; «Madame Sans-Gêne», de Edmond Lepelletier; «Cleopatra», de H. Rider Haggard; «El Manantial de la Doncella», de M. Molinari; «Crímenes y criminales españoles», de Juan Losada; «De la cuna al Trono» (Alfonso XIII), Henry Wallon; «Asalto a Europa», de Gordon Mc Guire.

LOTE NUM. 2. — Siete novelas. Valen 210 ptas. Precio del lote, 100 ptas., más 5 de gastos de envío. Obras que contiene: «Sotileza» de José María de Pereda; «La Fuchera», de José María de Pereda; «El sabor de la tierra», de José María de Pereda; «Peñas arriba», de José María de Pereda; «El Cid Campeador», de Manuel Fernández y González; «Teresa de Jesús», de Mathilde Fields; «Los Diez Mandamientos», de Mathilde Fields.

LOTE NUM. 3. — Siete novelas. Valen 205 ptas. Precio del lote, 100 ptas., más 5 de gastos de envío. Obras que contiene: «El hombre que se reía del amor», de Pero Mata; «El hombre de la rosa blanca», de Pedro Mata; «Ganar el pan», de Pedro Mata; «Una aventura demasiado fácil», de Pedro Mata; «Muñecos», de Pedro Mata; «Paulina Bonaparte», de Alvaro Retana; «Estrellas del cuplé», de Alvaro Retana.

COMPRANDO DOS LOTES COBRAREMOS SOLO 180 PTAS. MAS 7 DE GASTOS DE ENVIO. COMPRANDO LOS TRES LOTES COBRAREMOS SOLO 240 PTAS., MAS 10 DE GASTOS DE ENVIO. LOTE NUM. 4. — Diez novelas policíacas seleccionadas entre lo mejor del género con 160 páginas cada una y llenas de angustia, misterio y suspense. Valen 150 ptas. Precio del lote 75 ptas., más 5 de gastos de envío.

LOTE NUM. 5. — Veinte novelas policíacas de igual selección que el lote anterior. Valen 300 ptas. Precio del lote 120 pesetas., más 7 de gastos de envío. Comprando los cinco lotes regalamos además 5 novelas de aventuras del Oeste, de más de 100 páginas cada una. TODOS LOS ENVIOS A REEMBOLSO, DEBIENDO DIRIGIR LOS PEDIDOS A: PROVENLI. — José Antonio, 43. — MADRID (13)

¡A GRICULTORES!

Se ha presentado en forma alarmante la MOSCA del OLIVO

Trate ahora mismo con

LE BAYCID

y cebo Buminal



¡Una aplicación puede salvarle su cosecha en cantidad y calidad!

Informes:

Unicolor, S. A. - Palma, Plaza España: 43

CENTAURO

Estanterías
CON
VIC

SOLICITE INFORMACION A:
ALFREDO ISANDA
Merced, 31 - Tel. 14482
PALMA DE MALLORCA

Hoy, 22 págs.

SALON IBIZA JUANJO

PRESENTA TODOS LOS DIAS

su gran espectáculo arrevisado

BRASILIA

8 esculturales vedettes en pista 8

TARDES, DOMINGOS Y FESTIVOS

a las 6. PRECIOS POPULARES

Noche, a las 10 . . 2 GRANDES SHOWS 2

INFORMACION LOCAL

Religiosas

SANTORAL
San Valentín, mártir.
CULTOS PARA MAÑANA
San Carlos Borromeo, Arzobispo de Milán.

Cuarenta Horas
Continúan en San Juan de Malta, a San Zacarías y a Santa Isabel. Exposición del Santísimo a las 4 de la tarde. A las 7, Rosario, ejercicio del Triduo y reserva de S. D. M.

Continúan en Santa Catalina de Sena, en honor de San Martín de Porres. A las 7:30 de la mañana, Misa cantada y exposición del Santísimo. A las 3 de la tarde, Vísperas cantadas. A las 6, Completas.

Convivencias de Mujeres

Las próximas se celebrarán, D. M. del 24 al 27 de noviembre, en la Casa de la Sagrada Familia (Calle Tapara).

Para inscripciones, al Secretariado Diocesano de Convivencias de Mujeres, calle Zavellá, 17. Teléfonos 12069 y 21932.

PREUNIVERSITARIO

A partir de Noviembre
Clases de repaso: 6 a 8 tarde
MATEMÁTICAS — FÍSICA
QUÍMICA — BIOLOGÍA
COLEGIO RAMIRO DE MAEZTU
(frente Plaza de Toros)

pletas. A las 7, rezo del Santo Rosario, ejercicio, sermón por el Rdo. P. Teodoro Femenía, O.P., y reserva de S. D. M.

Actos religiosos
En San Felipe Neri, por la tarde, después de rezado el Santo Rosario se dará principio al Septenario del Santo Cristo Rescatado.

En esta misma Iglesia, Adoración Nocturna. Turno de Guardia, «Nuestra Señora de la Luz».

Visita, etc.

A la Virgen de los Dolores, en los SS CC.

CULTOS PARA EL MARTES
Santos Zacarías e Isabel, padres del Bautista.

Cuarenta Horas
Concluyen en San Juan de Malta, a San Zacarías y Santa Isabel. Como el día anterior. Te-Deum antes de la reserva.

Concluyen en Santa Catalina de Sena, en honor de San Martín de Porres. Festividad del Santo: A las 7:30 de la mañana Misa de Comunión. A las 10:15, Tercia cantada y Misa mayor solemne con pangeirico del Santo por el Rdo P. Teodoro Femenía, O.P. A continuación exposición del Santísimo.

A las 3 de tarde, Vísperas cantadas y a las 6, Completas. A las 7, rezo del Santo Rosario, ejercicio del Triduo, sermón por el indicado orador, canto del Te-Deum, reserva de S. D. M. y se dará a besar la reliquia del Santo.

Visita, etc.
A la Virgen de la Piedad, en Santa Eulalia.

Glosa evangélica

Domingo XXII de Pentecostés

(Mateo XXII, 15-21)

(Misa propia, con Gloria y Credo. Prefacio de Trinidad. Casulla verde.)

A los dos días de la entrada triunfal de Cristo en Jerusalén, aclamado por el pueblo como «el que viene en nombre del Señor», le es propuesta a Jesús la cuestión más espinosa para el pueblo judío. Los dirigentes religiosos de la nación judía entendían que, con la llegada del Mesías, había de establecerse su reino en contraposición de los otros y dominar ellos y no sufrir la denominación de ningún otro.

Estaban sometidos a Roma y pagaban tributo al César. Esta situación de inferioridad y de sujeción terminaría, según ellos, con la venida del Mesías a su pueblo.

No habían aceptado a Cristo, porque el reino que venía a establecer en la tierra no colmaba sus ambiciones terrenales.

Después de tres años de contradecirle, llegaron a decretar su muerte por crearla necesaria para la salvación de su gente.

Pero el pueblo seguía a Cristo y lo recibió triunfalmente en la ciudad como al Enviado de Dios.

Esas deferencias y aclamaciones a Cristo no podían continuar. Decididos a acabar con el profeta, tenían que demostrar al pueblo que se trataba de un impostor, enemigo de la nación.

«Y tuvieron consulta sobre cómo le cogerían en sus palabras».

Para ellos, era cosa clara. No podía Jesús ser el Mesías. Pero el pueblo también había de pensar como ellos.

Sería una prueba contundente para la gente, si llevaban a Jesús a que reconociera como lícita la dominación del Emperador romano.

Porque, en el Deuteronomio —XXVI, 17-19—, leían que Dios es el Rey del pueblo judío y que no es lícito reconocer a otro más que a El o al que suscitara de su pueblo.

Por lo tanto, si Cristo reconocía la licitud de pagar tributo al César, vendría a declarar que no era él el Mesías. Y el pueblo se pondría contra Jesús.

Así ellos tendrían cogido a Cristo en sus mismas palabras delante de la gente.

Hipócritas, confundían la Mesianidad con la política terrenal. La respuesta de Cristo, no esperada, les dejó confusos a ellos y sin palabra que oponer.

«Dad al César lo que es del César, y lo que es de Dios a Dios».

La moneda enseñada, era del César. Pero bien sabían ellos que sus almas pertenecían solamente a Dios.

M. RAMIS ALONSO

Circular del Obispo acerca de la «Semana de la Biblia»

Venerables hermanos y amados hijos:
Anunciaba, hace un mes, a mis sacerdotes que este año tenía que entrar en nuestro programa pastoral el movimiento bíblico. Ahí lo tenéis ya a la puerta. Mañana día 4, comenzará la «Semana de la Biblia».

La Biblia es la palabra de Dios. Mucho madrugó Dios a hablar a los hombres. La Biblia nos lo presenta hablando al hombre recién creado, para darle su bendición, para presentarle a su mujer, y poner los fundamentos del matrimonio y de la institución familiar, para orientarle e imponerle preceptos. Toda la Historia Sagrada es un diálogo de Dios con los hombres, y la palabra de Dios siempre ilumina y vivifica.

Pero Dios no se contentó con hablar a los patriarcas y a los profetas. Sigue hablando siempre a los hombres, que le quieren escuchar. Sino que éstos muchas veces no le escuchan, y otras falsean sus palabras impulsados por sus propias inclinaciones. Hacía falta una palabra de Dios garantizada, que sirviera para todas las generaciones que pasen por la tierra. Para eso inspiró a los hagiógrafos, comenzando por Moisés en el siglo XIV o XIII antes de Cristo, y terminando con S. Juan a fines del siglo I de nuestra Era.

Lo que ellos escribieron bajo la inspiración es palabra de Dios. Es como una carta que Dios nos ha escrito con una pluma humana, tomando en cada momento la pluma que él ha escogido, el hombre que mejor se acomodaba a sus designios. Así han ido cesfilando bajo la acción inspiradora de Dios los diversos hagiógrafos o escritores sagrados. Sus escritos, reunidos, forman la Biblia, es decir, el Libro, el Libro por excelencia.

Esto nos lo enseña nuestra fe. Y por lo mismo da pena ver cuantos son los cristianos, que no conocen la Biblia.

En nuestra diócesis se está desarrollando, desde hace unos años, un movimiento bíblico, que lleva el nombre de «Fe Católica». Cuantos hay que siguen las clases por correspondencia. Cuantos que se reúnen con regularidad en círculos bíblicos parroquiales. Y con carácter interparroquial, vienen celebrándose también los Coloquios Bíblicos.

Todo ello se hace desde el primer momento obedeciendo a un primer impulso nuestro y acompañado de nuestra plena aprobación y bendición. Pero quisiéramos ver que estas distintas formas de apostolado bíblico toman mayor auge, que se multiplican más estos círculos, que son mucho más numerosas las personas que aprovechan el esfuerzo de nuestros profesores y organizadores.

La palabra de Dios es poderosa y eficaz. La palabra de Dios ilumina la conciencia y la vida. La palabra de Dios da fuerzas para vivir bien. La palabra de Dios nos acerca a El. Todos son motivos para conocer mejor la Biblia.

Por eso hemos querido celebrar esta «Semana de la Biblia». Acudid a ella. No os pesará. Entre tanto vuestro Obispo, aquí en la ciudad eterna, muy cerca del Instituto Bíblico, donde aprendió a penetrar en el meollo de la Biblia, os acompaña en espíritu con su oración y pide a Dios que sobre vuestras lecciones y reuniones descienda muy abundante su oración.

Roma, festividad de S. Lucas, del año 1963. — Jesús, Obispo de Mallorca.

GRATIS EL CEPILLO



Con motivo del **25** aniversario

Terminando las Bodas de Plata de los Laboratorios Profidén.

REGALAMOS un cepillo dental Profidén, modelo «Dentilax», de 12 pesetas, a los compradores del tubo Familiar.

Queremos dar así las gracias a todos los que han cuidado su boca con Profidén desde 1937. Y también, dar a conocer el último modelo de los cepillos Profidén, únicos en el mundo con cápsula antiséptica.

Son tantas las personas que han comprobado la eficacia de la crema dental Profidén que en estos 25 años han consumido aproximadamente DOCE MIL MILLONES DE GRAMOS (12.000.000.000 de limpiezas). Record máximo Nacional.

SALA RIVOLTA ¡EXITO INDESCRIPCIÓN!

VIDAS BORRASCOSAS
(PEYTON PLACE)

LANA TURNER
HOPE LANGE
LEE PHILIPS
LLOYD NOLAN

ARTHUR KENNEDY
RUSS TAMBLYN
DIANE VARS
TERRY MOORE

DIRECTOR: MARK ROBSON
CINEMASCOPE
COLOR DE LUXE

(Apta sólo para mayores de 18 años)

Horario de la película:
3'40, 6'40 y 9'45

HOY, sesiones numeradas

BOLSA DE LA PROPIEDAD

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria

VENDO primer piso cerca Avenida (chafan). VEN. DU local 400 m² cubierto cerca puente de tren. Agencia inmobiliaria Ferrer. (28)

EN GENOVA, vendo solar 1.000 m², emplazamiento privilegiado, extensas vistas panorámicas y al mar. Informes: «AGENCIA MASCARÓ», San Miguel, 141 (Colegiado). (21)

URGE comprar plantas bajas y pisos terminados, libros o próxima terminación. Solares pequeños contornos ciudad. Ofertas «AGENCIA MASCARÓ» San Miguel, 141 (Colegiado). (22)

FINCAS JULIA, Jaime II 44, VENDE pisos en Avenida General Riera, 3 dormitorios, desde 280.000 pesetas. (16)

ALQUILO apartamentos pi- sos, amueblados por temporada desde 2.500 ptas. Fincas GRAU, San Miguel, 101, 1^o. (15)

VENDO en travesía Jaime III local apto para cualquier negocio o almacén de unos 400 m². Fincas GRAU, San Miguel, 101, 1^o. (21)

VENDO pisos en travesías y Jaime III, desde 575.000 Fincas GRAU, San Miguel, 101, 1^o. (14)

CEDO derechos de construcción finca sita en Hostalets cerca carretera esquiña dos calles, 170 m². Fincas GRAU, San Miguel, 101, 1^o. (21)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44, Vendo pisos en construcción, 3 dormitorios, con 10 años facilidades. (14)

★ VENDE EN JAIME III

magnífico piso señorial, espacioso todo confort, 350 m². FINCAS GRAU. — San Miguel, 101, 1^o.

★ APARTAMENTOS EN TERRENO

EDIFICIO CUBIERTO DE AGUAS. — TERMINADO EN FEBRERO PROXIMO. — 100 metros de la plaza Comila EN UNA ZONA SUMAMENTE TRANQUILA. Vista maravillosa sobre la bahía. Apartamentos de gran confort. Living 23 m², 1 ó 2 dormitorios, entrada, cocina y cuarto de baño completo, calefacción, agua caliente, 2 ascensores. De 340.000 a 650.000 Ptas. Maqueta, planos e informes en: BARCELO BRUSOTTO, Plaza Weyler

FINCAS

ATICO PANORAMICO vendo nuevo, libre, 4 dormitorios, sala y comedor, 2 baños, cocina grande y azotea. Cerca Avd. 750.000 10 años plazo. ARBONA. Misión, 60, 1^o, tardes (30)

CASA en construcción con solar 13 x 25, fuente, jardín almendros en mejor zona Son Rapiña, 300.000 ptas. Misión, 60, 1^o, tardes. (21)

★ EN SAN AGUSTIN

Vendo espléndido chalet directo al mar, con gran solar y proyecto para apartamentos. Agencia ALZINA. Jaime II, 32.

PISO 3^o CENTRICO, vendo libre, 4 dormitorios, sala y comedor, etc. 425.000. ARBONA. Misión, 60, 1^o tardes. (17)

OBERRIOS PISOS vendo libres, llaves en mano, primeros y segundos, sala-comedor, invernadero, 3 dormitorios, cocina, baño, galería, 375.000. Facilidades. ARBONA. Misión, 60, 1^o tardes. (24)

PISOS SEÑORIALES vendo nuevos, solidísimos, muy alegres, cerca Avenidas, 3 dormitorios, baño, aseo, comedor, chimenea, terraza, azotea, ascensor 400 mil. Diez años facilidades. ARBONA. Misión, 60, 1^o, tardes. (27)

CONFORTABLES pisos vendo nuevos zona San Sebastián, 3 dormitorios, baño, galería, desde 270 mil pesetas. Facilidades. ARBONA. Misión, 60, 1^o, tardes. (20)

VENDO chalet grande en Palma Nova y otro en Amaporet. Informes: Blanquerne 121 (13)

VENDI FINCAS urbanas apartamentos pisos locales, construcción propia PERELLO San Felipe Nr. 46 (13)

VENDO casa La Rapita (Caupos), recién terminada, sesenta metros mar, cuatro dormitorios. Informes: Teléfono 176. Lluchmayor. (16)

VENDO tercer piso con teléfono, tres dormitorios, comedor, cocina, baño, galería. Informes: Teléfono no 32299. (14)

★ VENDE CHALET

Situación espléndida en Ca'n Pastilla, estilo único facilidades de pago, 615 m² de jardín. Informes: JARSER INMOBILIARIA Jaime II, 92, entlo. Palma. Tfno. 17463.

SOLARES Y TERRENOS

CLAR SITUADISIMO vendo 300 mts. 14 x 24 chafan, orientación perfecta zona Camp Redó, 1.800 mts. ARBONA Misión, 60, 1^o tardes. (20)

VENDO solar Bendinat 121 metros vista mar. Informes: Telef. 32816. (16)

VENIA de piscas y 2 dormitorios Informes: Padre Bné. Pou 100 tardes de 4 a 9 (17)

VENDO de particular a particular, 2 apartamentos espaciosos vista bahía y bar. Informes: Crustaterra Mallorca, Calle Font y Monteros, 5. (20)

IRASPASO colmado en población P. Cort. Informes: Telf. 13519. (13)

VENDO casa y colmado todo junto, buena clientela y mucho porvenir. Teléfono 32975. (13)

VENDO CASA, centro Palma, libre inquilinos. Teléfono 13310. (10)

EXTRANJERO compra la pisito o chalet 2 ó 3 habitaciones. Indicar situación y precio. Escribir: Administración BALEARES no 23251. (18)

VENDO finca 20 cuarteradas con almendros y agua, 9 km. Palma. Informes: Teléfono 14160. (14)

VENDO piso libre primer Ensanche, sólida construcción, todo confort, 3 dormitorios grandes recibidor, sala comedor grande, 450.000. Fincas FULLANA. San Miguel, 102. (22)

VENDO barato de particular a particular dos pisos nuevos estrenar por 290.000 pesetas, tres dormitorios sala comedor, recibidor, baño con ducha eléctrica y cocina con horno de gas y nevera eléctrica. Informes: Telfé 33707. (24)

PAGUERA vendo hotel recién construido, vista al mar, libre, trato directo. Mitad contado, la otra a convenir. 21962. (18)

COMPRO casita chalet, planta baja o piso de casa situada orilla del mar, Esc. 9655, Vergara, 11, BARCELONA. (18)

PRECIOSAS FINQUITAS vendo libres, tipo villas, 4 dormitorios, sala y comedor, cocina, baño, terrazas, patios, garages, agua, electricidad 700 y 10000 mts. jardín frutales a 3 y 30 kms. carretera asfaltada parada autobús y ferrocarril. Precios módicos. Facilidades. ARBONA Misión, 60, 1^o tardes. (43)

VENDO 1^o y 2^o pisos. Informes: Pasaje Ca'n Curt, 34, 2^o, 1^o

GRUAS: Grúas giratorias, Grúas-pluma, montacargas, grúas-torre etc OSCA. (10)

ANUNCIOS ECONÓMICOS
DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 2.- por cada palabra mas.
MIÉRCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 ptas. y 150 por cada palabra mas.

MAGNIFICO SOLAR vendo 20 x 27, calle 20 m, vecino Eusebio Estada. Bien orientado a 1.500 m. ARBONA, Misión, 60, 1^o, tardes. (20)

VENDO solares primera línea y segunda Playas Arenal Ca'n Pastilla Magaui Palma Nova Blanquerne 121 (15)

CARPINTEROS, propietarios liquidamos pinotea Canadá 6.500 pesetas metro cúbico, Derribo fábrica CROSS, de Porto-Pi.

VENDO solar Playa Santa Ponsa 3.000 m², espléndida situación Informes: Sr. Benassar Telfé 11553 y 11558 (16)

PARA OBRAS, Grúas, montacargas, aparatos para andamios, cabrestantes, cintas transportadoras, hormigoneras, vibradoras, palas cargadoras, compresores, martillos, barrenas, encofradores, cerraduras, etc. OSCA. (21)

SE ROTAS VEYES Santa Ponsa, vendo magnífico solar muy buen precio. Informes: esta Admón (15)

VENDO junto carretera línea autobús, 1.200 m², con derecho agua, a 380'00 ptas. m². Informes: Fincas JULIA. Jaime II, 44. (20)

VENDO solar 1.500 m² En sanche Razón: Avda Ale. Jandre Rosselló 70 de L a 13 horas

TENGA LA SEGURIDAD de que no hay anuncio más económico y eficaz que el que aparece en esta Sección.

VENDO solar en Mai-Pas (Alcudia) primera fila 700 m². Facilidades. Teléfono 22415. Sr. Oliver. (14)

COMPRESORES: Grupos motocompresores, Diesel, Eléctricos y acoplados a tractor para desmontes y graveras. OSCA. (14)

★ MAGNIFICOS SOLARES
Desde 300 pesetas m.²
En parcelas de 1.000 a 7.000 m², situados en la carretera de Palma a Alcudia, frente al antiguo Aeropuerto (Pont d'Inca). Informes: Capitán Cristóbal Real 42. Palma. Teléfono 15352

VENTAS
NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa

★ VENDE CEMENTERA EN PLENO FUNCIONAMIENTO.
Informes: TICIANO, 20. Teléfono: 15827.

MOTORES tuera-borras ingleses, BRITISH SEAGULL, de 2, 3, 4 y 5 HP Calle Honderos 57 (16)

VENDO sin fin paret 110 cm, con o sin motor, tiene patente. Perfecto estado. funcionamiento. Precio razonable. Informes: Aragón, 245. (Café Baleares) de 5 a 7. (25)

★ SE VENDEN CAJAS USADAS
EN BUEN ESTADO, PARA CAMION EBRO
Dirigirse: C/ Cap. Cristóbal Real 42.

AUTOMOVILES
SE VENDE Seat 600. Informes: C/ Rusiñol, 41. (10)
VENDO 4/4 última serie; Fiat 1.100 moderno; Seats 600 PM; Mercedes 170; Fregate; Citroen; Stromber; Siata furgoneta metálica; Bailla 3-4 marchas radio; Ford 8 HP, cuatro puertas; Citroen C4. Citroen Tiburón. Facilidades pago. Reina María Cristina, 101. (37)
VENDO Seat 600 buen estado, acondicionado con doble carburador. Teléfono 15797, horas comercio. (13)

★ VENDE
a toda prueba Automóvil JUNIOR 8 H. P. modelo 1942 desca- potable; cambios volante; filtro aire carburador con aceite; muy económico y rápido. Avenida Antonio Maura 13. Tel. 11123.

VENDO Fiat «Bailla» llalleres FRAU, C/ Pedro Martel, 60. (10)
VENDO P.T.V. recién ajustado y mandrinado. Buen precio. Telf. 22167. (10)
VENDO Seat 600, nuevo modelo a estrenar. Informes: Telf. 12901. (10)

★ SE VENDEN
D. K. W. USADAS, Dirigirse: C/ Cap. Cristóbal Real 42.

★ VENDE:
Microbús Alfa Romeo Perkins, semi nuevo: Facilidades. Interesados llamar al: TELF. 30079 - 379 de 6 a 7 tardes.

ARRIENDOS
PROPIETARIOS Agencia Fernández ofrece sus servicios todos clase alquileres Pla Santa Catalina Tomas 51 (14)
COCHES de alquiler de gran lujo para bodas. Llame al 13011. (11)
SE ALQUILAN locales para negocio Marqués Cenja, esquina Elicano. Procurador Francisco Ripoll. Cardenal Pou, 7. (15)
ALQUILO piso amueblado, cerca Triquet. Informes: Pedro Alcántara Peña 46, 1^o, 2^o (12)
ALQUILO local de negocio El Terreno Informes: Antonico Marqués Marqués: 50, pral. 2^o (13)

AGENCIA FERNANDEZ informaciones alquileres apartamentos amueblados desde 1.500 Pl. Sta Catalina Tomas 51 (13)
OFRECEMOS magnífico chalet señorial Ca's Catalina máximo confort. Informes: VIAJES ONDE teléfono 21506 (13)
ALQUILO junto Pza. San Antonio piso 2^o vara despacho o almacén. Autorizate reformas. Informes: Fincas JULIA, Jaime II, 44. (19)
ALQUILO chalet amueblado Ca'n Pastilla. Informes: Teléfono 17356. (10)
SE ALQUILA piso amueblado, tres dormitorios con terraza, baño, frigorífico, mucho sol, buena situación, 3.000 ptas. Teléfono 25583. (18)

★ ALQUILARIA LOCAL
200 a 300 m²
Razón: Vidal-Lara. — Tel. 13186.

ENSEÑANZAS
URGE señorita para clases inglés o inglés y francés. Costa y Llobera 42, 3^o Teléfono 23394. Informes: tardes de 2 a 8. (12)
INGLES: Profesores nativos, clases particulares. Precios económicos. Son Armadans. Informes: Teléfono 32029 (12)
IDIOMAS, francés inglés y alemán, clases de repaso, 1^o Enseñanza, bachillerato, contabilidad y mecánografía Academia Ramón y Cajal Huerto de Torrella, 61, 1^o Teléfono 24490-91. (26)
IDIOMAS, francés inglés alemán Clases individuales y colectivas (grupos reducidos) Clases especiales, lecciones a domicilio. Costa y Llobera 42, 3^o Telf 23394 (22)

★ DISCOS IDIOMAS BBC - RTF - OMNIVOX
Distribuidor: EDITORIAL ALHAMBRA, S. A. (Madrid) Delegación Baleares: ACADEMIA STELLA Telef.: 12530 - 71796. — Paseje Marte 26 Audición e información sin compromiso

HIPOTECAS
NECESITO de 100.000 a 3.000.000 pts. por finca rústica y urbana máxima garantía. PALMER, Margarita Caimari, 35, 1^o, 4^o de 12 a 2. (23)

TODOS DE TODO

Desde la obra más grande, hasta el más ínfimo detalle de la cultura del hombre, comprendido en 174.000.000 de palabras; 2.000.000 de citas bibliográficas; 163.000 grabados y láminas en negro y color; 54.000 biografías, mapas, planos, etc.; con la traducción de sus voces a 7 idiomas.

ENCICLOPEDIA ESPASA
93 tomos

¡La obra cumbre del saber universal!
Haga realidad el sueño de toda su vida: tener en su hogar para orgullo y felicidad de su familia la joya cultural más preciada del hombre, sin desembolsos elevados y en condiciones muy ventajosas.

Cúrsenos hoy mismo su tarjeta o remítanos el presente cupón con sus señas y le enviaremos gratis y sin compromiso, folleto ilustrado con toda clase de detalles.

Nombre _____ Profesión _____ Domicilio _____ Población _____

Tenemos también disponible la última edición del utilísimo y práctico DICCIONARIO ENCICLOPEDICO ABREVIADO Espasa Calpe, S. A. en 7 tomos de fácil manejo e impecable presentación.

EXCLUSIVAS EDITORIALES
BALMES, 335-337 - BARCELONA (6)

VARIOSOS

CONTRATISTA obras admittira reparaciones fmeas, presupuestos gratis, cual quier sitio, personal capacitado. Informes esta Administraci6n (14)

PASQUALI: El motocultor para todo trabajo agricola, con tresa y arado ma. lorquin. COMERCIAL CRUELLAS. Velázquez 39. (15)

SE ESTIRAN somiers, cambian teias a domicilio, hoteles, casas particu. res, precio de fábrica C. Antich, 75, 2.ª P. Santa Catalina) Teléf. 22555 (22)

JIGAY, pintura en general, precios económicos G6. mez Ulla, 24 (Junto Estadio Luis Sitjai.) (13)

SE NECESITA a 9 Kms. Palma, mujer para trabajar de casa y quedar la noche, pago 2.000 ptas. Escribir núm. 23320 esta Admón. (22)

BLANQUEO Pintura IUK. Bar Casa Pepe San Ma. gin Tel. 40034 (10)

BLANQUEADORES con cepillo pintores Matec. Enrique Lladó 34 Teléfono 15747 11752 (11)

RENFE, reserva billetes con 30 dias anticipaci6n VIAJES CONDE Avda Jaime III 41 Agentes Oficiales en Baleares Telé fono 27040 (5 lineas.)

JRQUÉSAS conjuntos mu sicales artistas acordeo cistas etc. Agencia de Or questas RADIC ESPAÑA Herrera 4 Telé 12510

ENFERMERA o sefiora to do estar se necesita. H.O.P.E. Bonavista, Establiments. (10)

EMPLEADOS de toda España (incluso puebleci tos) multiplicarán ingre sos colaborando ventas plazos, contado, intere santes articulos. Aparia do 896. Madrid. (17)

ACEPTARIA socio amplia ci6n industria con cotabo. ración personal. Informes: Socorro, 178, 3ª (11)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

■ DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 2.- por cada palabra mas.
■ MIERCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 ptas. y 150 por cada palabra mas.

SE NECESITAN chicas de 14 a 16 años, trabajo fácil y sefiorita auxiliar oficina. En Publicidad MATAS Vía Roma, 18. (2755) MECANICO se necesita en Servicio Ossa-Lambretta, C/. Honderos 57. (10)

(2977) CARPINTEROS se necesitan, buena retribuci6n. C/. Honderos 93. Frigoríficos Moya. (10)

(2970) ELECTRICISTAS oficial 1.º y 2.º en RADIO MEGA, Guillermo Masfot 50. Entrevista con sefior Ferrer, de 7 a 9 noche (20)

(2999) SE NECESITA meritorio oficina. Eléctrica Ramblas, Navarra, 25. (10)

(3014) SE NECESITAN soldados autógena, informes: La Casa del Hierro, S. A., Victoria. 24. (12)

(2663) NECESITAMOS mozo almacén y operarias para montar sostenes Mateo Obrador, 35. (10)

★ 2722 SE NECESITAN
Oficiales 1.º Carroceros y Mecánicos / Blanquerna, 67 - 69

★ 3011 SE NECESITA
APRENDIZ ALMACENERO / C/. Blanquerna, 67-69

★ 2986-AUXILIARES ADMINISTRATIVOS
ambos sexos, se precisan. Dirigirse a: VIAJES IBERIA. — PASEO GENERALISIMO, 48.

★ 3002 - PRECISAMOS
Señoritas dependientas, cajeras, preferibles con conocimientos idiomas. Oficinistas con conocimientos cálculo y contabilidad. ESTABLECIMIENTOS ALVAREZ Avda. Jaime III 106 al 18

★ 2978 - AGENCIA VIAJES
NECESITA:
—Secretaria taquí-mecanógrafa en inglés.
—Técnico de viajes para empleo porvenir. Escribir con «curriculum-vitae» al Apartado 505 esta Administración.

★ PANERIAS MALLORCA
Necesita pantaloneras y piceros 1.ª categoría Trabajo todo el año. Muy bien retribuido Santo Domingo, 29-33.

★ 3011 SE PRECISA
AUXILIAR ADMINISTRATIVO / C/. Blanquerna, 67-69

(2860) SE NECESITA aprendiz adelantada para peluquería de señoras. Calle Luis Martí, núm. 194 1º. Teléfono 13936 (16)

(3010) URGE chofer motocarro. Transportes Campins. Teniente Sureda Portell, 45. Telé. 25329. (11)

(2935) NOVEDADES BO. RRELL, precisa aprendiz za, Jaime II, 95. (10)

(2915) SE NECESITA pantaloneria fina trabajo todo el año. Sastrería Cyma (10)

(2814) LA FILADORA. Se necesitan aprendices (10)

(2719) SE NECESITAN en Sastrería Ducal Pl Ollivar, 45, oficiales y pantaloneras (11)

(2628) NECESITAMOS dependienta que habla inglés, para boutique también aprendiza vendetuse para saños y aprendiza 14-15 años para comercio. GABY COUTURE Jovellanos 6. (23)

(2840) APRENDICES se precisan en SASTRERIA MODELOS DAN San Miguel, 44. 1.ª Buena retribuci6n. (13)

SE NECESITA chofer repartidor de gasosas. General Riera, 124. (10)

(2475) FALIA oficina vidriero. Cristalería Mallorca Font y Monteros 5 (10)

OFERTAS
CONTABLE. Ofrecese para horas convenidas. Razón: M. S. Calle Eusebio Estada, 181, 3º, 2.ª Ciudad (15)

(34) SE OFRECE oficina. 1.ª sastrer-cortador, 28 años. Teléfono 11126.

SECRETARIA taquí-mecanógrafa en alemán, inglés, danés, habla francés. Libre desde el primero diciembre. Dirigirse: RUT HANSEN, Mar Bosque, Calvo Sotelo, 110. (21)

TAPICERO a domicilio. Tресillos, fundas y cortinajes. Razón: esta Admón. (10)

NO MENOS de 30.000 personas leen diariamente estos anuncios clasificados

MOTOCICLETAS

VENDO Ducati 200 E. Teléfono 31528. (10)

VESPACAR vendo. Marqués Fuensanta, 118. (10)

VENDO Lambretta 125 un año, casi nueva Precio económico. Jaime III, 86. Tel. 15956. (13)

VENDO Iso-Carro en buen estado. Teléf. 26771. (10)

SIDECARES Contoflex para Lambretta. Facultad de s. Honderos 57. (10)

LAMBRETTA, 125, 150 y 175, a estrenar Ventas y cambios, Honderos 57. (12)

VENDO velomotor Ossa-50 perfecto estado. C/. Font y Monteros, 5. (11)

TRASPASO tienda comestibles por no poder atender. Plaza San Forteza, 11. (12)

Tienda souvenirs et. Ca's Catalá traspaso por no poder atender Aiguiler antiguo Facilidades Admito solar u otras propiedades M Ramón, A Marqués Marqués, 12, 3.ª Telé 26302 (27)

TRASPASO alpargatería o local solo. Alquiler módico. General Riera, 146. (10)

BONITO ALMACEN traspaso cerca Sindicato con sótano grande. Alquiler reducido, precio moderado. ARBONA, Misión, 60, 1.ª tardes. (17)

OCASION - GANGA. Traspaso Café - Bar - Vivienda cerca principal avenida, atractivo local vecino Hoteles, por imposibilidad atender. Alquiler 250. Barafísimo. Misión, 60, 1.ª tardes. (23)

NO LO DUDE USTEL Esta sección es la más veid. del periódico

HABITACIONES

HABITACIONES económicas. Sitio céntrico. Pensión «San Carlos». Calle Piedra, 12. (10)

HABITACIONES de todas clases en Información Comercial FELCOM San Jaime, 19. Teléfs 12605. 12446 (13)

OFREZCO mil ptas. mensuales por habitación soleada. Telé. 32999. (10)

CEDO habitación matrimonio sin hijos con o sin cocina Pedro II, 20, 3º, 1.ª. (13)

PERDIDAS
EXTRAVIADO gatito siamés se gratificará. Telé. 15232. (10)

EXTRAVIADO perro, Dálmata blanco, manchas negras. Nombre KIM, Telé fono 12393.

★ EXPORTACION
Podríame en contacto con compañías o particulares que deseen exportar al extranjero, productos fabricados en Mallorca. (Almendras y aceitunas). Escribir indicando ofertas y condiciones a: H. LOOF SON ROCA. — CIUDAD

★ INVITACION
a un café de compañerismo a los socios de número del VELOZ SPORT BALEAR en CAFETERIA MIAMI el martes día 5 a las 21'30.

BOLSA DE TRABAJO
DEMANDAS

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-9-1943) Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas **PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE** de la OFICINA de COLCACION

NUEVO SERVICIO DE GRAN INTERES PARA EL PROPIETARIO DEL AUTOMOVIL

DIAGNOSTICO INSTANTANEO DEL ESTADO DE CUALQUIER MOTOR

LOCALIZACION EXACTA DE CUALQUIER AVERIA DEL AUTOMOVIL

Pruebas técnicas de motor que se entrega al cliente ENCENDIDO:

IGNICION Y SINCRONISMO. RESISTENCIA DE DISTRTIEN-SION DISPONIBLE EN ARRANQUE, REVOLUCION EN MARCHA LENTA, ANGULO DE CONTACTO, VARIACION EN EL MISMO, PUESTA A PUNTO INICIAL MERONISMO, AVAN-CE CENTRIFUGO Y DE VACIO, POLARIDAD DE LA BOBINA, TENSION DE BUJIAS, AISLAMIENTO A. T., BUJIAS BAJO CARGA ACTUACION, HORGURA OCTOGONAL, CONTINUI-DAD CABLES.

PRUEBAS DE COMBUSTIBLE:
PRESION BOMBA GASOLINA, VOLUMEN, ESTANQUEIDAD.

CALEURADOR:
CONSUMO, BOMBA ACELERADORA, RESTRICION, FILTRO, FUGAS DE CILINDROS, VALVULAS, JUNTA DE CULATA, ESTADO DE SEGMENTOS, ETC.

LA ULTIMA NOVEDAD DE LA TECNICA

TALLERES TIZIANO

C/. TIZIANO - 75 - 79
TEL. 21753 - PALMA




en estos ojos esta el secreto de una vida.
SON LOS OJOS DE

PAUL NEWMAN

QUE VD. VERA EN SU MAXIMA PELICULA

TRAIDOR A SU PATRIA

PAUL NEWMAN · ANNE FRANCIS · WALTER PIDGEON · EDMOND O'BRIEN · WENDELL COREY

Quando ella le miraba a los ojos, una consoladora esperanza nacía para ambos...

Un drama que se desenvuelve en los abismos de la conciencia... en los rincones más secretos del corazón...

SENSACIONAL ESTRENO, MIERCOLES
(Apta para todos los públicos)

SALA Astoria

No deje de ver en sus últimos días

ROCK HUDSON · CYD CHARISSE
EL CREPUSCULO DE LOS AUDACES



(Aut. mayores)

Baleares
Hoy 22 páginas

¡EXITO ARROLLADOR!

MAURICE HAYLEY GEORGE WILFRID HYDE
CHEVALIER · MILLS · SANDERS · WHITE



Los hijos del Capitán Grant

(CASTAWAYS)
BASADA EN LA FAMOSA NOVELA DE JULIO VERNE
DIRECTOR: ROBERT STEVENSON TECHNICOLOUR

En el mismo programa:
AL BORDE DE LA ETERNIDAD
Cinemascope - Technicolor

(Apto para todos los públicos)

HOY MATINAL Y SESIONES NUMERADAS

LINES
ACTUALIDADES — Desde las 4:00:
CANCION DE CUNA (Lina Rossa-
ies y Soledad Miranda); East-
mancolor. — NO-DOS A Y B
num. 1.086 e IMAGENES nume-
ro 919 (España en los 14 Juegos
Mediterraneos). (Tot. menores).
AGUSTIA — Desde las 3:00:
ROMMEL, EL ZORRO DEL DE-
SIERTO (James Mason, Jessica
Tandy y Cedic Hardwicke). — MI
DULCE GEISHA (Shirley Mac
Laine e Ives Montand); Cinema-
Scope, color. (Aut. mayores).
ASTORIA — Desde las 3:00:
EL CREPUSCULO DE LOS
AUDACES (Rock Hudson y Cyd
Charise); Eastmancolor. — MI
DE-CONOCIDA ESPOSA (Silvia
Pina). (Aut. mayores).
AVENIDA — Desde las 3:15:
(Refrigerado)
LOS HIJOS DEL CAPITAN
GRANT (Maurice Chevalier y
Hayley Mills); Technicolor. — AL
BORDE DE LA ETERNIDAD
(Cornel Wilde); Cinemascope,
Technicolor. (Tot. menores).
BALEAR — Desde las 3:00:
CON FALDAS Y A LO LOCO
(Marilyn Monroe, Tony Curtis
y Jack Lemmon). — MI MUJER
ME GUSTA MAS. (Autorizado
mayores 18 años).
BORN — Desde las 3:15:
(Refrigerado)
VERANO Y HUMO (Laurence
Harvey, Geraldine Page, Rita
Moreno y Una Merkel); Tech-
nicolor. (Aut. mayores).
CAPITOL — Desde las 3:15:
REBELION A BORDO (Marlon
Brando, Trevor Howard y Tarl-
ta); Panavisión, Technicolor. —
NO-DO. (Aut. mayores).
DORADO — Desde las 3:30:
ALIKI EN EL COLEGIO (Aiki
Vouyokiaki y Dimitris Papami-
chael). — EL COLOSO DE RO-
RAS (Rory Calhoun). Cinema-
Scope, color. (Tot. menores).
FANTASIO — Desde las 3:00:
FEDRA (Melina Mercouri, An-
thony Perkins y Raf Vallone).
TODO EN UNA NOCHE (Shirley
Mac Laine y Dean Martin); Ci-
nemascope, color. (Aut. mayores).
HISPANIA — Desde las 3:15:
REBELION A BORDO (Marlon
Brando, Trevor Howard y Tarl-

CARTELERA

ta); Panavisión, Technicolor. —
NO-DO. (Aut. mayores).
LIRICO — Desde las 3:15:
CON FALDAS Y A LO LOCO
(Marilyn Monroe, Tony Curtis
y Jack Lemmon). — SIALIN-
GRADO. (Aut. mayores 18 años).
METROPOL. — Desde las 3:00:
DIAS DE VINO Y ROSAS (Jack
Lemmon y Lee Remick). — PIS-
TOLAS DE MUERTE (Mc Donald
Carey). (Aut. mayores).
MODERNO — Desde las 6:00:
FEDRA (Melina Mercouri, An-
thony Perkins y Raf Vallone).
TODO EN UNA NOCHE (Shirley
Mac Laine, Dean Martin); Ci-
nemascope, color. (Aut. mayores).
ORIENTAL — Desde las 3:00:
ALIKI EN EL COLEGIO (Aiki
Vouyokiaki y Dimitris Papami-
chael). — EL COLOSO DE RO-
RAS (Rory Calhoun). Cinema-
Scope, color. (Tot. menores).
PRINCIPAL — Desde las 3:00:
ESCANDALO EN LAS AULAS
(Laurence Olivier, Simone Sig-
noret y Sarah Miles). — NO
ESTAMOS SOLOS (Isabel de
Pomes). (Aut. mayores).
PROGRESO — Desde las 6:00:
CON FALDAS Y A LO LOCO
(Marilyn Monroe, Tony Curtis
y Jack Lemmon). — MI MUJER
ME GUSTA MAS. (Autorizado
mayores 18 años).
PROTECTORA — Desde las 3:00:
FIN DE SEMANA (José Luis
López Vázquez, Elvira Quinti-
lla Antonio Ozores, Manuel Gómez
Bur, Vicky Lagos y Soledad Mi-
randa); Cinemascope, color. —
ESCANDALO EN LA CORTE
(Sofía Loren); Eastmancolor
(Aut. mayores).
RIALTO — Desde las 3:30:
ALIKI EN EL COLEGIO (Aiki
Vouyokiaki y Dimitris Papami-
chael). — EL COLOSO DE RO-
RAS (Rory Calhoun). Cinema-
Scope, color. (Tot. menores).
RIVOLI — Desde las 3:15:
(Refrigerado)
VIDAS BORRASCOSAS (PEYTON
PLACE) (Lana Turner, Hope

Lange, Lee Philips, Lloyd Nolan
Arthur Kennedy y Terry Moore);
Cinemascope, color De Luxe. —
OREJAS EN LA FERIA DE SAN
ISIDRO. (Aut. mayores).
VICTORIA — Desde las 6:00:
ALIKI EN EL COLEGIO (Aiki
Vouyokiaki y Dimitris Papami-
chael). — EL COLOSO DE RO-
RAS (Rory Calhoun). Cinema-
Scope, color. (Tot. menores).
SALAS DE FIESTA
CABALA (Hotel de la Almudaina)
Tarde y noche; Baile
CASA VALLES — Noche: Baile y
atracciones.

CHUMBO (Hotel Pireo). — Toda
las noches: Baile.
CLUB SALEM — Todas las no-
ches: Baile y atracciones.
FLAMINGO. — Todas las noches:
Baile.
GOMILA. — Noche: Baile y atra-
cciones.
IBIZA. — Todas las noches: Baile
y atracciones.
MONTECRISTO. — Noche: Folk-
lore español.
OLE. — Noche: Baile y atraccio-
nes.
SAINT TROPEZ. — Tarde y no-
che: Baile.
SESAMO. — Noche: Baile y atra-
cciones.
TITOS. — Noche: Baile y atra-
cciones.
TRIANA. — Tarde y noche: Baile
y atracciones.
TROCADERO. — Tarde y noche:
Baile y atracciones.

**1.º GRAN FESTIVAL DE
Chocolates OLLE**

Dirección artística: **ARTUR KAPS**
MAS DE DOS HORAS DE MUSICA, RITMO, HUMOR Y
ARTE, EN UN GRAN ESPECTACULO INTERNACIONAL

Teatro PRINCIPAL
Días 8 y 9, en sesiones de 6'30 tarde y 10'30 noche
Día 10 (domingo), matinal, a las 11'30

INVITACIONES: PREFERENCIA 6 PUNTOS
GENERAL 4 PUNTOS
Todas las tabletas de Chocolates OLLE contienen puntos.



XV ANIVERSARIO DE SU INAUGURACION

suplica vaya recogiendo opiniones



Rommel
EL ZORRO DEL DESIERTO

CEDRIC HARDWICKE · JESSICA LUTHER
TANDY · ADLER ·
EVERETT SLOANE · LEO G. CARROLL · GEORGE MACREADY
DIRECTOR: HENRY HATHAWAY · PRODUCTOR: NUNNALLY JOHNSON

ES UN FILM EXCEPCIONAL
ACCION - INTERES - PASION - AUTENTICIDAD - EMOCION

Complemento: **MI DULCE GEISHA** - Shirley Mac Laine

Hoy, 2.ª y 3.ª sesiones numeradas

¿Gusta más que «Fedra»?



Apasiona, interesa... y
vitupera las peores
«virtudes» de
nuestra sociedad

TEATRO PRINCIPAL

¡El local de los auténticos
acontecimientos cinematográficos!

Complemento: **«NO ESTAMOS SOLOS»**

Hoy, 2.ª sesión numerada

ESPECTACULOS

Películas de estreno

BORN

«Verano y humo»

Como película inspirada en una obra de Tennessee Williams, «Verano y humo» nos parece de las más equilibradas e, incluso, más realmente profundas. Abundan, como no, los seres más o menos tarados en forma de la madre cleptomana y del dueño del garito y los personajes centrales son, en realidad, anormales en cierto modo: el protagonista por ser un prisionero del vicio y el estupendo personaje de Alma al encerrar herméticamente sus sentimientos y pasiones en una envoltura de dignidad y firmeza moral que la consume interiormente.

Toda la película es el enfrentamiento de dos formas de entender la vida y el amor, desde el poético prólogo de la niña con sus sentimientos platónicos y el niño que roba besos, hasta las escenas finales. El enfrentamiento de la espiritualidad excesiva de la hija del pastor protestante, enferma de amor, con el materialismo del doctor que pretende encontrar el alma con el microscopio y explicarlo

todo ante un gráfico del cuerpo humano. Toda la película es esta lucha entre materia y espíritu y Williams se aprovecha para soñar sus ideas, nunca del todo claras pero dignas de ser tenidas en cuenta.

Peter Glenville —el de «Escándalo en las aulas»— sabe dar a la narración el clima morboso-poético que necesitaba, fuyendo esta poesía, en gran parte, de los tonos suaves del color, de su esfuerzo en la creación del ambiente, en su gusto en la elección de fondos, decorados y también de la música de Elmer Bernstein.

Como película de tipos necesitaba «Verano y humo» unos intérpretes adecuados y lo encuentra excepcional en Geraldine Page que iguala o supera —que ya es decir mucho—, su trabajo en «Dulce pájaro de juventud». La gama de matices expresivos de que hace gala esta actriz teatral ganada por el cine es extraordinaria, haciendo una creación de su difícil personaje. En un plano inferior pero en un papel a su medida, figura Lawrence Harvey, siendo la aparición de la juvenil Pamela Tiffin como un soplo de aire fresco en esta densa historia de unos sentimientos

Repaso a la T.V.E.

MAGNIFICA VERSION DEL «REQUIEM», DE VERDI

Nos hacemos cargo de que TVE debe combinar sus programas, dotándolos de una variedad lo más amplia posible. No sería justo que se intentara contentar a un sólo sector de aficionados, porque la enorme difusión de los programas exige un eclecticismo a tono con la gran variedad de gustos que son una realidad ineludible.

Por esto es que, aunque a nosotros nos guste muchísimo la Música, comprendemos perfectamente que este arte, debe ocupar su lugar, entre otras manifestaciones artísticas, propias de TVE.

Pecaríamos de injustos si exigiéramos que a todas horas TVE ofreciera música selecta y no está en nuestro ánimo hacerlo ni juzgar el resto de los programas con el absurdo resentimiento de que la música no ocupa en los programas el sitio que, a nuestro juicio, le corresponde. Adoptar una postura de este tono, sería ridícula.

Pero ello no obsta para que, cuando un programa destacado sea, precisamente musical, no nos alegremos sinceramente. Y creemos que en la semana que nos ocupa —del 26 de octubre al uno de noviembre— el «Requiem», de Verdi, merece figurar, con todos los honores, en el primer plano de esta crónica.

Y es que, realmente, la versión que de la citada obra nos ofreció TVE el pasado domingo, fué algo de maravilla. Los solistas, de gran categoría, fueron cuidadosamente seleccionados. Una interpretación que será recordada con toda la emoción que merece.

Y ya que hablamos de música, cabe destacar, también, la actuación del pianista Sergio Varela, portugués, en «Los viernes, concierto», interpretado con excelente técnica y expresividad a la altura de los grandes artistas, una serie de obras de Scarlatti, Schumann y Chopin. También merecen ser citados, algunos de los artistas que actuaron en la breve sección «Marcando el compás», entre los cuales se distinguieron el pianista Arturo Pavón, y entre los intérpretes de música ligera, Luis Aguilé, el gran acordeonista Jaime Martínez y Jani Rigo y su conjunto.

Nos satisface, plenamente, también, el cuidado exquisito que se pone en la selección de concursantes para nutrir el espacio «Salto a la fama», en el que tenemos depositadas todas las esperanzas, ya que contribuirá, sin duda, al descubrimiento de nuevos valores, que están esperando una oportunidad para manifestarse, oportunidad que sólo TVE puede ofrecerles de modo muy eficaz.

«Gran Parada», elevó un poco el tono y la calidad de sus artistas y hasta hubo un amago de «presentador», en la persona de Sergio Corona y «Amigos del Lunes» dejó un sitio a un gran malabarista —Pierre Bel— uno de los mejores que hemos visto en la pequeña pantalla, sin que desmerecieran los demás.

En el aspecto teatral, resultó singularísima la puesta en pantalla de «Don Juan Tenorio», en la que Ismael Merlo, logró una interpretación del protagonista muy discreta —en el mejor sentido de la palabra— bien secundado por un reparto realmente excepcional.

Nos encantó en «Concertino» aquel concursante que, una vez sentado en la mecedora, bien repantingado, una pierna sobre la otra, dejó que corriera el otro. Sin duda se acordaba del «aterriaje» realizado por aquella señorita que actuó ocho días antes que él, con gran vehemencia y, como él ocupaba la misma mecedora debió pensar que lo mejor era aprovechar el momento para dedicarse al descanso.

El léxico de Torrebruno, sigue siendo de antología. Veamos cómo presentó a «Santy»... un artista que ha venido del Sahara porque «hace el militar» allí y el «capitán» le ha dado permiso... Emocionante, ¿verdad?

Y para no hacer demasiado larga esta crónica, digamos que la orientación de «Sospecha», al presentarnos una faceta nada envidiable de cierto sector de la juventud de hoy, estuvo francamente bien en todos los aspectos.

Ante la profusión del consabido letrero de «Rogamos... etc. etc.», cuando hay una interrupción, hemos de suplicar a TVE que sustituya el consabido letrero por unos chistes ilustrados, siempre más amenos, para evitar que los hagamos los televidentes. Estamos seguros de que todos lo agradecerían mucho más.

PEDRO DEYA

PREUNIVERSITARIO
A partir de Noviembre
Clases de repaso: 6 a 8 tarde
MATEMATICAS — FISICA
QUIMICA — BIOLOGIA
COLEGIO RAMIRO DE MAEZTU
(frente Plaza de Toros)

tos interiores que no puede disminuir su origen literario.
CINEFILO

BALEAR-PROGRESO

PROXIMO MIERCOLES
¡GRAN ESTRENO!

Una emotiva y espectacular película del Oeste,
llena de acción y violencia, con encarnizadas
luchas entre indios y blancos

UNA PELICULA DEL OESTE...

¡DIFERENTE A TODAS!



(Es una superproducción METRO GOLDWYN MAYER)

EL DRAMA DE UN
INDIO QUE LUCHA
ENTRE LA FIDELIDAD
A SU TRIBU
Y EL AMOR DE
UNA MUJER
BLANCA

Es un programa TOLERADO MENORES

HOY

en las pantallas de

LIRICO - BALEAR - PROGRESO

¡El mayor éxito de la temporada!

Con faldas y a lo loco

con Marilyn Monroe, Tony Curtis y Jack Lemmon

Mobba
AVISO IMPORTANTE
MOBBA, S. A.; Comunica a su distinguida clientela que su delegación en Mallorca, de toda clase de aparatos para el ramo de alimentación, hostelería y domésticos, pasa única y exclusivamente a Pedro Barceló Moragues, Plaza Coll, 18 - Palma, donde serán atendidas con todo interés todas las peticiones y necesidades - Tel. 73825

Un campeón de la
justicia venga la
injuria inferida a



**las hijas del
CID**
JOSE L. PELLICENA CHANTAL DEBERG
SANDRO MORETTI
PERNUNDO DANIELA ROANO LEANA
CEBRJAN BIANCHI CAREY ORIVALDO
Y LA COLABORACION DE ANDRES MEJUTO
DIRECTOR MIGUEL IGLESIAS
TOTALSCOPE EASTMANCOLOR
PRODUCCION CINTRA-TARRUGIA-ALEXANDRA ESCOBARA

Próximo jueves en RIALTO,
ORIENTAL, DORADO y VICTORIA

HOY: «ALIKI EN EL COLEGIO»
y «EL COLOSO DE RODAS»

Aptas para todos los públicos

LEA «BALEARES»

MAHER
mírelos con atención!...
hay un infierno dentro de estos ojos.

La belleza

EL AUTOMASAJE

(II)

Se enumeraron en el pasado artículo los beneficios del automasaje, o sea del masaje aplicado por sí mismo.

Está claro que no es que atenga que ser aplicado por sí mismo, «muy buenos» beneficios producirá el masaje recibido de otra persona, indudablemente mejores aún por poder estar completamente inactiva la que lo recibe, y no gastar en ello ninguna energía.

Pero se comprende que es casi imposible tener quien nos dé masaje diariamente. En cambio, es de lo más fácil darse a una misma un automasaje de 5 a 15 minutos de duración, a la hora del día que se disponga de ellos.

Se debe escoger para esto, si es posible, el cuarto de hora antes de tenerse que arreglar para salir. Así, el efecto momentáneo de belleza y lozanía tendrá la oportunidad de lucir. El efecto de continuidad, o en cadena se verá igual a los pocos días de hacerlo diariamente.

Pero si por culpa de la precipitación, de las prisas, etc., no se le puede prestar la debida atención, es mejor escoger un momento tranquilo durante la jornada, a fin de poder apreciar pronto los buenos resultados del automasaje.

Si la piel es muy seca, se escoge para hacerlo una crema nutritiva que no contenga grasas minerales. Si la piel es normal o grasa, un aceite vegetal bastará.

De todas formas es conveniente que alrededor de los ojos y en el cuello, las pieles normales o grasas se pongan también un poco de crema nutritiva.

El cabello debe protegerse con un turbante de plástico que lo mantenga lejos de la cara, a fin de que las manos no tropiecen con él.

La cara se divide en zonas al aplicar el automasaje. Los dedos no se deben levantar de la cara al pasar de una zona a otra, a fin de dar más sensación de continuidad.

En la frente los dedos índice y corazón de cada mano deben trazar una equis en el entrecejo, planchando la línea del ceño algunas veces seguidas. A continuación, se empalma este movimiento con el de acabar de planchar la totalidad de la frente guiando los mismos dedos hacia los lados hasta las sienes, y bajando a la altura de los ojos. Este movimiento repetido algunas veces, se continúa rodeando los ojos, marcando un círculo alrededor de ellos subiendo por la parte superior de la nariz, pasando sobre las cejas a favor del pelo. Se dan varias vueltas, y en una de ellas se dejan los dedos marcar circulitos sobre las sienes al lado de los ojos, exactamente donde se forma la pata de gallo.

Después, para completar el masaje de la zona frontal y ocular, se dan unos golpecitos con las yemas de los dedos, con un cierto vigor, en los pómulos, una mano en cada uno, como si la mano fuera algo suelto que estuviera gobernado por un brazo con la muñeca floja.

La nariz se frota con los mismos dedos y con ambas manos a la vez, simplemente. Pero no se debe olvidar el hacerlo. Después de ella, se pasa a marcar unos pequeños círculos en la zona llamada rictus, con los mismos dedos de la boca hacia fuera, como si se quisiera borrar, planchando, una línea que acostumbra a salir con los años, a los lados de la boca, de la barbilla a la nariz en forma de paréntesis.

Estos círculos después se amplían abarcando y frotando toda la mejilla y los lados de la barbilla hasta cerca de la oreja.

Seguidamente con los dedos índice y pulgar de cada mano, se coge la barba, el índice encima, o sea bajo la boca y el pulgar bajo la barbilla, y se deslizan hasta la oreja, ahora una mano, y después la otra, no simultáneamente. También se repite este movimiento unas cuantas veces.

Después se pasa al cuello. Con los cuatro dedos sin el pulgar de la mano izquierda se marca un círculo que abarca todo el lado derecho del cuello, del sotabarba hasta el escote. Al bajar, con energía, al subir, sólo rozando suavemente. Con la mano derecha se hace lo mismo en el lado izquierdo del cuello, pero no simultáneamente, sino primero unos cuantos círculos con una mano, después con la otra, cada una siempre en el lado contrario.

Como término medio, se debe emplear aproximadamente un minuto en cada zona. Cuando se ha hecho el cuello, se pasa otra vez a la barbilla, y al rictus, a las mejillas, a los pómulos, a los ojos y patas de gallo, a la frente y al entrecejo, y después se baja otra vez.

A los dos o tres minutos de fricción se procede al golpeo. Es igual que picar sobre los pómulos, pero sobre los carrillos y la boca. Si de momento las manos se hacen torpes, no preocuparse, tienen que aprender, y con la práctica van siendo más diestras.

Es cuestión de hacerlo lentamente hasta que el movimiento salga bien hecho. Poco a poco se adquirirá soltura y rapidez.

Es imprescindible que la cara se coloree a causa de la circulación, estimulada por el masaje.

Cuando se dá por terminado, se moja un algodón o la punta de una toallita en agua caliente y se exprime. Se limpia bien toda la grasa, se dá la vuelta a la toalla, y se frota otra vez. Después la cara se abluciona abundantemente con agua caliente y después fría.

Mercedes V. Mestres

LA RECETA DE LA SEMANA

Requesón al natural, con fruta del tiempo

Se pelan mandarinas, se cortan a rodajas y se les hacen saltar los simientes. Después, cada rodaja se divide en 4 trozos. Se forma una corona con los trozos de mandarina en una fuente plana y redonda. En el centro se endereza una colina de requesón.

La mandarina y el requesón se pueden espolvorear de azúcar, o aliñar con miel. Lo mismo se puede comer el requesón al natural, añadiéndole en vez de mandarina, naranja, granada o piña de lata cortada a trozos, o varias frutas mezcladas.

Mariemma nació encima del baile de Iscar, su pueblo

En su vida no ha habido tiempo para el amor y por eso sigue soltera

ISCAR es un pueblo de la provincia de Valladolid, famoso por sus fábricas de Muebles... y por Mariemma. Allí, seguramente un domingo o un día festivo, y precisamente encima del baile del pueblo, nació un buen día Guillermina Martínez Cabreja. Era casi



MARIEMMA

natural, pues, que la pequeña Guillermina llevase el baile en su propia naturaleza. Y, muy de pequeña, como tantas otras niñas, Guillermina comenzó a bailar...

—Fue mi madre quien en el pueblo me enseñó los primeros pasos de baile... Pero, esto, claro, no era suficiente. Y Guillermina Martínez Cabreja, entonces, dejó Iscar, y se fue a París. Iba firmemente decidida a hacerse, a ser bailarina. Entonces, pensó que tenía que cambiarse, para actuar, aquel nombre: Guillermina.

—Era un nombre que iba bien para ser dependienta, por ejemplo... Pero, la verdad, para ser bailarina, no me sonaba nada... Y entonces, Guillermina, dejó de serlo, para convertirse en Ma-

rienma. A ella misma se le ocurrió el nombre. Un nombre bonito, sonoro, musical, rítmico, casi interminable. Mariemma ya estaba lanzada, desde París a la fama...

—París, y otras grandes capitales, como Nueva York, por ejemplo, sirven siempre de lanzamiento para el arte. Aunque no comprendan muy bien el baile español, en este caso. Pero allí hay grandes elites, de fino espíritu crítico, y conocedores de lo mejor...

—¿Mariemma es de lo mejor...? —Yo soy una de las primeras figuras del baile español. —¿Las otras, quienes son...? —Para mí, Vicente Escudero, sigue siendo el primero. Sin discusiones. Luego, Pilar López, Rosario...

Le digo a Mariemma que puesto ocupa Antonio en esta escala de valores. Ella, parece pensarlo un poco. Luego, responde: —Antonio, es una gran figura, aclamada por todos los públicos. —¿Es una figura sin concesiones? —Bueno... creo que Antonio siempre ha hecho concesiones. Triunfar con pureza es muy difícil.

Y Mariemma empieza a hablarle de las condiciones que precisa un bailarín, o una bailarina, para triunfar en el ballet español: estilización, conocimiento del folklore y dominio de la escuela bolera —clásica— y de la flamenco. Hablando de flamenco, hemos llegado a un punto interesante, y de mucha actualidad...

—¿Qué opina de Carmen Amaya...? —Ha sido una gran creadora en su estilo. En el flamenco puro. No en el ballet. Luego ha tenido muchas imitadoras...

—¿Y La Chunga, la Terremoto, María Albaicín..., que opinión le merecen? —Son artistas de mucho encanto personal. Figuras del momento como tantos otros famosos de ac-

tualidad: Jhonny Holliday, Beccaud, la Hardy, etc. Estas figuras no suelen permanecer, por falta de una base sólida en su arte. Claro que, a veces, con talento y perseverancia logran situarse y adquirir conocimientos.

Me cuenta luego Mariemma que hasta ahora el ballet español ha sido un arte de minorías, que precisamente estos años, está llegando a todos los públicos, gracias a los Festivales de España.

—¿Y en el extranjero, se conoce el auténtico baile español? —No. Y este es nuestro afán: darlo a conocer, porque a través del baile, se conoce la personalidad de cada pueblo. Nosotros vamos ahora a Francia, Alemania,

Londres, algunos países sudamericanos. Los Angeles, Japón... —¿Ha habido tiempo en su vida para el amor? —No. Yo creo que sigo soltera, porque no he tenido tiempo para otra cosa. Sólo pienso en el baile...

—¿Hasta cuando seguirá bailando? —Hasta que aguante el público, y yo misma... —¿Y cuando se retire...? —Cuando me retire, quizá empiece a pensar en casarme... —¿Nunca es tarde...!

J. J. RODERO

(Exclusiva para PYRESA)

El AMA de CASA en el mercado

El pollo sigue a 45 pesetas Abundancia de verdura.- Pocas setas.- Escasa pesca.- Huevos a buen precio

Sigue la abundancia de productos de huerta. Las espinacas a 150, las acelgas desde 1 ptas., el perejil a 1 ptas. manojo.

Las coles desde 1 a 4 ptas. de buena clase y grandes. Coliflores de 1 a 6 ptas. Escarolas desde 2 ptas., grandes y hermosas, y lechugas desde 3, recién cosechadas y de buen tamaño, en "Sa Porta".

Tomates de 4 a 8 para salsa, y de 8 a 10 para ensalada, de diversas clases y procedencias. Zanahorias tiernas a 10 pesetas el kilo.

Pimientos colorados, de 10 a 16 ptas. K., verdes grandes a 8 y 10, y pequeños a 8 ptas. kilo. Guisantes tirabeques, a 50, guisantes tiernos desde 12 ptas. kilo. Setas, "rovelons" a 100 y a 130. Cebollas, a 250 ptas. kilo. Patatas, de 3 a 450 ptas. kilo.

LA FRUTA Limones importados, a 16 ptas. kilo en "Sa Porta". Los de Sóller, desde 18 ptas. kilo. Muy buenas mandarinas a 12 ptas. kilo. Las corrientes, a 10, igual que las naranjas para jugo.

Las peras de agua de 14 a 20 ptas. kilo, según tamaño. Las manzanas "Benejanas", a 10 y a 12, hermosas, de tamaño regular, en el mercado del Olivar. Los palosantos a 6 y 8 ptas. kilo.

Higos, que ya escasean, a 8 y 10 ptas. kilo. Chumbos, desde 6 ptas. docena. Plátanos, desde 16 a 19 ptas. kilo. Nueces con cáscara, de 25 a 30 pesetas el kilo.

EL PESCADO Estos días la pesca local escasea, pero sigue abundando el pescado de la península, que cada día tiene más aceptación. Grandes sepías a 20, calamar regular de tamaño de 25 a 35 pesetas kilo. Pagras grandes a 24, merluzas de 400 a 700 gramos a 30 ptas. kilo. Rape a tajadas a 65 ptas. kilo, emperador a 70, mejillones a 14 y 15 pesetas el kilo.

El "jerret" caramela, a 20 y 24 ptas. kilo. atunes pequeños a 30 ptas. kilo, moira a 30 ptas. kilo. Gambas muy pequeñas a 60. de regular tamaño, de 100 a 130 ptas. kilo.

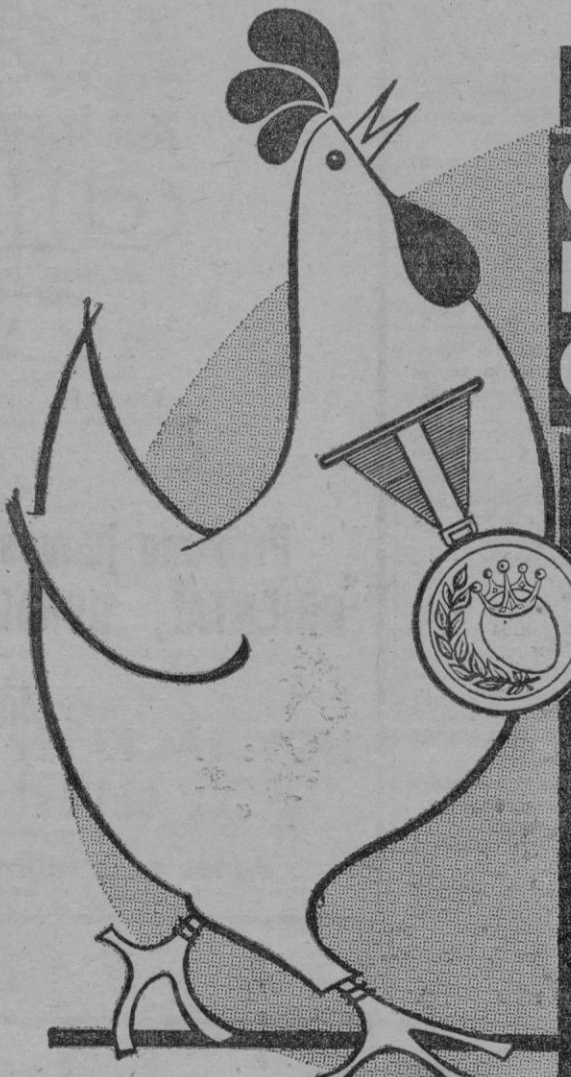
CARNES Y HUEVOS En "Sa Porta" los huevos de pava se vendían el sábado, muy frescos, a 32 ptas. docena. Los de gallina muy grandes a 28 y de tamaño corriente desde 25 ptas. Más pequeños desde 22. Todos frescos y de buen aspecto.

El requesón ya empieza a exenderse en los puestos de quesos. Se vende de 30 a 45 ptas. K., según sea de leche de vaca o de oveja. El cerdo del país se vende a 90 ptas. kilo carne de bistecs o chuleta.

El pollo de granja se mantiene a 45 ptas. kilo en el Supermercado y en algunos puestos del mercado del Olivar. En los demás oscila de 46 a 50 pesetas el kilo.

El cordero a 95 ptas. kilo las chuletas, a 70 la pierna y a 65 la espalda. El buey de importación a 54 ptas. los bistecs de primera calidad.

CONCURSOS AÑO 1963



GALLINA BLANCA QUEEN 293

Vencedora absoluta en los Concursos de

PENNSYLVANIA y MISSOURI

GRANJA AVICOLA GALLINA BLANCA ARBOR ACRES, S.A.

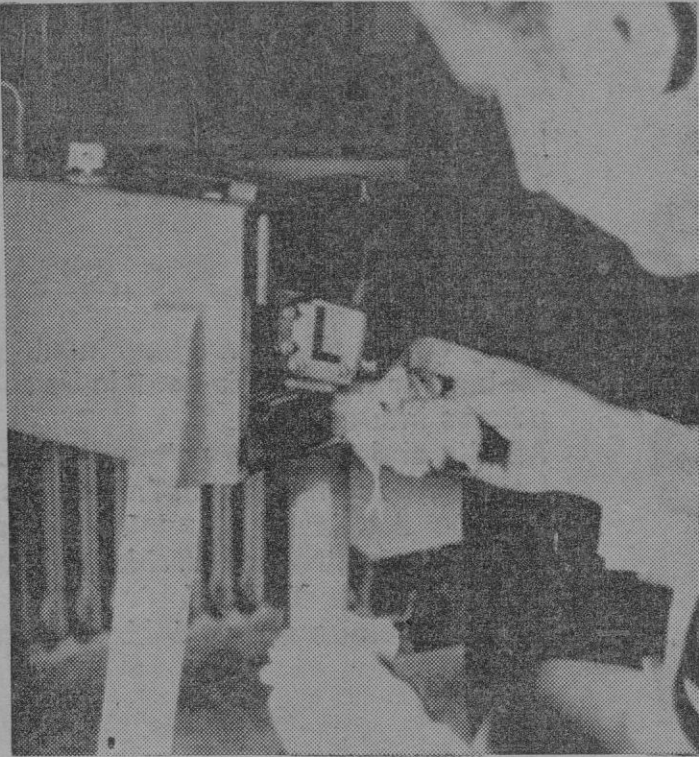


boutique LIZ ALTA COSTURA MODA COMPLEMENTARIA Tous y Maroto, 27 - Edificio Palma

Madrigal ALTA COSTURA Se complace en comunicar a su distinguida clientela la inauguración de su sucursal, especializada en prendas «FUTURA MAMA» c/. Velázquez, 25 - PALMA

«FABRICACION» DE POLLOS EN ESTADOS UNIDOS

Producción mecanizada y a gran escala
Cintas transbordadoras acercan la comida a los picos de las aves



La evolución progresiva de la vida va alcanzando metas insospechadas. Las necesidades del siglo presente exigen un ritmo acelerado en la producción y en la mejora de los productos. La alimentación humana va igualmente transformando sus gustos; unas veces por capricho, otras por el mejor nivel de vida, y no faltan aquellas transformaciones que son imperativo de la necesidad de mayor alimentación proteica en función al desgaste físico de la acelerada vida de nuestro tiempo. Así vemos que, mientras disminuye el consumo de aquellos productos que fueron siempre básicos en las familias de baja y mediana economía, tales como el pan, las patatas, etc., aumenta el de la leche, carne y huevos.

El consumo de huevos y carne de pollo ha sufrido un astronómico incremento. La avicultura por ello, deja de ser una rudimentaria explotación pecuaria y se transforma en importante industria.

SUPERDESARROLLO AVICOLA EN ESTADOS UNIDOS

El alto nivel de vida en los Estados Unidos y la densidad de su población han forzado a un tremendo impulso de la avicultura, gigantescas granjas se esparcen por los campos estadounidenses, donde la producción de huevos y aves mas bien parece que se fabrica sistemáticamente en lugar de reproducirse en función del sexo.

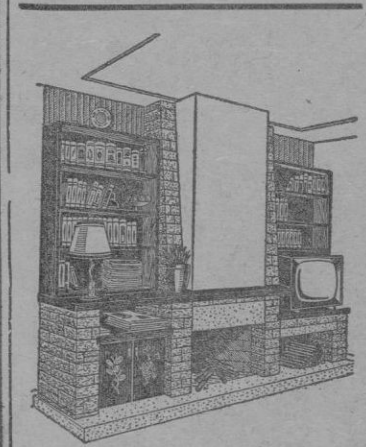
Amplias parcelas sembradas de maíz, de cebada; depósitos de agua, acequias y carreteras, conducen al interior de la granja, donde se levantan las oscuras edificaciones, allí se "fabrican" las gallinas. Los granjeros ya no dejan al azar la cría de los polluelos: todo se realiza por medios rigurosamente científicos. Lo mismo que en la Ford o en la General Motors, cada año se produce un modelo distinto y perfeccionado de acuerdo con las mejoras que reclaman los clientes consumidores.

Los gustos han cambiado y el consumidor es cada día más exigente.

La tradición del gran pavo navideño se destierra y se prefiere, un animal de carne más sabrosa y al mismo tiempo de menor peso. Por eso los granjeros preparan sus pollos, hechos a la medida y gusto del consumidor. Por selección sistemática se ha llegado a conseguir una gallina

que satisfaga los deseos del público, que ya hace varios años pedía que las aves tuvieran más carne en la pechuga y menos huesos. Hoy se producen gallinas con muslos más robustos, más carne en la pechuga y los huesos finos. La superación ha llegado hasta conseguir gallinas sin alas que apenas si se mueven por sentirse inseguras sobre las patas, lo que hace que su carne sea más tierna, críen más grasa y aumenten su producción de huevos.

UN SISTEMA DE CINTAS TRANSBORDADORAS AL SERVICIO DEL GALLINERO
Granjas con cincuenta o setenta mil gallinas. Un "tick, tick" de constante picoteo a la hora de comer que asemeja la caída del agua sobre un piso de madera. En grandes filas, sin preocuparse unas de otras, comen levantando rítmicamente sus rosadas crestas como movidas por el impulso sistemático de una máquina.



Otro modelo de
CHIMENEAS - HOGAR
leiro
DE PIEDRA NATURAL
REX
EXPOSICIONES
Vda. Jaime III, 76-78-80 - Tel. 26653 - PALMA DE MALLORCA

No tienen que disputarse a picotazos la comida; el grano llega a sus picos transportado sobre una cinta. Otras cintas cumplen análogos cometidos; retiran los excrementos y renuevan la paja de la cama para que permanezca siempre limpia. El aire se renueva también constantemente por ventiladores. Los huevos caen por una trampa sobre una alfombra blanda, y lentamente van pasando hasta un clasificador automático provisto de célula fotoeléctrica. Se escucha música de fondo y la luz eléctrica acorta la noche para estimular la puesta. En muchas granjas, grandes espejos devuelven la luz de un reflector, lo que hace estimular la glándula pineal y la secreción de hormonas.

La selección de razas más productoras y resistentes, el empleo de piensos compuestos con mayor riqueza proteica y la adición de productos químicos; esas cintas transbordadoras que evitan trabajo a las aves y obligan a que hagan "horas extraordinarias" en su cometido. Es decir, la máxima dedicación y aplicación científica sobre la explotación avícola, es lo que ha conseguido tan radical transformación.

EMPLEO DE HORMONAS PARA ACELERAR LA PRODUCCION

En Estados Unidos comenzaron también los ensayos para producir capones, actuando por vía hormonal sobre las glándulas genitales. Los resultados no han sido tan satisfactorios como en otras experiencias. No obstante continúa realizándose esta operación para estimular más el desarrollo de las aves y lograr su ceba con mayor precocidad. Primeramente inyectaban cristales de estradiol en la base de la cresta a los gallos, que en pocas semanas perdían todos los caracteres masculinos. Se llenan de grasa, se atrofia los músculos, engordan más y la carne se pone más jugosa.

No hace mucho tiempo que un diario madrileño publicaba la crónica de un corresponsal en Roma en la que se refería al escándalo producido en la capital italiana porque se descubrieron varios casos de producción de pollos con el empleo de hormonas. El Gobierno ha tenido que tomar cartas en el asunto y decretar sanciones.

En nuestro país jamás se han utilizado productos hormonales, y el fuerte desarrollo que ha experimentado la avicultura española es debido únicamente al espíritu vocacional de los avicultores, que salvando fuertes dificultades y formando bloques que canaliza la Cooperativa Nacional Avícola, han logrado que España pase a ser este año exportadora de huevos. Hasta ahora fue siempre deficitaria y el volumen de las importaciones eran del orden de los diez a quince millones de docenas por año. Mientras tanto, la producción de pollos se incrementa también a ritmo acelerado, y es de esperar que llegue a ser un alimento tan corriente como la carne de cordero y de vaca.

Impresores: gran ocasión

Diario «BALEARES» vende máquina de imprimir tipo MINERVA, marca Saxonia, N° CZ-24, con motor eléctrico 2 HP, con reostato, por 8.250 pesetas. Puede verse en Imprenta «Atlant», calle San Felio número 2.

¡¡no se tiña!!

REGENERE EL COLOR DE SU CABELLO CON BRILLANTINA SVLTANA contra las canas
De venta en todas las Periferías
Fábrica: Hospital, 72 - Barcelona

Máquinas escribir Underwood

ELECTRICAS CON ESPACIO COMPENSADO
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO
GILET
VIA ALEMANIA, 5-7-9 - Telef. 26540-41-42

«SA PORTA»

Calafat, mano a mano con Calafat

Hay una región en Mallorca, prácticamente desconocida por la mayoría de mallorquines. Y esta es la región levantina, el Llevant de Mallorca, como decimos algunos de los que amamos la comarca por su belleza, por su carácter y por esta serie de cosas de tipo subjetivo o personal que cada uno se administra a su manera. La región, cuya capital es Artá, agrupa los municipios de Son Servera, Capdepera y, un si es no es, Sant Llorenç des Cardassar, con sus respectivas localidades sufragáneas: Cala Ratjada, Colonia San Pedro, Son Carrió y, ahora, Cala Bona y Cala Millor.

Frente a Son Servera, se extiende la costa entre el Cap des Pinar y la célebre Punta Amer, de resonancias bélicas, para los machuelos con memoria. En esta costa, baja y arenosa en casi toda su extensión, se encuentra una de las mejores playas de Mallorca, la "Platja de Sant Llorenç", conocida también por "S'arenal de Son Moro", al que ahora han traducido turísticamente por la Playa del Moro, playa que tiene su prolongación con intermitencias rocosas hacia Cala Millor, Cala Bona y la "novísima" Costa de los Pinos, todo ello, naturalmente, dentro del complejo geográfico conocido por Bahía de Artá, toponímico que viene a confirmar la antigua capitalidad comarcal de la que hablábamos al principio. En esta costa vimos, allí están todavía, los tamarindos que pintó Ramón Nadal en aquella célebre exposición monográfica de hace varios lustros. No sé si están todos, pero algunos quedan, desde luego, espejeándose en las aguas tranquilas de las pequeñas rías y lagunas de la ribera y dando especialísima jugosidad al paisaje.

Yo conocía estos parajes de Son Jordi, Ca s'Hereu, Son Moro y Sa Coma, del Port Vei y del Port Nou con ocasión de un campamento de "brusquers" que hice allá por el treinta y dos en compañía de unos amigos catalanes. Desde entonces, no había vuelto por allí y ahora me pareció bien aprovechar la ocasión que me ofrecía nuestro amigo Jaime Calafat, el Gran Calafat de Son Servera, el más grande de los glosadores mallorquines de la época.

—Vengui amb En Calafat a menjar un arròs de peix. —me dijo el glosador serverí nacido en Valldemosa.

Y allá fuimos. Calafat y yo, invitados por el Gran Calafat. Quedamos desde luego admirados por el enorme cambio que había experimentado toda la Bahía de Artá. Aquello está en trance de convertirse en la Copacabana de Mallorca. Mestre Jaume Calafat que es maestro de obras y trabaja in situ y en otros muchos sitios, nos mostró la marcha de la urbanización de Cala Millor, especialmente la de la ahora llamada (con gran éxito, por cierto) Playa del Moro.

—An aquests estranjers aixó des Moro los torna lòcs —decía Mestre Jaume.

—An ets estranjers los torna lòcs qualsevol cosa —comentó Calafat—. Sa questió es posar es culro en remuj i assolciar-se sa pitèra tot lo dia.

Los dos compadres se entendieron perfectamente.

La urbanización es, en efecto, una maravilla. Aquí se ha comenzado por el principio y pudimos pasearnos por un auténtico paseo "lungo il mare", el primero de Mallorca, en su género, para peatones. Hay unas palmeras de Elche, todavía con la "rafelina", y unos mastodontes en período avanzado de construcción.

—Aquí estos cubos no moles tan —dije—. El paisaje no se perjudica con la construcción cúbica de tipo verticaloide. La llanura y las montañas, discretamente alejadas, ofrecerán un excelente respaldo a la urbanización.

—Según tengo entendido, dijo Calafat, esta comarca es la primera de Mallorca en la que florecen los almendros.

—Es lo más abrigado de la isla. Esto y la parte de Pagueira, los dos extremos de Mallorca, son los lugares más idóneos para montar estaciones invernales.

Al cabo de una hora de ir de un lado para otro y de mirar y admirar esto y aquello, Calafat e, glosador, nos dijo: —¡Atlots! Me pareix que s'arros será cuit! Hauriem d'anar devés es "Sabinas" i fer de veure es cuiner, mem que mos ha fet!

Dicho y hecho, partimos para el "Sabina", que para el caso del arroz, tanto monta si es la bét de Barcelona o con vé de Valencia.

¿Para qué contarles? El Gran Calafat, con una discreción que le agradezco desde aquí, montó una función inolvidable. El arroz, al que ahora llaman paella, estuvo francamente bien. Pero lo que ha de perdurar en la memoria de Calafat y mía fueron los salmonetes a la paerilla o achicarrados, como les llamaba la Condesa de Pardo-Bazán, que nos sirvieron después de la sabrosa paella. Salmonetes pescados por pescadores de Cala Bona, traídos en su barca y comprados sobre el muellecito a las ocho de la mañana del día de la bauxa. El más pequeño tenía un palmo y la piel de todos ellos salía como una cáscara, de bien tostados y uniformemente tratados. La Condesa aconseja hacer unas incisiones a lo largo y a lo ancho de los lomos del salmonete, a fin de que la piel, que es lo mejor, no se separe de la carne. Error condal. Lo bueno es, precisamente, el desdoscament, el desdusque, el quitar la cluesca del salmonete fresco y bien asado y descubrir su carne blanquísima y sentir el súbito baho, el perfume exquisito de la hasta entonces secreta maravilla. ¡Qué salmonetes Mestre Calafat! ¡Quins molls! ¡Qué muellos!

Conclusión: hay que volver al salmonete, a este pescado injustamente olvidado y uno de los más sabrosos del Mediterráneo. «Qu'els rougets mon Dieu!»

Señora mía: Si coges los salmonetes (¡bien frescos!), les sacas los hígados y con ellos haces una salsa y después asas el pescado a fuego propicio, es decir, ni demasiado lento ni tan furioso como tú y se los das a Vicente, te vaticino que tu marido, en agradecido homenaje a tu inteligencia, te colmará de entusiastas bendiciones.

¡Memorable excursión a Son Servera! ¡Muellos de Cala Bona, nunca os olvidaré!

Pollos 45-50, gallinas 32-40, pavas y pavos (tiernos) 43-50 y conejos (muy pocos) 41-45.

Los bous 48-49, los xots lechales vivo 34-36, los porcs negros vivo, tirados a 25 y los blancos sobre las 28-29.

Los vadellos bajaron a 2.500-2.700 y las vadelles llegaron a duras penas a las 1.300.

GAFIM

Para su ganado lo mejor... PIENSOS PIEMA PROTECTOR

PLAYA SANTA PONSA

APARTAMENTOS «EL ZODIACO»

5 tipos diferentes junto a la misma playa con terraza y calefacción. Garage, piscina deportiva, restaurantes, bar, tiendas..

Vea la maqueta de este magnifico edificio en los escaparates de «GRAN CHIC», Plaza Marqués de Palmer

Oportunidad al alcance de todo el mundo:

!!! DESDE 220.000 PESETAS !!!

Oficina de ventas: SANMARTIN, Plaza Mayor, 48 - 1.º

LA MEJOR PREPARACION EN:

BACHILLERATO. CULTURA COMERCIAL CON CLASES PRACTICAS DE OFICINA EN UNA EMPRESA, IDIOMAS SECRETARIADO CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA, MECANOGRAFIA CORRESPONDENCIA COMERCIAL, FORMA DE LETRA, BANCA, ETC.

PROPORCIONAMOS BUENAS COLOCACIONES A NUESTROS ALUMNOS.

ACADEMIA GAMUNDI
C/. San Miguel, 141
Teléfono. 27148
CENTRO DE ESTUDIOS PRACTIC. MERCANTILES (ambos sexo)

”Para ser
una lavadora
re-al-men-te
automática
se necesita:

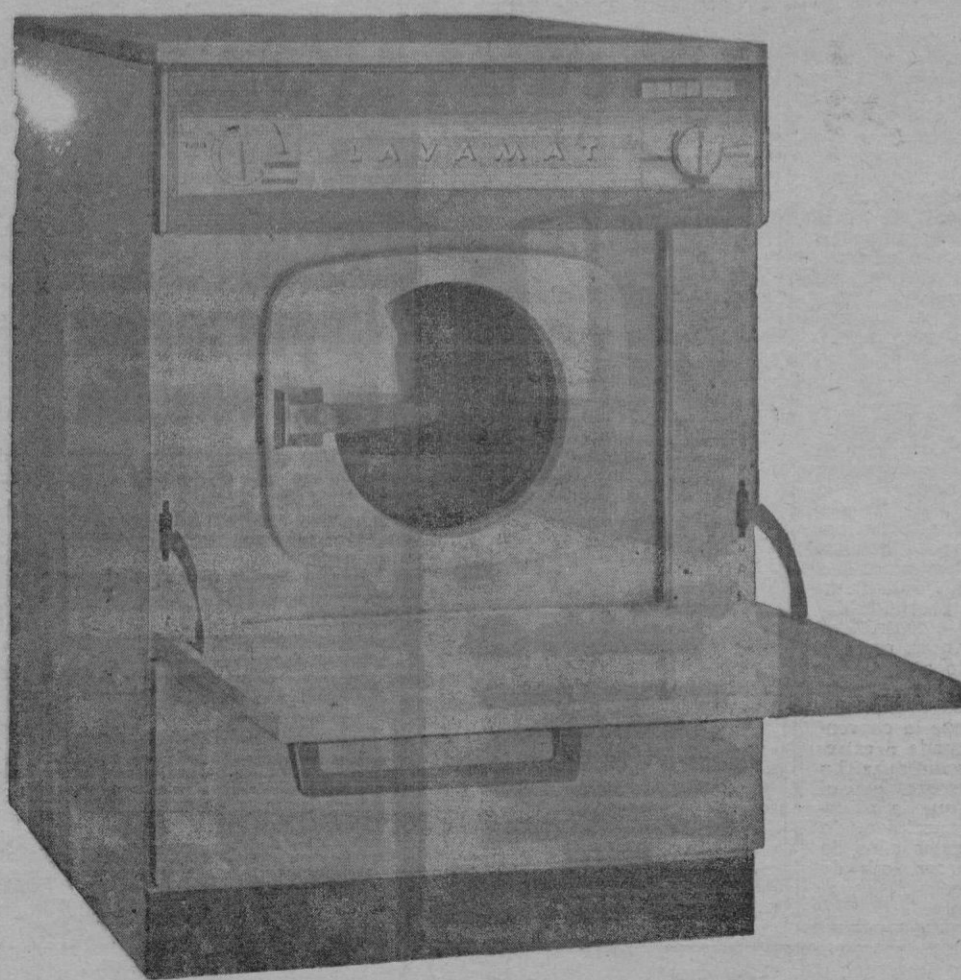
Lavar, aclarar y escurrir por centrifugación en procesos sucesivos, con calentamiento del agua a la temperatura adecuada para cada tejido hasta 95°, en forma totalmente automática. Con la máxima sencillez de manejo y tratando la ropa con la mayor delicadeza para prolongar su duración.

Yo reúno todas esas características.

Estoy construída con acero inoxidable. Mi tambor tiene doble sentido de rotación con pausas intercaladas. Admito el detergente automáticamente. Lavo con dos niveles distintos de agua. Efectúo dos lavados, cuatro aclarados con agua limpia, tres escurridos intercalados y una centrifugación final. Mis programas son variables según el tejido a lavar.

TODO ESTO ME HACE SER LA MEJOR LAVADORA DEL MERCADO EUROPEO. ”

¡ la **LAVAMAT** *nova* !



CLARIN

un producto **AEG** importado de Alemania.
es descanso
en su
hogar

3ª FASE

EN LA VENTA DE

LOCALES COMERCIALES Y APARTAMENTOS

INFORMES Y VENTAS:

Oficina pie obra
Tel. 30185-464

Avda. Conde Sallent, 5
Tel. 14001

PALMA DE MALLORCA

EDIFICIO

TORRE MAR



PASEO MARITIMO

Diada otoñal la de Todos los Santos en Sineu

SINEU. — (De nuestro corresponsal Salom y Sancho). — Tras empezar la jornada con ligeras lloviznas, el tiempo se serenó por completo y ofreció una tarde espléndida, que aprovecharon los sineuenses según es norma para visitar el Camposanto, donde reposan los restos de nuestros antepasados.

Asimismo se vieron muy concurridas las tradicionales "Ensoltes" que se rezan en la iglesia al anochecer, como también los oficios de la mañana del sábado. Los niños y niñas lucieron sus rosarios de caramelo, panecillos y bombones, y muchos estudiantes aprovecharon el fin de semana para saltar el charco y llegar desde Barcelona a pasar unas horas con sus familiares.

—El domingo anterior hubo Cuarenta Horas sufragadas por don Bartolomé Real Mumar. E. P. D.

NOTICIAS BREVES. — Hoy domingo tenemos elecciones municipales.

—Se iniciaron las obras de la fuente-aljibe de la plaza España.

—Existe la posibilidad de que tengamos en breve, sensacionales noticias deportivas.

—Jaime Alomar ha dado por terminada su campaña ciclista en Italia.

—Terminó la carrera de Magisterio don Gabriel Alomar Amengual.

CINE MONUMENTAL. — Proyecto: "La máscara del dolor".

Manacor ante el nuevo curso

MANACOR. — (De nuestro corresponsal JANUAR). — Tomando como índice la fecha de comienzo de los nuevos cursos escolares, podría también hablarse de nuevo curso en el desarrollo de una ciudad. Manacor ahora se encuentra traspasando ese pórtico tras el que le esperan nuevos quehaceres, nuevas ilusiones, tal vez algún desengaño.

Este comienzo de curso, es ahora doblemente subrayado por las fechas electorales que vivimos. En el momento en que lea esto, usted, lector, seguramente habrá ya emitido su voto —si es cabeza de familia— o estará a punto de hacerlo en el colegio electoral que le corresponda. La suerte estará echada para que Manacor estrene nuevos ediles, es decir, reponga fuerzas para orientarse hacia un porvenir mejor. El ambiente que se respira en la ciudad, antes de constituirse los colegios electorales, es realmente animado. Todo hace prever que la lucha para ocupar los dos puestos vacantes por el indicado tercio, será muy reñida. Dentro de pocas horas se sabrá el resultado, que deseamos fecondo para bien de todos.

Culturalmente, a la hora de hacer balance de lo realizado durante el año, tiene que hacerse primerísima y casi exclusiva referencia a las «Juventudes Musicales», para inmediatamente depositar en ellas las esperanzas para los próximos meses. Dos capítulos importantes, los marcan la publicación de tres estupendos libros de autores manacorrensos: «Iniciación al estudio de las rondales de Mn. Alcover», bella monografía con la que don Rafael Ferrer Massanet obtuvo el «Ciudad de Palma»; la nueva recopilación de «Panchadas» de don José Fuster y «Las calles de Manacor», de don Gabriel y don José María Fuster. Tres libros importantes que enriquecen de forma decisiva la ya nutrida bibliografía manacorrens.

A la expectativa, queda la veterana «Agrupación Artística». A últimos de la temporada pasada, pareció que nuevos bríos habían de hacerla reverdecer, pero todo se quedó en esperanzas. Actualmente, sigue inactiva, sin más promesa que la eterna de sus muchas posibilidades. Ojalá pronto quede de nuevo incorporada a la más rabirosa actividad cultural.

Manacor, en esa su encrucijada, requiere el esfuerzo de todos y una dosis de buena voluntad. Ojalá ni una cosa ni la otra le falten, para bien de todos y de nuestra querida ciudad.

CARTELERIA. — Hípicas. — A las 2 tarde, grandes carreras en el hipódromo.

Cines. — Goya. — «Dulce pájaro de juventud» y «Los asesinos las prefieren rubias».

Imperial. — «Rocío de la Mancha» y «Infierno bajo las aguas».

Principal. — «Hotel Internacional» y «Nuevas aventuras de Miguel Strogoff».

MURO. — (De nuestro corresponsal, SANTIAGO). — Por la Delegación Provincial de Sindicatos de F. E. T. de Baleares, en virtud del resultado de las elecciones verificadas con arreglo a la Orden de la Secretaría General del Movimiento de 22 de mayo de 1963 sobre provisión de Jerarquías en las Entidades Sindicales, ha sido nombrado Presidente de la Hermandad de Labradores y Ganaderos de nuestra villa don Antonio Boyeras Torrandell, quien desde hace 6 años ya venía ostentando el mismo cargo en la Jefatura Local, habiéndose destacado por su acierto y constancia en el trabajo en bien de la familia campesina.

CANDIDATOS PARA CONCEJALES. — Fué hecha la proclamación oficial de candidatos a Concejales por tercia de Cabezas de Familia, para suplir dos vacantes por cese reglamentario.

La elección, que tendrá lugar como es sabido hoy domingo, se hará entre los candidatos siguientes:

D. Francisco Aguiló Pomar, del comercio.

D. Lorenzo Boyeras Cloquell, industrial carpintero.

D. Juan Cladera Ramis, agricultor.

D. Jerónimo Malondra Serra, agricultor.

D. Rafael Oliver Boyeras, Industrial, ramo de la Construcción.

D. José Tugores Marimón, Industrial, ramo de la Construcción.

DEPORTES. — En su último desplazamiento de nuestro equipo juvenil de fútbol a Llubi el pasado domingo, nuestros representantes lograron un resonante triunfo al vencer de forma clara y convincente por el tanteo de 6 a 1, lo que demuestra el buen momento de nuestros jóvenes valores.

Hoy, el «Junior» recibe la visita del líder San Javier, equipo que todavía no conoce la derrota en esta competición.

Hay interés en la afición local para presenciar este encuentro que se prevé disputado y emocionante en extremo.



SIEMENS
ESPAÑA

Todo depende del MOTOR que Vd. elija. Piense que es el CORAZON de su industria



- TECNICA DEPURADA
- OPTIMA CALIDAD
- MAXIMA GARANTIA

SIEMENS INDUSTRIA ELECTRICA, S. A.

Noticario de Santa María del Camí

SANTA MARIA DEL CAMI. — (De nuestro corresponsal A. B. M.). La Inspectora de Primera Enseñanza doña Benita Albajar, visitó el Grupo Escolar, la escuela parroquial, nacional mixta y las particulares de la población. Se congratuló de la labor que en ellas se desarrolla y del resultado que se obtiene. En reunión con la Junta Municipal de 1ª Enseñanza propuso el estudio de varios importantes proyectos, que de poderse llevar a cabo beneficiarán considerablemente a los escolares de esta villa.

CLASES DE ALFABETIZACION. Dieron principio las clases de alfabetización, las que se dan en el Grupo Escolar, de 7 a 9 de la noche. Son bastantes los alumnos matriculados y se espera que su número aumente. El horario establecido es cómodo para todos, y no caben disculpas para los que pueden y deben beneficiarse de las citadas clases.

MATRIMONIOS. — Contrajeron matrimonio don Sebastián Benet Cañellas, de Palma, con la señorita Angela Ibáñez.

El enlace se efectuó en la parroquia de San Sebastián, de Palma. Los novios salieron en viaje de bodas.

—Se unieron, también, en la parroquia de esta villa, don Guillermo Cañellas Moll, con la señorita Francisca Frontera Ferrer. La feliz pareja salió, asimismo, en viaje de novios.

NECROLOGICAS. — Confortada con los Santos Sacramentos dejó de existir la bondadosa anciana doña María Amengual Serra, viuda de Pol, propietaria. Modelo de esposas y de madres cristianas, dejó hondo hueco entre sus familiares.

—También entregó el alma al Hacedor, confortado con los Auxilios Espirituales, el comerciante y propietario don Miguel Juan Crespi.

INVERSION DE ALTA RENTABILIDAD

POR VEZ PRIMERA A LA VENTA

Los únicos LOCALES-COMERCIALES de COSTA DE LOS PINOS

Bahía de Son Servera

- * EXPLOTACION EXCLUSIVA.
- * CLIENTELA GARANTIZADA.
- * PAGO EN 4 AÑOS.

Informes en Plaza Mayor, 45, 2º C. — Telef. 15363 y 15188

Hoy, 22 págs.

¡LLUCHMAYORENSES! A VOTAR XXX Aniversario de la Falange, en Capdepera

Situación de los colegios electorales

LLUCHMAYOR.— (De nuestro corresponsal GARA).— Hoy tendrán lugar en toda España y naturalmente en nuestra ciudad las Elecciones Municipales para el tercio de Cabezas de familia. La obligación de todos los ciudadanos es votar. Los 4.348 cabezas de familia que hay en el censo electoral darán hoy una prueba más de su educación ciudadana y de su espíritu patriótico, acudiendo a las urnas para depositar su voto en favor de los dos candidatos que a su criterio, mejor gestión puedan realizar en el Consistorio. Es cierto que no existe la lucha antagónica y apasionada de cuando los partidos políticos, pero si la responsabilidad de velar por los intereses comunes que son los que representa el grupo de concejales que constituyen el Ayuntamiento. El votar es un deber y una obligación de todo elector.

COLEGIOS ELECTORALES.— El número de Colegios Electorales en nuestra ciudad es de diez, cuya relación insertamos para conocimiento general y facilidad de los electores.

Distrito 1.º, Sección 1.ª, cochera casa núm. 29 de la calle de la Fuente.

Distrito 10, Sección 2.ª, Casa Hospital, calle San Vicente de Paúl, núm. 13.

Distrito 2.º, Sección 1.ª, Circolo de Obreros Católicos, Plaza Sta. Catalina Tomás.

Distrito 2.º, Sección 2.ª, Escuelas Nacionales.

Distrito 3.º, Sección 1.ª, casa calle de Campos núm. 2.

Distrito 3.º, Sección 2.ª, cochera casa núm. 15 de la calle San Lorenzo.

Distrito 4.º, Sección 1.ª, coche casa núm. 3 de la calle de Gracia.

Distrito 4.º, Sección 2.ª, casa núm. 8 de la calle Angeles.

Distrito 4.º, Sección 3.ª, casa núm. 15 de la calle San Cristóbal (El Arenal).

Distrito 4.º, Sección 4.ª, cochera casa núm. 31 de la calle Monasterio.

FESTIVIDAD DE TODOS LOS SANTOS.— Con la tradicional solemnidad y devoción transcurrió esta señalada fiesta. Como es costumbre de todos los años, el público visitó el cementerio, que muy bien cuidado y limpio, se cubrió de flores y coronas, y de sentidas plegarias para los deudos de sus familiares y amigos. Muchísimos lucraron el beneficio del jubileo, viéndose toda la tarde y noche, entrar y salir de los templos, a muchos fieles.

BAUTIZO.— De manos del M.ltre. Dr. Sr. don Francisco María Ortega de La Lorena, Canónigo de la S. I. C. B. de Palma, recibió en nuestra ciudad el sacramento del Bautismo el recién nacido hijo de don Tomás Thomás Mut y de doña María Rosselló de Thomás, imponiéndole el nombre de Gabriel. Apadrinaron la ceremonia don Lorenzo Cالدés Clar y doña María Tomás Rosselló.

La festividad de Cristo Rey

CAPDEPERA.— (De nuestro corresponsal JATO).— En la Casa Sindical y bajo la presidencia de las Jerarquías del Movimiento se conmemoró el acto fundacional de Falange Española, con la lectura del histórico discurso que pronunció José Antonio, hace treinta años en el Teatro de la Comedia.

LA FESTIVIDAD DE CRISTO REY.— Las Ramas de Acción Católica y demás Asociaciones Parroquiales festejaron solemnemente al Divino Maestro con una solemne Misa de Comunión en la mañana del domingo y por la tarde en función vespertina, y con el templo repleto de asistentes, fué consagrada la población y el nuevo Curso 1963-64 a Jesús Eucaristía.

MUSICALES.— En los salones del Hotel Serrano se celebró el 6.º Recital de Piano y Violín a cargo de María Concepción Vadell y Jaime Piña. El selecto auditorio que llenaba las amplias naves del mencionado local aplaudió calurosamente todas y cada una de las interpretaciones.

NUOVO ESTABLECIMIENTO.— En la calle del Viento ha sido recientemente inaugurado un nuevo establecimiento dedicado a la venta de objetos de barro y plástico

cuya firma comercial regentan don Francisco Riera y señora.

MUNICIPALES.— La Comisión Municipal, siempre atenta a toda necesidad para el bienestar de la población y una perfecta organización social, publicó un Bando en prohibición de echar basuras ni aguas sucias en la vía pública, labor que se ha venido cumpliendo gracias al celo de unos vigilantes jóvenes que no dudan en recorrer diariamente la villa, si bien tenemos un caso que molesta mucho y que los vecinos se molestan por lo antihigiénico y bochornoso que resultan los desagües de la calle Poniente.

DE VIAJE.— Con el objeto de pasar los meses de invierno en Bergisch Gladbach, Alemania, ha salido don Jerónimo Juan Siquier.

CARTELERIA.— Teatro Principal proyecta "Los Gigantes de la Tesagla" y "Del infierno a Texas"

Mucha gente, a pesar de la lluvia, acudió en Binisalem al nuevo cementerio

BINISALEM.— (De nuestro corresponsal Jaime MARTI G.).— La festividad de Todos los Santos lleva emparejada una tradición que por lo católica y loable es reseñada cada año con mayor fervor. El viernes fueron muchos, creemos que más de milenar y medio de familiares, los que se trasladaron al nuevo cementerio para rezar sus preces por los difuntos que guardan descanso eterno. El recinto cristiano está completamente remozado, casi finido destacando los múltiples panteones que este año se han construido y la belleza dentro de la religiosidad y seriedad de los mismos. Repletos, una fiesta católica, tradicional, de unidad entre los de Allá y nosotros, que ni el tiempo, un clima frío, lluvia molesta, pudo deslucir.

DEFUNCIONES.— A los 87 años de edad falleció en nuestra villa don Miguel Villalonga Verd A su hijo político don Juan Alorda Isern; nieta Ana y nieto político Miguel Liabrés; hermano Bartolomé y demás familiares, nuestro más sentido pésame.

A los 85 años dejó de existir don Jaime Alorda Liadó. A su esposa doña Catalina Pons Moyá; hijos María, Bartolomé y Mateo y demás familiares, nuestro testimonio de condolencia.

DEPORTES.— Por fin el Binisalem parece haber despertado del letargo inicial de la Liga. Ahora, situado ya en cuarto lugar, sugiere un renacer que le pueden repetir, con permiso del Sallista, los laureles que el pasado año cosechó. El pasado domingo venció al Cardessar por el abultado tanto de 7-1 tras un encuentro que no tuvo otro color que el local.

AGRICOLAS.— Las recientes lluvias caídas sobre nuestra villa suponen un importante alivio para el agro local. Los agricultores se muestran satisfechos plenamente pues el agua ha calado hondo en la tierra y los campos una vez más sonríen a los campesinos. El aspecto es muy bueno en las tierras de labor y los pastos, a su siembra me refiero, están a la orden del día y en todo su apogeo. Podemos tildar, valga la metáfora a los pastos de lozanos y abundantes, repletos de su peculiar verdor. Un mes excelente para el agricultor y en definitiva para el ganado que va a ser el que antes se aproveche de ello.

SETAS Y TORDOS.— Si por una parte las lluvias han beneficiado el campo, por otra parte, la sequedad de ellas en semanas anteriores a la reseñada en el anterior número anterior han sido causa de que las setas no hicieran su aparición contrariamente a lo que venía sucediendo en años anteriores que por estas fechas se daban en abundancia. Muy pocas setas, escasísimas son las que se han obtenido. Quizás a veces, con agua más abundante puedan ser recogidas sin duda en mayor cantidad.

Por otra parte tampoco han sido cazados por los aficionados y expertos gran cantidad de tordos. Escasean como las setas y si se es a no mejora no podremos darnos con avidez con tan apetitoso manjar. Setas y tordos vienen retrasados. Como diríamos en términos científicos, esperamos una mejoría en breve.

Solución Científica que hace desaparecer los Síntomas del ASMA

No permita más que el ahogo y las sofocaciones producidas por el asma y la bronquitis impidan su sueño y debiliten su organismo.

Todo ello puede ser evitado actualmente con MENDACO, medicamento en forma de grageas elaborado científicamente muy superior a las inyecciones y a los desagradables cigarrillos habituales.

Las grageas de MENDACO comienzan a circular por la sangre 10 minutos después de ser ingeridas y el cabo de poco tiempo sentirá Vd. el primer alivio precursor del bienestar, ya que las flemas se fluidifican y se establece una respiración más suave que incluso le permitirá dormir desde la primera noche.

MENDACO no solamente produce resultados inmediatos, respiración normal, sueño tranquilo y cómodo, sino que prepara el organismo para resistir los ataques que puedan sobrevenir en el futuro.

MENDACO está a la venta en las farmacias y su precio es muy asequible.

Pida MENDACO y esta noche podrá ya Vd. dormir tranquilo. (C. S. n.º 17.994)

Hoy, elecciones por el tercio familiar en Buñola

BUNOLA.— (De nuestro corresponsal «Mitos».)—Hoy deberá ser elegido el representante familiar en el municipio. De los tres candidatos uno pasará a formar parte del grupo de concejales del Ayuntamiento. El ambiente está animado. Hay diversidad de pareceres de quien será el electo.

En domingos sucesivos se efectuarán las elecciones por el tercio sindical y por el de entidades, quedando completado así el ciclo de renovación.

TODOS LOS SANTOS.— Con esplendor solemne celebróse la festividad de Todos los Santos en nuestra parroquia.

A las 9:30 de la mañana tuvo lugar un oficio solemne que cantó el Cura Eónomo Rdo. Bartolomé Bosch y predicó el Rdo. P. Palares, Agustino. Per la noche el mismo orador concluyó el triduo predicado en honor a las ánimas.

Para rendir tributo a sus familiares difuntos todos los buñolines se trasladaron al cementerio.

«CIMS DEL CASTALLET».— ¿Quién reafirmará ahora que en

tre la juventud no hay iniciativa y entusiasmo?

—Por una parte un grupo de jóvenes, forman un Club de Fútbol, por otra un nuevo grupo reorganizan el «Club de Excursionistas».

—Lo que no comprendemos es la actitud del Hogar Cerrado casi siempre y carente de toda actividad.

—Y también sería estupendo el organizar la otra Sala, el Salón Parroquial.

—Es una lástima que ahora que la juventud está un poco en actividad y animosa no tenga donde cobijarse.

—A quien se lamenta de la avería ocasionada en la calle más principal de la vecindad, esquina de la Plaza Mayor.

—Han dicho en el Ayuntamiento que a avería no se ha arreglado en vistas a la pronta canalización de las aguas por dicho lugar, por lo que todo quedará debidamente solucionado.

CARTELERIA.—Cine Colón: «Rusia es así» y «Matar un ruiseñor».



Diana
NYLON
en todos los colores

la cremallera que se hace invisible en su vestido

fabricados por
AREITIO, S. A.
VITORIA

BARCELONA - LA GUAYRA

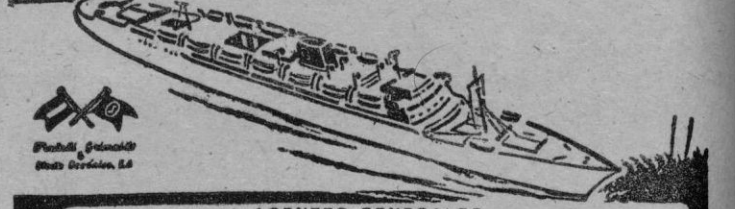
ANTILLAS con la moderna y veloz

M/T **IRPINIA**

dotada de aire acondicionado en todos los camarotes y salones

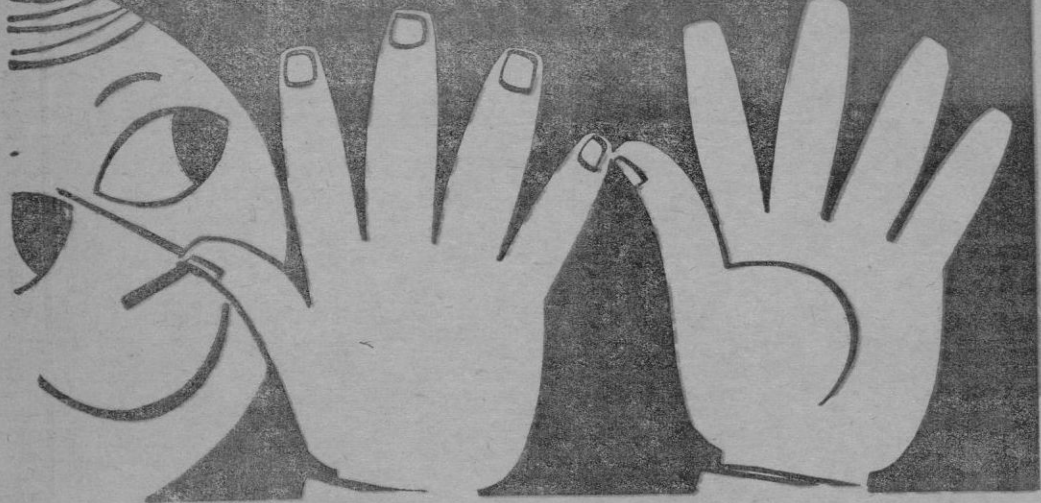
Travesía en 9 días

Salidas: 24 de Noviembre

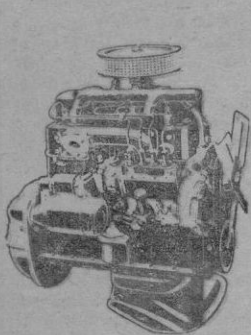


AGENTES GENERALES
HIJOS DE M. CONDEMINAS
PALMA: PLAZA WYLER, 19 - 1.º - Tel. 26005

BURLESE...



DEL CONSUMO DE SU TAXI



Con un motor DIESEL MATAACAS de 13 CV 4.000 r.p.m.

AHORRARA 70 PESETAS CADA CIENTO KILOMETROS

Un DIESEL MATAACAS SE PAGA A SI MISMO en poco tiempo
AMPLIAS FACILIDADES EN PROPORCIÓN A SU AHORRO

A SU TAXI... PONGALE UN

MATAACAS

EL PRIMER MOTOR NACIONAL PARA TURISMOS

Licencia Ricardo (Inglaterra)

Distribuidor oficial

VICENTE MOYA

Héroes de Manacor, 307, telf. 13 961
PALMA MALLORCA

Evocación de don Pío Baroja

(Viene de la página veintidós)
Baroja: la verdad, el inconformismo con todo lo mediocre, que es el gran tema de todos sus escritos, y su propia vida, armazón de su extensa y variadísima obra. "En mí —dice—, la veracidad no es sólo un convencimiento, sino una técnica", y añade en otra parte: "Yo, como muchos, he tenido el entusiasmo y hasta el fanatismo por la verdad". Creo que ahí está la clave del encanto que para nosotros tiene su literatura. Estamos acostumbrados al efectismo moral, la farsa más o menos artística, y cuando leemos a los grandes simuladores por magníficos escritores que sean, sentimos íntimamente que algo hay en ellos que no nos satisface.

LA VERDAD DESNUDA
Por eso, leer un libro de Baroja es sorprender de pronto la verdad desnuda, dulce unas veces y áspera otras, pero siempre cautivadora, y esta sensación de veracidad que hay en sus escritos nos los hace atractivos, pues el estilo, no hay que darle vueltas, es el hombre. La literatura barojiana no es más que la proyección de un espíritu libre, poderosamente dotado para la observación, que cuenta las cosas como verdaderamente las siente, y cuando se hace de la verdad una técnica, se quiera o no, se moraliza. Baroja es una moralista, un incansable predicador, una conciencia insomne, obstinada en que veamos las cosas con lucidez, en que no nos dejemos engañar por las mariposas de los

farsantes. Ha sido, tal vez, el más apasionado lector de España y, sin duda, el que más sinceramente, el que más aludidamente señaló sus defectos.

HEMINGWAY LLORABA
Hace siete años que murió el viejo y simpático don Pío, en cuyas obras hemos aprendido a querer a nuestro país infinitamente más que en discursos y libracos laudatorios. La hora de su entierro fue amical y silenciosa. Había muchachas con flores, millares de estudiantes

con los libros bajo el brazo. Hemingway lloraba, en el aire frío de la mañana flotaba algo así como una sensación de ternura. En su casa de la calle de Ruiz de Alarcón no hay lápida alguna que recuerde al español insignne, ni una calle en la ciudad que se honre con su nombre. Verdaderamente, éste debe ser un país muy sobrado de hombres excepcionales cuando así nos estamos portando con Baroja.

(De "Arriba".)

**MINISTERIO DE AGRICULTURA
DIRECCION GENERAL DE MONTES, CAZA Y PESCA FLUVIAL
SUBDIRECCION DE MONTES Y POLITICA FORESTAL
DISTRITO FORESTAL DE BALEARES
VIVERO CENTRAL DE «MANUT»**

Se pone en conocimiento del público en general que para la Campaña de 1963-64, se tiene a disposición del mismo, en el Vivero Central de "Manut" sito en Lluch-Escorca plantas de diversas especies forestales y de varias saviyas.

Para información de precio, así como las demás características de estas plantas, pueden hacerlo en las oficinas del DISTRITO FORESTAL, calle Matías Montero, 11-2º-2º. — Palma donde podrán recoger las solicitudes en impreso oficial.

Palma de Mallorca 21 de octubre de 1963.
EL INGENIERO JEFE
Firmado: Juan de Arana

Edificio «EL TERRENO»

Apartamentos de lujo. A pocos metros de Plaza Gomila Calefacción. Ascensores. Aparcamientos Terrazas. Vista magnífica sobre la bahía. OFICINA DE VENTA: GONZALEZ, Plaza Mayor, 45. 2.º C. Telf. 13188.

Las revelaciones del gangster Valachi

(Viene de la página veintidós)
peores folletines de la serie negra.

Los funcionarios de la Policía Federal y del Departamento de Justicia aseguran que las revelaciones de Valachi han sido decisivas en la lucha que lleva a cabo contra el crimen organizado, y que han permitido proceder ya a varias detenciones, perseguir judicialmente a diversas personas y, sobre todo, poner al descubierto esta terrible "Maffia", que hasta ahora había conseguido permanecer fuera del alcance de las leyes gracias a su "ley del secreto" y al terror que conseguían inspirar a sus miembros.

CRITICAS DE TODOS LOS MATICES A LAS INFORMACIONES DIVULGADAS

Esta explicación pública —y bastante sórdida por cierto— no es del gusto de todo el mundo. Entre los descontentos figuran, en primer lugar, numerosos miembros influyentes de la colonia italiana de los Estados Unidos. Estos protestan; para ellos, la publicidad que se está dando a una "Maffia" de estilo típicamente italiano —o más bien siciliano—, y a esos gangsters que llevan casi todos ellos nombres italianos, no puede más que arrojar el descrédito sobre toda la colonia italiana en su conjunto. El señor John N. La Corte, director y fundador de la "Sociedad Histórica Italiana" ha dicho que toda esta declaración de Valachi no era sino una "pagliacciata" ("una fanfarronada"), "muy molesta para los 21 millones de honestos, productivos y responsables norteamericanos de ascendencia italiana que han dado prueba de lealtad a los Estados Unidos tanto en la paz como en la guerra". El señor La Corte ha añadido que el momento de esta declaración había sido elegido cuidadosamente de manera que pudiese "socavar las posibilidades de los candidatos de origen italiano" en las próximas elecciones.

Pero también se han dejado oír críticas de otros géneros. Muchas personalidades políticas hostiles al presente gobierno declaran que Valachi es un granuja de segundo orden, sin importancia real, que todo lo que cuenta era ya conocido, desde hace mucho tiempo, y que el "caso Valachi" ha venido muy a punto para distraer la atención del público de las insuficiencias de la administración Kennedy tanto en de los derechos cívicos como en el de la política exterior.

Algunas de esas críticas contienen, sin embargo, una parte de verdad: las revelaciones de Valachi no datan de ayer; fueron hechas hace ya algo más de un año. Entonces, ¿por qué haber esperado tanto tiempo antes de revelarlas al público? La verdad es que el momento en que se producen esas declaraciones de gran espectáculo parece demasiado "próximo" a las elecciones primarias para la presidencia para que pueda verse en ello solamente una simple coincidencia. Además, en muchas ocasiones, en el curso de su declaración, Valachi pareció repetir algo así como una lección bien aprendida, consultando con la mirada a los funcionarios del F.B.I. y del Departamento de Justicia, presentes siempre en las audiencias, cada vez que un senador le planteaba una cuestión "no prevista en el programa".

LA VASTA Y PERFECTA ORGANIZACION CRIMINAL SE MANIFESTABA EN TODAS LAS ACTIVIDADES VITALES DEL PAIS

De todos modos, vale la pena preguntarse si, aparte de su aspecto "pre-eleitoral", la declaración de Valachi no deja de ser una operación molesta, pero necesaria. En efecto: ha tenido el mérito de ilustrar a la opinión pública norteamericana acerca de un mal cuyas pro-

porciones son verdaderamente nacionales. El gangsterismo organizado, se llame "Cosa nostra", "Maffia", o de cualquier otra manera, ha conseguido insinuarse, gracias a sus escandalosos beneficios y a las enormes sumas que maneja, en todas las actividades vitales del país y en todos los medios importantes: industriales, comerciales, políticos, sindicales, policiales. Desde hace dos años y medio, por ejemplo, 43 líderes sindicales y 34 representantes patronales fueron condenados en los Estados Unidos por haber sido sobornados por los "racketers". Por lo demás, el "Racket" tiene lugar tanto en la industria como en el comercio, en general, mediante las quiebras. El procedimiento es bastante sencillo: cuando una empresa declina y está al borde de la quiebra, se ofrece a su director los capitales necesarios para sacarla a flote. Naturalmente, el director no se molesta apenas en averiguar el origen de estos capitales que tan generosamente ofrecen, y acepta. Seis meses más tarde,

e, prestamista exige bruscamente el reembolso de su préstamo al jefe de la empresa, el cual, como no puede pagar, pasa con su negocio bajo el control de los gangsters. Estos, gracias a las presiones y al soborno en las administraciones, a las amenazas y presiones que ejercen sobre la empresa prestadora, consiguen poner a flote la empresa y sacar de ella substanciales beneficios. Así, por ejemplo, se estima que la mayor parte del comercio de la confección de Nueva York es actualmente manipulado, más o menos directamente, por los gangsters de la ciudad.

Por todo esto, para los expertos de Washington se trata ante todo de alertar a la opinión, de "sensibilizar" al ciudadano norteamericano a los peligros que le amenazan y obtener su consentimiento para la promulgación de leyes más rígidas, y también para poder realizar una campaña de depuración.

(Especial de Agencia EFE para "BALEARES")

Un «económico» para grandes y chicos:



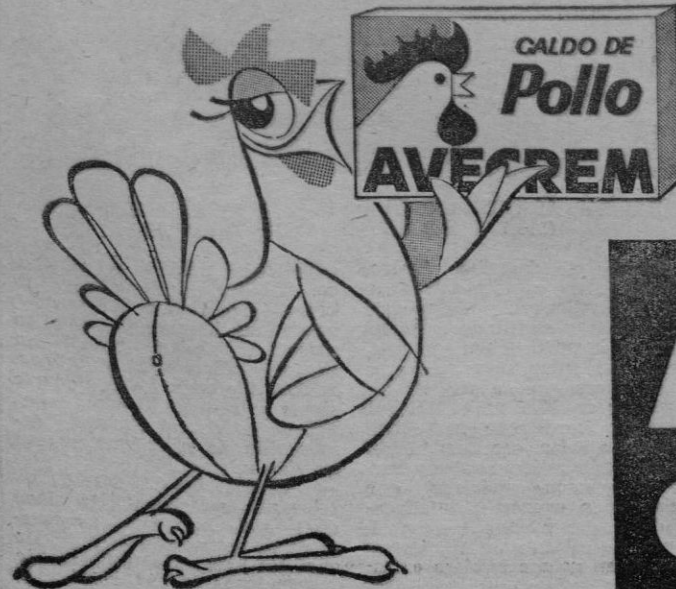
SEBASTIAN FISCHER
ILARIA OCHINI
KATHERINE MAYBEG
GIACOMO GENTILE LOMO

SUPERA
CINEMASCOPE
LASTMANCOLOR

ELIGIO EL INFIERNO

Conrado San Martín - Sabine Bethman

VICTORIA lunes
MODERNO martes
DORADO miércoles
FANTASIO jueves



CALDO DE Pollo
AVECREM

¡Es natural!

AVECREM GALLINA BLANCA

Sintonice todos los
lunes, miércoles
y viernes
Radio P. Mallorca
de 12'30 a 12'45 h.
el divertido programa

EN LA CIUDAD
CON
GALLINA BLANCA

Las revelaciones del gangster Valachi ponen al descubierto los estragos del «crimen organizado» en los EE. UU.

El poder y organización de la «Cosa nostra» se ha proyectado en las actividades más vitales del país

«Ajustes de cuentas» entre bandas rivales, chantajes, secuestros, torturas, asesinatos, «ley del secreto»... todo es utilizado por los «cerebros» de la «Maffia» norteamericana

Por PAUL WAUGHAN

DURANTE varias semanas, un veterano delincuente de edad madura, con el rostro hinchado y blanzuzco de un representante de vinos que hubiera abusado de su mercancía, de gestos nerviosos y que fumaba cigarrillos, ha hecho una larga declaración con voz ronca ante una de las más altas instancias del Estado norteamericano (el Subcomité de Encuesta del Senado), sobre lo que el ministro de Justicia ha calificado recientemente de «una de las más prósperas industrias de Norteamérica»: el crimen organizado. La declaración de Joe Valachi, llena de palabres de argot y faltas de sintaxis, ha ocupado la primera página de todos los diarios norteamericanos.

LA «COSA NOSTRA» CIEN VECES MAS PODEROSA Y ORGANIZADA QUE LA MAFFIA SICILIANA

Y, sin embargo, lo que contaba no tenía nada de agradable. En efecto, este gangster men-

chi, detenido hace dos años por tráfico de drogas y sospechoso luego a ojos de sus antiguos colegas, que tenían que hubiese «hablado», se vio obligado, por miedo a una «ejecución» que juzgaba ineluctable, a dar muerte, en el interior mismo de la penitenciaría de Atlante a otro detenido, al que creyó, erróneamente, designado por la «organización» para matarle. Así pues, juzgando que ya no tenía nada que perder, Valachi ha traicionado por primera vez la ley del silencio y ha contado a la Policía todo lo que sabía sobre la «Cosa nostra».

LA POLICIA DESCONOCIA LA PERFECTA ORGANIZACION DEL «TRUST» DELICTIVO

Cierto es que la Policía no había dejado de sospechar la existencia de una «Maffia» norteamericana, y que tenía al día las fichas de sus principales miembros —casi todos ellos criminales reincidentes—; pero se estaba muy lejos de sospechar la perfección administrativa de

una exposición continua se trata de siniestras historias que se confunden entre sí, contadas por Valachi con una voz a veces jovial y otras hastiada; bastan para alimentar todas las primeras páginas de los diarios sensacionalistas: «ajustes de cuentas» entre bandas rivales, chantajes, torturas, asesinatos, y todo ello mezclado con extrañas ceremonias de iniciación, juramentos de sangre y «besos de la muerte»; en una palabra, toda una panoplia que podría pensarse escapada de uno de los (Continúa en la pág. veintituna)



PIO BAROJA

CON Pío, ya se sabe, era un hombre sencillo, sin afectación, cordial y atento. De aquel hombre «huraño, sombrío y triste» que él mismo nos describiera no quedaba nada en los últimos años; tampoco tenía «el aspecto inquietante de hombre cauteloso», que dijo Azorín. Los que le conocimos más bien recordamos a un viejo casi jovial, discretamente afable y humorístico. Desde el primer momento daba la impresión de que era un hombre bondadoso y muy humano, y aunque a veces fuese descuidada su indumentaria —no tanto como se ha dicho para hinchar su pintoresquismo—, don Pío tenía siempre un aire de gran señor en sus ademanes y en los menores detalles de su conversación. Siendo, como era, un hombre moderno cien por cien, había en él algo que hacía pensar en un caballero antiguo.

SENCILLEZ

En su trato no hacía distin-

Evocación de don Pio Baroja, a los 7 años de su muerte

Por Antonio Manue Ca...

gos jerárquicos, y lo mismo le abría la puerta a un personaje importante que a un pobre diablo. En cuanto se hablaba con él resultaba simpático, profundo y llano en sus observaciones, sin pizca de pedantería. Se reía de los convencionalismos y de la cursilería, pero era esencialmente opuesto a la vulgaridad y jamás rondaba la grosería. Sabía escuchar como pocos, y daba la impresión de disimular su enorme cultura. Tenía unos ojos hondos y sutiles, una expresión socarrona de hombre que estaba de vuelta, y se le alegraba la cara cuando oía una cosa absurda, pero le asomaba a los ojos un relámpago de irritación cuando se enteraba de algo que fuera in-moral.

«Hombre de estatura mediana, más bien alta —dice su sobrino Julio Caro Baroja—, pero que parecía hasta bajo porque era corpulento, andaba algo arqueado siempre y tenía la cabeza fuerte, voluminosa. Los ojos parecían entre castaños y verdosos según la luz. La expresión plácida, un poco triste, a veces, sardónica también otras, fue haciéndose más risueña con la vejez, a medida que el cuerpo se iba achicando, encorvando. El que lea la mayor parte de los escritos que tratan de mí tío sacará la impresión de que era un hombre triste y áspero. Sin embargo, la realidad es que durante muchas horas de su vida fue jovial, jovial como no creo que haya sido ningún escritor español de su época. Si alguien ha reído en casa a borbotones, de una manera dionisiaca, ha sido él...»

siendo joven, con una barba rubia y puntiaguda», la mirada

tos de Franz Hals, en Harlem. La risa de Baroja es muy característica: a golpes y cascada bajo el bigote caído».

Juan Ramón Jiménez lo vió: «adusto y sonriente a un tiempo», y cuantos lo visitamos por los años cincuenta y tantos, en su piso de Ruiz de Alarcón, nunca olvidaremos su figura y su cortesía. Ya estaba físicamente minimizado por los años, sarmentoso, con la barba y el bigote recortados con desaliño, las manos ascéticas, tal vez vestido con una gabardina de su sobrino Julio, con un gran pañuelo blanco al cuello o una bufanda, y la eterna boina. En aquella habitación amplia y llena de cuadros y de libros don Pío tenía un sillón junto a la salamandra, pues llevaba el frío metido en los huesos. Se sentaba entre sus contentillos, se echaba una manta sobre las rodillas y disfrutaba oyendo a los demás.

EN SU CASA

La primera vez que fui a su casa me quedé desconcertado al ver que era el propio don Pío quien salía a abrirme. Ye era un muchacho absolutamente desconocido, pero él me recibió tan atentamente como si hubiese sido el doctor Marañón quien llegaba. Me hizo pasar, no me hizo ninguna pregunta, y allí me estuve un par de horas. Cuando me marché salió a despedirme con la misma elegante sencillez.

«Pero, ¿qué tenía, qué tiene don Pío que así prenda a cuantos se le acercan? Marañón decía que había que descubrirse ante su integridad, y Juan Ramón añadía que don Pío era «el de espinazo menos flexible», «el menos acomodaticio a las cir-

San Agustín de la Florida y su centenario fundacional

Va a edificarse la Casa de España en aquella ciudad norteamericana

CORDOBA.— (Del corresponsal de PYRESA, Francisco Navarro Calabuig). Al arquitecto don Javier Barroso Sánchez-Guerra ha atravesado más de setenta veces el Atlántico en los últimos once años y se dispone a hacerlo de nuevo para levantar la Casa de España en San Agustín de la Florida, con motivo del centenario fundacional de esta ciudad norteamericana.

PABELLON DE PRENSA ESPAÑOLA EN COLONIA

Madrid, nacido en 1903, el Sr. Barroso hizo sus estudios de enseñanza media con los marianistas. De allí pasó a la Escuela de Arquitectura, de la que salió en 1927. Un año después realiza el pabellón español en la exposición de prensa de Colonia, de la cual era comisario y alcalde de la ciudad un hombre que habría de ser famoso en la última postguerra: Adenauer. El futuro canceller de Alemania llamaba entonces al Sr. Barroso «Mi pequeño arquitecto». Durante la etapa del general don Miguel Primo de Rivera fué distinguido con la Orden de Isabel la Católica.

Ha trabajado mucho en España y la reconstrucción de monumentos, con posterioridad a la Cruzada, ha llegado a constituir para él una verdadera especialización. Tomó parte en numerosos e importantes concursos de arquitectura en los que ha conseguido importantes galardones. Y en 1952 marchó a la República Dominicana.

«ALCAZAR DE COLON» RECONSTRUIDO EN DOS AÑOS

Una de las obras que realizó en la República Dominicana fué la reconstrucción del «Alcazar de Colón», de Santo Domingo que duró exactamente dos años. En este tiempo lo rehizo, amuebló y alhajó y pudo sentir luego la profunda emoción de ver izada allí la bandera española de la época de los Reyes Católicos. Además se ocupó de realizar una obra similar en el primer templo que tuvieron los jesuitas en América, del siglo XVII, convertido en panteón de la Patria.

En el «Alcazar de Colón» de Santo Domingo, al reconstruir sus muros, vió marcadas las piedras con siglas de los maestros canteros españoles que las labraron. Tales maestros eran enviados a América, por medio de la Casa de Contrata-

ción de Indias, de Sevilla. Por cierto que un oficio tan esencial como el de cantero había desaparecido por completo al llegar el Sr. Barroso a tierras dominicanas y para remediar esto fundó una Escuela de Cantería que no ha dejado de dar buenos frutos.

CASA DE ESPAÑA EN FLORIDA

El Sr. Barroso ha salido para los EE. UU., deteniéndose primero en Washington, antes de dirigirse a San Agustín de la Florida. Dentro de poco se va a celebrar el centenario de la fundación de esta capital y para solemnizar la efeméride va a levantarse la Casa de España con el estilo de la residencia de un antiguo hidalgo español. El proyecto ha sido patrocinado por nuestro Ministerio de Información y Turismo.

La arquitectura americana de origen español, tiene para el ilustre arquitecto, el interés de tratarse de la interpretación dada a las espléndidas construcciones españolas de aquellos siglos por maestros americanos de segunda fila. Tienen gracia, encanto, ingenuidad, derivados a veces hasta de la escasez de los elementos materiales necesarios.

INSPIRACION PARA ARQUITECTOS ESPAÑOLES

La nueva generación española de arquitectos produce, a juicio del Sr. Barroso, una obra que en cantidad y calidad puede parangonarse con la mejor que hoy pueda existir en el mundo.

Arquitectura es, para el distinguido profesional, construcción con intención artística. Recalca que los arquitectos españoles deben respetar la arquitectura regional de nuestro país, inagotable fuente de inspiración estética que ha de ser plasmada con arreglo a las exigencias técnicas y sociales de nuestro tiempo.

El Sr. Barroso se siente estimulado al tomar parte en los concursos de arquitectura. Hacerlo a los sesenta años y con dos hijos arquitectos, ha dicho, es para él un motivo de rejuvenecimiento. El concurso actualiza y refresca su espíritu de lucha. Siempre considera un honor el concursar, gane o no gane. Porque lo importante no es ganar sino concursar; es decir, templar las armas, luchar en una palabra y no dormirse sobre los laureles



BAROJA. AL CUMPLIR 80 AÑOS, FOTOGRAFIADO EN SU CASA Y EN SU MESA DE TRABAJO.

Azorín lo describe «calvo, siendo joven, con una barba rubia y puntiaguda», la mirada inteligente y escrutadora, misteriosa y escrutadora, misteriosa y hermética la fisonomía, «algo así como uno de esos mercaderes que se ven en los cuadros de Marín». Melchor Almagro San Martín, hacia 1900 retrataba así al escritor: «Baroja es rubio rojizo, con una barba de pancha malicgia que subraya la expresión inteligente del rostro nórdico, y un principio de calvicie en las entradas. A mí no me hubiera extrañado ver su jeta entre los retra-

circunstancias sociales de su época. «Libre, ilimitadamente libre —decía Ortega y Gasset—, cruza ente hombre por nuestro paisaje español, empujando un corazón dolorido y, a la par, reidor. Siempre dirá lo que siente y sentirá lo que vive, porque no vive al servicio y domesticada de nada que no sea su vida misma...»

CLAVE DE SU OBRA

He ahí, en síntesis, la clave de la obra barojiana, el secreto de su acento convincente. He aquí las tres características de (Continúa en la pág. veintituna)



NUEVA YORK. — EL P. BENNY CALLEJA, DE LA IGLESIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA PAZ, LEE LOS ULTIMOS AUXILIOS ESPIRITUALES ANTE EL CADAVER DE JOSEPH MAGNASCO, MUERTO EN LA 4ª AVENIDA DE BROOKLYN EN LO QUE LA POLICIA LLAMO UNA TIPICA «VENGANZA DE GANGSTERS». — (Foto CIFRA)

do, lleno de tics nerviosos, que hace gala de una falsa seguridad en sí mismo, es Joe Valachi, ex miembro de una de las más asombrosas asociaciones criminales de los Estados Unidos: la «Cosa nostra», especie de réplica norteamericana a la «Maffia» de Sicilia, pero cien veces más vasta y próspera que su homóloga europea. Y que posee el control de todas las actividades «al margen de la ley» (tráfico de drogas, prostitución, casas de juego, «rackets» de todo género, etc.); y ello gracias a una inmensa red de complicaciones y a terribles leyes internas que hasta ahora nunca habían sido violadas. Pero Valachi,

esa red clandestina, su extensión, su influencia, y el número de asesinatos que podían atribuirsele. La Policía local abandonó su competencia en el asunto al F.B.I. Más tarde, el propio Departamento de Justicia tomó el caso en sus manos y decidió, para alertar a la opinión sobre el peligro que ese cáncer hacía correr a la nación, organizar sesiones públicas en las que Valachi explicaría lo que sabía ante la prensa y la radio.

REVELACIONES DECISIVAS PARA LA LUCHA CONTRA EL CRIMEN ORGANIZADO

Su relato, o mejor dicho, sus relatos (puesto que más que de